



Chcesz wesprzeć nas na platformie Patronite? To proste kliknij 24tp.pl/wspieraj lub zeskanuj ten kod QR

Informator dla turystów str. 20-21



**TEL. ALARMOWY
601 100 300**

ROK XXXVII NR 39/1896
CENA: 6,90 zł (w tym 8% VAT)
USA \$ 3.00 24 WRZEŚNIA 2026 r.

Nr indeksu 379417
ISSN 1231-5818

UKAZUJE SIĘ NA PODHALU, ORAWIE, SPISZU, W PIENINACH, W CHICAGO I TORONTO

Wierchowa Tower

Na zboczu Antałówki ma powstać
25-metrowy apartamentowiec z basenem na dachu.

Jurek Jurecki

P



Bogusz Kiszela, inwestor budynku na Wierchowej.

lan zagospodarowania dopuszcza w tym miejscu taki obiekt. Wszystko jest legalne. Nic mnie już nie zatrzyma. Będzie to najpiękniejszy apartamentowiec w Europie - przekonuje Bogusz Kiszela. Jak twierdzi, po pięciu latach starań jego spółka ma już ostateczne pozwolenie na budowę. Prace mają ruszyć lada moment. Kiszela należy do młodego pokolenia zakopiańskich deweloperów. W ostatnich latach stał się jednym z najbardziej aktywnych, ale także najbardziej kontrowersyjnych inwestorów w mieście. Niejednokrotnie spędzał sen z powiek urzędnikom. Popadł również w konflikt z klientami przy budowie Javorina Residence przy ul. Strążyńskiej. Ostatecznie jednak strony doszły do porozumienia.

Budynek z rozmachem

Wierchowa Tower ma mieć osiem kondygnacji, w tym trzy podziemne, i osiągnąć wysokość 25 metrów. Budynek powstanie na działce o powierzchni zaledwie tysiąca metrów kwadratowych. Na dachu znajdzie się basen. - Apartamenty na górnych piętrach będę sprzedawał po około 80 tys. zł za metr kwadratowy - zapowiada inwestor.

dokończenie str. 24

Wierchowa Tower ma mieć osiem kondygnacji, w tym trzy podziemne, i osiągnąć wysokość 25 metrów.

UKRAINA

Na ratunek zwierzętom

Około 100 tysięcy psów i kotów uratowali od początku pełnoskalowej wojny ukraińscy wolontariusze. str. 19

GRONKÓW

Mali, ale wielcy

Dziś w Gronkowie znajdziesz setki osób, które potrafią zagrać, zaśpiewać i zatańczyć po góralsku. Wszystko dzięki Małym Gronkowianom. str. 12-13

ZAKOPANE

25 metrów pod Gubałówką

Hotel, sklepy i podziemny parking zamiast obecnego parkingu. str. 3

PODHALE

Prawo śniegu

Stacje narciarskie straszą zamknięciem polskich ośrodków i odpływem narciarzy na Słowację, federaliści wietrzą wywłaszczenia. str. 5

INWESTYCJE

Kaufland bliżej Zakopanego

Radni poparli usługowe przeznaczenie terenu przy ul. Kasprowicza. str. 7



**Renault
care
service**

**OFERTA SERWIS 4+
do 30% rabatu na
usługi serwisowe**



anndora
GRUPA AUTOREMO

Nowy Targ, ul. Szaflarska 170
tel. 18 264 14 80, anndora.pl



W sobotę w Bukowinie Tatrzańskiej odbyły się uroczyste obchody 100-lecia działalności Oddziału Związku Podhalań. Jubileusz zgromadził członków związku, lokalnych polityków, poczty sztandarowe, zaproszonych gości oraz mieszkańców. Uroczystości rozpoczęły się przy kościele pw. Najświętszego Serca Pana Jezusa. Po złożeniu wiązanek na cmentarzu odprawiona została uroczysta Msza Święta, podczas której kapelan związku Podhalań poświęcił nowy sztandar bukowińskiego oddziału. Po nabożeństwie uczestnicy przeszli do Domu Ludowego, gdzie wykonano pamiątkowe zdjęcie.

LISTY

25 metrów pod Gubałówką

W związku z opublikowanym w „Tygodniku Podhalańskim” artykułem dotyczącym planowanego „Centrum Gubałówka” chciałbym doprecyzować kilka informacji i przedstawić faktyczny przebieg głosowania podczas Komisji Urbanistyki.

Przede wszystkim głosowanie nie było ostateczną zgodą na realizację całej inwestycji. Komisja głosowała nad wnioskiem odnoszącym się do przedstawionej przez inwestora propozycji budynku o wysokości 25 metrów. Urbanistyka Zakopanego to ogromna odpowiedzialność. Decyzje podejmowane dzisiaj będą miały wpływ na wygląd i charakter naszego miasta przez kolejne dziesięciolecia. Musimy dbać o Zakopane, jego przestrzeń, krajobraz i wyjątkowe walory.

Rozwój jest potrzebny, ale nie może oznaczać zgody na każdą skalę zabudowy ani ulegania presji wielkiego biznesu. Co równie ważne, miasto jest obecnie w trakcie prac nad Planem Ogólnym Zakopanego. To właśnie ten dokument ma wyznaczyć długofalowe ramy rozwoju przestrzennego miasta i stanowić podstawę dla kolejnych decyzji planistycznych. Dlatego uważam, że o przyszłości tak ważnych miejsc nie powinny decydować doraźne oczekiwania części radnych czy konkretnego inwestora. To spójna wizja rozwoju miasta, oparta na Planie Ogólnym, powinna określić, jak ta przestrzeń ma wyglądać w przyszłości.

Nie możemy najpierw podejmować decyzji pod konkretną inwestycję, a dopiero później zastanawiać się,

jak wpisuje się ona w całość Zakopanego. Powinno być dokładnie odwrotnie: najpierw określamy, jak chcemy rozwijać nasze miasto, a następnie oceniamy, czy poszczególne inwestycje są z tą wizją zgodne. Podczas dyskusji wyraźnie zaznaczałem, że mam wątpliwości dotyczące zarówno wysokości, jak i kubatury tak dużej zabudowy w tym miejscu. Przy inwestycji o takiej skali musimy szczególnie dokładnie analizować jej wpływ na przestrzeń, krajobraz i charakter tej części Zakopanego.

Dlatego w głosowaniu jako jedyny zagłosowałem PRZECIW przedstawionemu wnioskowi. Dla pełnej jasności wynik głosowania wyglądał następująco:

Wojciech Tatar – ZA
Paweł Strączek – ZA
Zbigniew Szczerba – ZA
Paweł Bachleda-Curuś – ZA
Szczepan Karpiel-Bułecka – WSTRZYMAŁ SIĘ
Grzegorz Jóźkiewicz – PRZECIW

Uważam, że mieszkańcy powinni znać nie tylko końcowy wynik głosowania, ale również stanowiska poszczególnych radnych. Dyskusja nad przyszłym zagospodarowaniem tego terenu będzie jeszcze trwała. W mojej ocenie kwestia wysokości i kubatury tej inwestycji wymaga szczególnej rozważ. Zakopane jest naszym wspólnym dobrem. Najpierw interes miasta i jego mieszkańców, potem oczekiwania inwestorów.

Grzegorz Jóźkiewicz, przewodniczący Rady Miasta Zakopanego, przewodniczący Komisji Urbanistyki i Rozwoju

Liczba tygodnia

68.

sezon w najwyższej klasie rozgrywkowej rozpoczęli hokeiści Podhala Nowy Targ. Szczegóły str. 26

Cytat tygodnia

- Wszyscy się w Zakopanem znamy. Taki to był mój znajomy. Ja wódki z nim nie piłem - przewodniczący Rady Miasta Zakopane **Grzegorz Jóźkiewicz** odpierał zarzut radnego Wojciecha Tatara o rzekomych znajomościach przy rozdziale lokali mieszkalnych z puli miasta podczas obrad Komisji Gospodarki Komunalnej i Ochrony Środowiska.

Msza pod Rysami

W sobotę w samo południe nad Czarnym Stawem pod Rysami odprawiono uroczystą Mszę Świętą.

Jej organizatorami byli ks. dr Dariusz Guziak, proboszcz parafii św. Marii Magdaleny w Poroninie, Krzysztof Go-

cał, prezes Związku Podhalań Oddział Poronin, oraz Bronisław Chowaniec-Lejczyk, dyrektor Szkoły Podstawowej w Suchem.

pp



Fot.: Beata Momot

25 metrów pod Gubałówką

Hotel, sklepy i podziemny parking zamiast obecnego parkingu pod Gubałówką.

Prywatny inwestor, spółka Bulas Bazar, chce na terenie obecnego parkingu pod Gubałówką wybudować duży obiekt usługowo-hotelowy „Centrum Gubałówka”. Pierwotnie budynek miał mieć 29 metrów wysokości, teraz inwestor proponuje 25 metrów. O planowanej inwestycji dyskutowali radni podczas posiedzenia Komisji Urbanistyki. Większość komisji przychyliła się do wniosku inwestora.

Teren, na którym miałyby powstać „Centrum Gubałówka”, należy do spółki Bulas Bazar. Obecnie znajduje się tam parking. Dla tego obszaru nie obowiązują miejscowy plan zagospodarowania przestrzennego.

– Mamy koncepcję zabudowy terenu. Były już dwa spotkania. Teren jest problematyczny, bo nie ma tam planu miejscowego. Wstępnie planowaliśmy budynek na 29,5 metra. Po rozmowach z radnymi jesteśmy otwarci na jego zmniejszenie, również ze względu na przepisy pożarowe – mówił Robert Bulas. Ostatecznie inwestor złożył wniosek dotyczący budynku o wysokości 25 metrów. Jak tłumaczył Bulas,



Tak ma wyglądać Centrum Gubałówka. Wizualizacja dla budynku o wysokości 29 metrów.

oznacza to rezygnację z całej jednej kondygnacji.

Handel na dole, hotel na górze

Koncepcję obiektu przedstawił architekt Michał Głowiński. Zwracał uwagę, że obecnie jest to w dużej mierze przestrzeń zajęta przez parking. – Mamy zdegradowany teren w centrum miasta. Inwestor chce stworzyć obiekt, który przyniesie przyszłe zyski, ale da też coś miastu – mówił.

Pod ziemią miałyby powstać kilkadziesiąt miejsc parkingowych. Trzy pierwsze kondygnacje budynku przeznaczone byłyby na działalność handlową i komercyjny wynajem. Nad nimi zaplanowano część hotelową z kilkudziesięcioma pokojami oraz

basenem. W pierwotnej koncepcji na dachu miało znaleźć się również lodowisko. Z tego pomysłu zrezygnowano, co pozwoliło ograniczyć wysokość obiektu. Robert Bulas przekonywał, że teren pod Gubałówką od dawna pełni funkcje związane z handlem i usługami. – Zakopane umiera pod względem handlowym, wszyscy będą niedługo jechać na zakupy do Nowego Targu – argumentował.

Co z widokiem na Gubałówkę?

Wątpliwości dotyczą m.in. wpływu tak dużego budynku na krajobraz tej części miasta. Agata Nowakowska-Wolak, prezes Podhalańskiego Oddziału Towarzystwa Opieki nad Zabytkami, zwróciła uwagę, że budynek

miałby wystawać około 17 metrów ponad znajdującą się obok estakadę. – Jak będzie przesłaniało Gubałówkę? Jednak 17 metrów dość mocno zasłoni widok na Gubałówkę. Inaczej wygląda budynek wpisany w zbocze, jak hotel czy sanatoria, a ten budynek jest bliżej nas – mówiła.

Robert Bulas odpowiadał, że obiekt będzie wystawał ponad estakadę jedynie w części. – Ten teren zawsze był przemysłowy – podkreślał.

Radni: miasto powinno zachować wpływ na inwestycję

Radny Zbigniew Szczerba wskazywał, że dyskusja dotyczy nie tylko jednego budynku, ale również kierunku, w którym

powinno rozwijać się Zakopane. – Mamy tu system bardziej galerijny: mała powierzchnia, ale w górę. Budynków wysokich mamy wiele w centrum miasta. Mamy hotel Kasprowy, który ma 35 metrów. Teren pod Gubałówką jest terenem usługowym od wielu lat – mówił.

Zdaniem radnego ważne jest, aby inwestycja była procedowana w formule zintegrowanego planu inwestycyjnego (ZPI). Dzięki temu samorząd zachowałby wpływ na ostateczny kształt przedsięwzięcia.

– Moim zdaniem ten teren będzie uporządkowany po takiej inwestycji. Zauważam zmianę podejścia, bo zanim do czegoś dojdzie, mamy spotkania i propozycje. To jest krok w dobrym kierunku – ocenił Szczerba. Podobnie do kwestii procedury odnosił się przewodniczący Rady Miasta Grzegorz Jóźkiewicz.

– Ten teren wpisuje się w teren usługowy. Jeśli chodzi o wysokość i kubaturę, będziemy rozmawiać na dalszym etapie. Od nas zależy polityka planistyczna, od nas zależy, czy razem z inwestorami będziemy dbać o pozostawienie przestrzeni – mówił. W przedstawionych założeniach maksymalna intensywność zabudowy wynosi 4,5, a powierzchnia

zabudowy może sięgać maksymalnie 80 proc. terenu.

2,5 mln zł i park na Bulwarach?

Inwestor zapowiada również zielone dachy i ogrody na dachu budynku. Według Roberta Bulas miałyby to pozwolić na zachowanie wymaganej powierzchni biologicznie czynnej. – Procedowanie tego przez ZPI pozwala miastu zachować kontrolę nad tym, co tam powstanie. Obniżyliśmy ten budynek do 25 metrów z 29 metrów, ścięte zostało całe jedno piętro. To jest wstępny projekt – zaznaczył.

Architekt Michał Głowiński poinformował również o propozycji świadczeń na rzecz miasta związanych z inwestycją. – W zamian gmina dostałaby 2-2,5 miliona zł, Bulwary Słowackiego można byłoby zagospodarować w formie parku. To jest kwestia do dyskusji – mówił.

Na zakończenie dyskusji Komisja Urbanistyki przegłosowała wniosek, w którym przychyliła się do propozycji inwestora dotyczącej wysokości budynku wynoszącej 25 metrów. Za głosowało czterech radnych, jeden był przeciw, a jeden wstrzymał się od głosu. Wniosek uzyskał większość.

PP

Nowy Targ

Dwie osoby pociął nożem

Nożownik zatrzymany przez policjantów z Nowego Targu usiłował dwa zarzuty usiłowania zabójstwa.

Policjanci Wydziału Prewencji Komendy Powiatowej Policji w Nowym Targu zatrzymali 45-letniego mieszkańca powiatu nowotarskiego, podejrzanego o dokonanie brutalnego ataku z użyciem noża na dwóch mężczyzn na terenie Nowego Targu. Dzięki szybkiej reakcji funkcjonariuszy sprawca został zatrzymany krótko po zdarzeniu.

Do brutalnej napaści doszło we wtorek, 15 września, w Nowym Targu. 45-latek zaatakował dwóch mężczyzn.

– Podczas ataku napastnik posługiwał się nożem, zadając pokrzywdzonym liczne ciosy.

Obaj mężczyźni odnieśli bardzo poważne obrażenia ciała, w tym obrażenia narządów wewnętrznych oraz kończyn. Zgodnie z opiniami medycznymi obrażenia te stanowiły ciężki uszczerbek na zdrowiu i bezpośrednio zagrażały ich życiu – relacjonuje podkom. Jarosław Stelmach z nowotarskiej policji. – Dzięki szybkiej reakcji świadków i służb ratunkowych oraz udzielonej specjalistycznej pomocy medycznej życie obu pokrzywdzonych zostało uratowane.

45-latek usłyszał dwa zarzuty usiłowania zabójstwa. Sąd przychylił się do wniosku prokuratora o trzymiesięczny tymczasowy areszt dla mężczyzny.

– Postępowanie w tej sprawie jest kontynuowane. Śledczy wyjaśniają wszystkie okoliczności zdarzenia – podsumowuje rzecznik policji. **mk**

Ludźmierz

Wyczyny na czterech kopytach

Była sportowa rywalizacja, tradycyjne zaprzęgi i banderie konne, a także widowiskowe pokazy kaskaderskie.

Wniedzielę 20 września 2026 w Ludźmierzu odbył się III Przegląd Banderii Konnych i Konkurs Zaprzęgów Regionalnych. Na hipodromie Podhalańskiego Stowarzyszenia Jeździeckiego PRONATI spotkali się miłośnicy koni, tradycji i regionalnego dziedzictwa.

Jednym z najważniejszych punktów programu był Konkurs Zaprzęgów Regionalnych, w którym wzięło udział 24 zawodników. Nie zabrakło również Przeglądu Banderii Konnych oraz pokazów kaskaderskich

w wykonaniu Apolinarzki Group.

– Konkurs zaprzęgów regionalnych ma na celu pokazanie naszych pięknych zaprzęgów, tradycyjnych uprzęży – mówi dr Maciej Baraniak z Instytutu Niematerialnego Dziedzictwa Ludów Karpackich w Ludźmierzu, Oddziału Małopolskiego Centrum Kultury w Nowym Sączu. Rywalizacja zaprzęgów składała się z trzech etapów. Pierwszym była ocena wizualna zaprzęgu, podczas której liczył się jego wygląd oraz tradycyjny charakter. Następnie zawodnicy sprawdzali swoje umiejętności w konkursie zręczności powożenia. Ostatnim etapem były cztery zadania terenowe, wymagające od uczestników precyzji i doświadczenia. Podczas wydarzenia prezentowa-



Pokazy kaskaderskie były pełne emocji.

ły się także banderie konne.

Do Ludźmierza przyjechali uczestnicy nie tylko z Podhala. W zawodach wzięli udział również powożący z Krakowa, a publiczność mogła podziwiać także piękny zaprzęg ze Słowacji.

Dużą atrakcją dla publiczności były pokazy kaskaderskie z Apolinarzki Group, które dostarczyły widzom dodatkowych emocji. Bo konie pędziły, a ich jeźdźcy robili niezwykle pokazy w czasie jazdy.

Tegorocznej imprezie sprzyjała pogoda. Na hipodrom przyjechała licznie publiczność, a organizatorzy nie kryli zadowolenia z przebiegu wydarzenia. – Spotykamy się po raz trzeci w Ludźmierzu. Mam nadzieję, że to nie będzie od trzech razy sztuka. Publiczność też bardzo dopisała. Jesteśmy zadowoleni z tego naszego wydarzenia – podsumował dr Maciej Baraniak.

Tekst i fot.: Jan Głabiński

REKLAMA



Cash & Carry
brutal
☎ 18 20 14 51 8



KAPUSTA
świeżo szatkowana w ciągłej sprzedaży



POLSKA TRADYCJA

OWOCE / WARZYWA / NABIAŁ / MROŻONKI / NAPOJE / ART. SPOŻYWCZE / ZBOŻA CAŁE I GNIECIONE

Jesienny Redyk w Szczawnicy

Tradycja, która od wieków wraca z gór



Setki owiec, dźwięk pasterskich dzwonek, bacowie i juhasi, pienińska muzyka, regionalne smaki, a do tego jesienne Pieniny oglądane ze szczytu Palenicy. Od 8 do 10 października warto zaplanować weekend w Szczawnicy. Tegoroczny Redyk Jesienny potrwa trzy dni, a jednym z jego najważniejszych miejsc będzie plac przy dolnej stacji kolei PKL Palenica. Wydarzenie wspiera Grupa PKL w ramach programu „PKL Pasje górą!”.

Są takie górskie tradycje, których najlepiej nie oglądać na zdjęciach, ale zobaczyć je na własne oczy. **Jesienny Redyk** w Szczawnicy zdecydowanie do nich należy.

Od 8 do 10 października 2026 roku uzdrowisko stanie się miejscem spotkania baców, juhasów, mieszkańców i turystów. Będą kierdle owiec przechodzące ulicami miasta, pasterskie dzwonki, regionalna muzyka, warsztaty, rękodzieło i tradycyjna kuchnia. Tegoroczna edycja ma dodatkowy wymiar – rok 2026 został ogłoszony przez ONZ **Międzynarodowym Rokiem Pastwisk i Pasterzy**. Redyk może być głównym punktem jesiennego weekendu w Szczawnicy, ale warto zostać tu dłużej i zobaczyć więcej – wjechać na **Palenicę**, ruszyć **rowerem wzdłuż Dunajca** i potraktować okolice dolnej stacji kolei **PKL jako bazę** i punkt startowy do poznawania **Pienin** i regionalnych wydarzeń.

REDYK, CZYLI TRADYCJA STARSZA NIŻ TURYSTYKA W PIENINACH

Historia pasterstwa w Pieninach sięga co najmniej XV wieku i wiąże się z przybyciem na tereny Karpat ludności wołoskiej. Kultura wołoska wywarła duży wpływ na sposób gospodarowania w górach, wypas owiec, ale także na miejscowe zwyczaje, kuchnię, muzykę i krajobraz.

Przez kolejne stulecia rytm życia mieszkańców gór wyznaczał naturalny kalendarz pasterski. Wiosną owce wyruszały na hale, gdzie pod opieką baców i juhasów spędzały miesiące wypasu. Jesienią wracały do miejscowości i gospodarstw. Temu właśnie służył redyk.

W tradycyjnym kalendarzu pasterskim rozpoczęcie wypasu wiązano z dniem św. Wojciecha – 23 kwietnia, natomiast jego zakończenie przypadało w okolicach dnia św. Michała – 29 września.



Jesienny Redyk w Szczawnicy

Jesienny redyk owiec nazywany w gwarze regionalnej „osod” nie był więc wymyślonym widowiskiem, lecz naturalnym finałem całego sezonu pracy na hali i powrotem do gospodarstw z gór. Do tego dziedzictwa nawiązuje współczesny Redyk Jesienny w Szczawnicy. Owce, bacówki, hale i pasterskie tradycje przez stulecia współtworzyły krajobraz i kulturę Pienin. Dziś redyk pozwala zobaczyć tę historię jako żywą część regionalnej tożsamości.

PALENICA – NATURALNY PUNKT WEEKENDU W SZCZAWNICY

Centrum wydarzeń jest mocno związane z Palenicą. W czwartek i piątek głównym miejscem spotkań będzie plac przy dolnej stacji kolei **PKL Palenica**, położony w centrum Szczawnicy.

Sama kolej ma już ponad trzy dekady historii. Została uruchomiona w 1991 roku i stała się jednym z ważnych elementów rozwoju turystycznej oferty Szczawnicy. Początkowo na szczyt prowadziły dwuosobowe krzeselka, a w 2005 roku zastąpiła je czteroosobowa kolej.

Dziś Palenica jest jednym z najbardziej charakterystycznych punktów Szczawnicy i dogodnym miejscem rozpoczęcia wycieczki w Małe Pieniny. Podczas weekendu z Redykiem warto więc połączyć spotkanie z pienińską tradycją z wjazdem koleją na wysokość 722 m n.p.m. Podróż trwa około pięciu minut, a ze szczytu otwierają się widoki na Pieniny, Beskidy i Gorce, a przy dobrej pogodzie również na Tatry.

CO ROBIĆ NA PALENICY PODCZAS WEEKENDU Z REDYKIEM?

Najprostszy plan można zamknąć w formule: **redyk na dole, Pieniny na górze**. Przed rozpoczęciem wydarzeń albo pomiędzy kolejnymi punktami programu warto wjechać koleją krzesielkową na Palenicę. Z górnej stacji można przejść w stronę pobliskiej Szafranówki – 742 m n.p.m., w jej rejonie znajduje się węzeł szlaków prowadzących dalej przez Małe Pieniny. Przy dobrej pogodzie można stąd ruszyć grzbietem m.in. w stronę schroniska pod Durbaszką i Wąwozu Homole. Jeżeli zależy nam na krótszej wycieczce, Palenicę można potraktować jako punkt widokowy i po spacerze zjechać koleją do centrum Szczawnicy.

“OWCZY ZAWRÓT GŁOWY” - KREATYWNE WARSZTATY I ANIMACJE NA PALENICY

Jesienny redyk będzie nie tylko wyjątkowym spotkaniem z tradycją pasterską na ulicach Szczawnicy. Atrakcji będzie można doświadczyć również na szczycie Palenicy.

W piątek, 9 października, w godz. 12:00–16:00 przy górnej stacji w ośrodku **PKL Palenica** odbędzie się „**Owczy zawrót głowy**” – pełne regionalnych inspiracji animacje i aktywności dla całych rodzin.

W programie znajdą się m.in. opowieści o owcach i redyku, zabawy, konkursy oraz kreatywne warsztaty dla dzieci, podczas których najmłodszy przygotują własnoręczne pamiątki. O godz. 13:00 i 14:30 zaplanowano również spacer z przewodnikiem w kierunku Szafranówki. Ich uczestnicy poznają historię wypasu owiec, pasterstwa oraz związane z nimi tradycje regionalne. Wszystkie te atrakcje będą dostępne w ramach biletu na przejazd koleją krzesielkową na Palenicę.

CZWARTEK: ZAJRZY DO „ŻYWEJ BACÓWKI”

Redyk rozpocznie się w czwartek, **8 października, Dniem Kultury Pasterskiej „Żywa Bacówka”**. Przy dolnej stacji kolei krzesielkowej w ośrodku **PKL Palenica** stanie mobilna bacówka i symboliczna zagroda z owcami. Będzie można spotkać baców, posłuchać historii o pracy na hali oraz zobaczyć tradycyjne sposoby wytwarzania serów – bundzu, oscypków, redykołki.

W programie znalazły się także prezentacje związane z kulturą pasterską, warsztaty, pokazy i zajęcia edukacyjne. To szczególnie dobry dzień dla rodzin z dziećmi – pozwalający zobaczyć, że za widowiskowym przemarszem owiec kryje się codzienna praca, wiedza i tradycja przekazywana przez kolejne pokolenia.

PIĄTEK I SOBOTA: REDYK BACY JÓZEFA KLIMOWSKIEGO I ANDRZEJA MAJERSKIEGO

9 października przez Szczawnicę przejdzie redyk bacy Józefa Klimowskiego. To część długiej, pieszkiej wędrówki pasterskiej prowadzącej z Beskidu Niskiego w kierunku Podhala. Towarzyszący temu dzień w Szczawnicy będzie okazją do poznawania regionalnej kultury, kuchni i rękodzieła. Warto przyjechać wcześniej, rozpocząć dzień w okolicy dolnej stacji ośrodka **PKL Palenica**, wjechać koleją na szczyt i zobaczyć jesienne Pieniny, a następnie wrócić do cen-

trum na wydarzenia redyku.

Kulminacja pasterskiego weekendu nastąpi w sobotę, **10 października**. Tego dnia ulicami Szczawnicy przejdzie wielki szczawnicki redyk. Kierdel poprowadzi baba Andrzej Majerski wraz z juhasami i psami pasterskimi.

Setki owiec, dźwięk dzwonek i góralska muzyka tworzą widowisko, które stało się jednym z najbardziej rozpoznawalnych jesiennych wydarzeń w Szczawnicy.

Redykowi będzie towarzyszył **rozbudowany program muzyczny**. Wystąpią regionalne zespoły i kapele, w tym Nasa Grómada ze Szczawnicy, Zespół Jana Malinowskiego, Z Doliny Grajarka / Pieniński Oddział Związku Podhalań w Szczawnicy, Kapela Jaworcanie, Kapela Śmiałki oraz Chór Polskiego Stowarzyszenia Flisaków Pienińskich. Na scenie pojawią się również **Basia Giewont, Jedla, Dikanda, Pogwizdani oraz BUM BUM ORKeSTAR, a finałem będzie koncert zespołu Pectus**.



Jesienny Redyk w Szczawnicy

PKL PASJE GÓRĄ! – TRADYCJA JAKO CZĘŚĆ LOKALNEJ TOŻSAMOŚCI

XI Redyk Jesienny w Szczawnicy otrzymał wsparcie w ramach programu grantowego „**PKL Pasje górą!**”. Jednym z celów programu jest wspieranie lokalnych inicjatyw oraz pielęgnowanie kultury i tradycji miejsc, w których działają ośrodki **Grupy PKL**.

W Szczawnicy szczególnie dobrze widać, że góry to znacznie więcej niż krajobraz. To także ludzie, którzy od pokoleń w nich żyją, ich praca, muzyka, zwyczaje i tradycje. Redyk pozwala zobaczyć tę historię w najbardziej bezpośredniej formie – kiedy po sezonie spędzonym na halach owce ponownie schodzą do doliny.

JAK ZAPLANOWAĆ WEEKEND? PALENICA JAKO BAZA NA CAŁY WEEKEND

Jeżeli na Redyk przyjeżdżamy na dwa lub trzy dni, wygodną bazą może być okolica dolnej stacji **kolei PKL na Palenicę**. Tuż obok znajduje się **Willa pod Kolejką**, a w tym samym miejscu działa **Restauracja Pod Kolejką**. Położenie w centrum Szczawnicy pozwala łatwo dotrzeć zarówno na wydarzenia związane z Redykiem, jak i ruszyć na Palenicę czy w stronę pienińskich tras spacerowych i rowerowych.

Weekend można dzięki temu zaplanować bez pośpiechu. Jednego dnia połączyć **udział w Redyku z wjazdem koleją na Palenicę** i spacerem w kierunku Szafranówki, a kolejnego wybrać się na rower. Przy dolnej stacji działa wypożyczalnia rowerów, co ułatwia zaplanowanie wycieczki także osobom, które przyjeżdżają do Szczawnicy bez własnego sprzętu.

Dobrym kierunkiem na spokojniejszą przejażdżkę jest trasa prowadząca ze Szczawnicy wzdłuż Dunajca, Drogą Pienińską w stronę granicy ze Słowacją. Wycieczkę można dopasować do czasu i kondycji, dzięki czemu rower może być zarówno głównym punktem dnia, jak i uzupełnieniem pobytu pomiędzy wydarzeniami Redyku. Wszystkie atrakcje dostępne są tutaj bez potrzeby budowania planu pobytu wokół ciągłych przejazdów samochodem.

Prawo śniegu na gorąco

Stacje narciarskie straszą zamknięciem polskich ośrodków i odpływem narciarzy na Słowację, federaliści wietrzą w nowych przepisach wywłaszczenia.

Nie po to nasi przodkowie bronili ziemi, by dziś odbierała ją ustawa”, „Prawo własności musi być chronione. Stop wywłaszczeniom” – takie transparenty pojawiły się na spotkaniu w sprawie Prawa śniegu w Kościelisku. Mieszkańcy pytali wprost, czy gmina ma stać się ich przeciwnikiem i w interesie prywatnego inwestora ograniczać prawa właścicieli ziemi. W czwartkowe popołudnie 17 września sala obrad Urzędu Gminy Kościelisko wypełniła się po brzegi. Na konsultacjach dotyczących nowych przepisów spotkały się dwie strony sporu: Polskie Stacje Narciarskie i Turystyczne oraz Federacja Obrony Podhala.

PSNiT przekonuje, że nowe regulacje, w tym rozwiązania z senackiego druku nr 784, są potrzebne do funkcjonowania i rozwoju ośrodków narciarskich. Federacja widzi w nich furtkę do wywłaszczeń i wspierania prywatnego biznesu pod hasłem celu publicznego. Burzliwą dyskusję moderował Roman Krupa, wójt gminy Kościelisko.

Gruntowe spekulacje

Józefa Chromik, prezes Federacji Obrony Podhala, przekonywała, że przepisy mają zbyt szeroki zakres i mogą prowadzić do ograniczania praw właścicieli, którzy nie godzą się na inwestycje na swoich gruntach. Jej zdaniem nie jest to „prawo płatka śniegu”, lecz „prawo do wywłaszczeń”. Grzegorz Russek, rzecznik FOP, pytał m.in. o możliwy konflikt interesów wójta, który jest udziałowcem stacji narciarskiej w Witowie.

– Nigdy tego nie ukrywałem, swoich udziałów, działek, które otrzymałem od rodziców. Jestem też wiceprezsem Porozumienia Gmin Górskich RP. To daje mi szeroki ogłód spraw związanych z narciarstwem i turystyką. Znam problemy z obu stron – odpowiadał Roman Krupa.

Michał Majewski i Andrzej Bielawa z PSNiT przekonali, że dostęp do gruntów pod trasami i wyciągami staje się jednym z głównych proble-

mów ośrodków narciarskich. Pojedynczy właściciel może zablokować modernizację lub funkcjonowanie trasy, a nawet zagrozić działalności całej stacji.

PSNiT wskazuje m.in. na przypadki z Białki Tatrzańskiej i rejonu Pilska. W Białce organizacja zwraca również uwagę na ryzyko spekulacyjnego wykupywania działek pod trasami.

Zabezpieczenie własności

PSNiT podkreśla gospodarcze znaczenie branży. Według danych organizacji turystyka odpowiada za około 5 proc. polskiego PKB, a liczbę narciarzy i snowboardzistów w kraju szacuje się na około 5 mln. W Małopolsce wpływy z turystyki wyniosły w 2024 r. 19,35 mld zł, a na Podhalu – według PSNiT – co najmniej 5 mld zł rocznie.

Proponowane rozwiązanie zakłada uznanie budowy, utrzymania i eksploatacji określonej infrastruktury narciarskiej za cel publiczny. Umożliwiłoby to czasowe ograniczenie sposobu korzystania z nieruchomości. PSNiT podkreśla, że właściciel nie traciłby prawa własności.

Inwestor musiałby zdobyć zgody dotyczące co najmniej 75 proc. terenu potrzebnego do inwestycji i przeprowadzić rokowania z pozostałymi właścicielami. Konieczna byłaby też zgoda samorządu. Ograniczenie mogłoby obowiązywać maksymalnie 30 lat, a właścicielowi przysługiwałoby wynagrodzenie i możliwość odwołania.

85 zamiast 75 procent

– Właściciel pozostaje właścicielem – podkreślali przedstawiciele PSNiT. Ich zdaniem przepisy mają rozwiązywać sytuacje, w których funkcjonująca stacja lub inwestycja zostaje zablokowana przez niewielki fragment terenu. Samorządowcy przyznają, że problem istnieje, ale chcą dodatkowych zabezpieczeń. Roman Krupa i starosta tatrzański Andrzej Skupień podkreślali, że ingerencja w prawa właścicieli powinna być ostatecznością.

Konwent Tatrzański proponuje więc podniesienie wymaganego poziomu porozumienia z właścicielami z 75 do 85 proc. powierzchni objętej inwestycją. Zdaniem wójta przed decyzją rady gminy powinny odbyć się konsultacje społeczne, a po bezskutecznych rokowaniach – obowiązkowa mediacja. Dopiero jej niepowodzenie otwierałoby drogę do ustanowienia służebności.



Andrzej Bielawa z PSNiT podczas konferencji. Bez nowych zapisów narciarstwo w kraju będzie zagrożone upadkiem

Niejasne definicje

Samorządowcy zwracają też uwagę na zbyt szerokie definicje w projekcie. Doprecyzowania wymagają ich zdaniem pojęcia związane z budową i eksploatacją obiektów sportowych oraz „innych obiektów i urządzeń niezbędnych”, aby przepisy nie służyły przedsięwzięciom wykraczającym poza cel ustawy.

Wójt Kościeliska uważa również, że przepisy powinny dokładniej określać kryteria, według których rada gminy ma oceniać inwestycję. Samorząd powinien móc nie tylko ją zaakceptować lub odrzucić, ale także ograniczyć jej zakres czy postawić inwestorowi dodatkowe warunki.

Wątpliwości budzi też możliwość przenoszenia praw na inny podmiot. Mogłoby dojść do sytuacji, w której zgodę otrzymuje znany gminie inwestor, a później zastępuje go inny.

Plasterki wolności

Radny Paweł Michniak przypomniał, że ośrodki narciarskie funkcjonują dziś m.in. dzięki długoletnim umowom dzierżawy albo spółkom, w których właściciele gruntów są partnerami inwestora.

Jego zdaniem proponowane przepisy są sprzeczne z konstytucją. – Nikomu siłą nie można narzucić prowadzenia działalności gospodarczej – przekonywał. Zwrócił też uwagę, że samorządy będą zainteresowane inwestycjami ze względu na wpływy podatkowe. – Wiadomo, że my nie będziemy bezstronni, bo inne podatki wpływają do kasy gminnej za łąkę, a inne za działki pod działalność gospodarczą – mówił.

Wtórował mu Sebastian Pitoń, przestrzegając, że wolność odbierana jest ludziom „po plasterku”. Józefa Chromik przywołała również opinie kilku ministerstw, które – według niej – zgłaszały zastrzeżenia dotyczące zgodności proponowanych rozwiązań z konstytucją.

Roman Krupa podkreślił, że Kościelisko żyje z turystyki, dlatego rozwiązanie problemów blokujących rozwój infrastruktury jest potrzebne. Jednocześnie konieczne jest zachowanie równowagi między rozwojem stacji narciarskich a prawami właścicieli gruntów. Przypomniał też, że nowe rozwiązania są dopiero projektem, a nie obowiązującym prawem. Samorządowcy chcą zabiegać o zmiany w dalszym procesie legislacyjnym.

Tekst i fot.: Rafał Gratkowski

Nie bo nie

- Czy garstka właścicieli może blokować całą stację? - odpowiada Małgorzata Kulig-Juźwiak i Andrzej Bielawa z Polskich Stacji Narciarskich i Turystycznych w rozmowie z Rafałem Gratkowskim.

- Po co nam potrzebne „prawo śniegu”? Mamy przecież stacje narciarskie, funkcjonują w oparciu o dwa modele, czy to jako spółki, w których właściciele gruntów są partnerami, albo umowy dzierżawy. Po co więc nowe przepisy?

Małgorzata Kulig-Juźwiak: - Wystarczy rozejrzeć się po Zakopanem i zobaczyć, co dzieje się ze stacjami narciarskimi. Już w 2015 roku pojawił się artykuł „Narciarska mapa wstydu”, z listą kilkunastu stacji, które zostały zamknięte albo nie powstały na Podhalu z powodów własnościowych. Jako stowarzyszenie skupiamy stacje z praktycznie całej Polski i problemy własnościowe są nam regularnie zgłaszane. Dr Kinga Krzesiwo z Uniwersytetu Jagiellońskiego prowadziła badania ankietowe wśród stacji i tylko 3 proc. inwestorów nie zgłosiło problemów dotyczących tytułu własnościowego. Wiele stacji powstało około 20 lat temu, więc zbliża się czas renegotjowania umów. Zdecydowana większość właścicieli potrafi się porozumieć. Problem zazwyczaj dotyczy kilku osób, które albo mówią „nie, bo nie”, albo przedstawiają żądania, których stacja nie jest w stanie spełnić.

- Nowe pokolenie właścicieli widzi, jakie obroty generuje branża. Może naturalne jest, że chcą więcej zarobić na swojej ziemi?

MK-J: - Oczywiście. Nie ma nic złego w negocjowaniu wyższych stawek. Problem zaczyna się wtedy, kiedy żądania stają się nierealne ekonomicznie albo nie mają nic wspólnego z dzierżawą. Ktoś żąda na przykład wyłączności na prowadzenie szkółki narciarskiej, restauracji przy górnej stacji czy parkingu. Zdarzają się nawet warunki w rodzaju: „Zgodzę się, jeśli załatwicie mi w gminie legalizację samowoli budowlanej”. Tego stacja nie jest w stanie spełnić.

Andrzej Bielawa: - Nazywając rzecz po imieniu, może się to stać narzędziem pewnego szantażu. Kiedyś podczas naszych zjazdów rozmawialiśmy głównie o infrastrukturze, sprzęcie i nowych technologiach. Od kilku lat coraz częściej rozmawiamy o problemach własnościowych. Małe Ciche zawsze podawałem jako przykład tego, że można się porozumieć i wszyscy na tym korzystają. A cały czas mówimy o problemie naprawdę niewielkiej grupy osób. Bywały sytuacje, że inwestorzy wyprzedawali majątki, kupowali kolej, sprowadzali ją do Polski, a gdy miała ruszyć budowa, jeden z właścicieli mówił: „Jeżeli chcesz zbudować, zapłać mi tyle i tyle”. Są miejsca, które w taki sposób straciły perspektywę rozwoju.

- Z drugiej strony od lat mówi się o zmianach klimatycznych. Banki finansujące stacje oczekiwały, żeby były to obiekty całoroczne. Czy w takiej sytuacji inwestowanie w narciarstwo nadal ma ekonomiczny sens?

AB: - Małe Ciche przez lata praktycznie nie prowadziło działalności letniej. Probawaliśmy organizować letnie przewozy, teraz trochę się to zmienia, ale generalnie to zima jest dla nas okresem zarobku, który daje chleb regionowi.

MK-J: - „Bieda śnieżna” stała się hasłem używanym przeciwko stacjom narciarskim. Tymczasem ostatnia zima była dla wielu z nich bardzo dobra. Stacje radzą sobie między innymi dzięki coraz nowocześniejszym systemom naśnieżania. Oczywiście rozwijają również działalność letnią, bo muszą się dywersyfikować. Natomiast projekt, o którym rozmawiamy nie powinien dotyczyć działalności letniej, za wyjątkiem kolei linowych. Kolej te funkcjonują bowiem często przez cały rok.

- Tu pojawia się jeden z zarzutów przeciwników projektu. Ich zdaniem druk nr 784 jest tak szeroko napisany, że nie dotyczy wyłącznie narciarstwa. Może pozwalać na prowadzenie na cudzym gruncie również innej działalności rekreacyjnej, turystycznej czy sportowej. Dlaczego?

MK-J: - Tych obaw trzeba słuchać. Uważam, że projekt powinien zostać pod tym względem uszczelniony. Powinno być jasno zapisane, że chodzi o obiekty narciarskie, stacje i trasy, żeby nie było możliwości budowania na tej podstawie hoteli, pensjonatów czy torów dla quadów. Nie taki był nasz cel. Prawdopodobnie sami będziemy postulować takie doprecyzowanie.

- Czyli zapis powinien być tak konkretny, żeby nie pozostawiał furtki do innych inwestycji?

MK-J: - Dokładnie. Jesteśmy otwarci na rozsądne argumenty i nie mamy żadnych ukrytych intencji.

AB: - Trzeba też pamiętać o miejscowych planach zagospodarowania przestrzennego. One szczegółowo określają, co na danym terenie może powstać. W planach dla Galicowej Grapy czy Małego Cichego wskazywano lokalizację górnej i dolnej stacji, urządzeń czy granice inwestycji. Drugim zabezpieczeniem są umowy. Określa się w nich przebieg kolei, miejsce słupów, czas obowiązywania oraz to, co stanie się z urządzeniami po zakończeniu działalności. Nie jest więc tak, że inwestor wybierze sobie dowolną górę i będzie mógł zrobić tam, co zechce.

- Projekt zakłada zgodę właścicieli lub użytkowników wieczystych gruntów stanowiących co najmniej 75 proc. powierzchni nieruchomości potrzebnej do inwestycji. Samorządowcy z Podhala proponują 85 proc. Jak państwo na to patrzą?

MK-J: - Uważamy, że 75 proc. to już bardzo wysoki próg. Nawet wyższy niż większość dwóch trzecich wymagana w Sejmie do zmiany konstytucji. Ale to nie jest już projekt stowarzyszenia. Jeżeli senatorów przekonają argumenty samorządów i próg zostanie podwyższony, jesteśmy otwarci na dyskusję.

- Samorządowcy przypominają, że jesteśmy dopiero na początku dyskusji.

MK-J: - I po to te rozmowy i konsultacje się odbywają. Obawiam się tylko sytuacji, w której niewielka, ale bardzo głośna grupa będzie sprawiała wrażenie, że reprezentuje wszystkich właścicieli.

Podczas spotkania w Zakopanem pani Jadwiga Gąsienica-Byrcyn mówiła, że reprezentuje stowarzyszenie skupiające 80 proc. właścicieli i pytała: „Dlaczego nas nie słyszą?”. Są właściciele, którzy chcą czerpać korzyści ze swoich gruntów, ale mniejszość może im to uniemożliwić. Beneficjentem stacji jest oczywiście inwestor, ale korzystają również właściciele gruntów otrzymujący czynsze, korzystają narciarze oraz gminy, które dzięki turystyce się rozwijają.

- Załóżmy więc, że uda się doprecyzować projekt i osiągnąć kompromis w sprawie przogu. Co dalej i kiedy nowe przepisy mogłyby wejść w życie?

MK-J: - Projekt jest na etapie senackim. Musi przejść prace w Senacie, później ewentualnie w Sejmie i całą dalszą ścieżkę legislacyjną.

Mogę jedynie powiedzieć, jakie mam życzenie: idealnie byłoby zakończyć to do końca roku. Później zaczyna się rok wyborczy i obawiam się, że albo nikt nie będzie chciał się tym zajmować, albo temat zostanie wykorzystany politycznie.



Józefa Chromik (z lewej), szefowa Federacji Obrony Podhala jest przekonana, że nowe zapisy prowadzić mają prostą drogą do wywłaszczeń terenów górskich na rzecz prywatnego biznesu.

Inwestycje realizowane w Zakopanem w 2026 roku

Żłobek i przedszkole



Budowa nowoczesnego kompleksu przedszkolno-żłobkowego przy ul. Sabaty w Zakopanem weszła w decydującą fazę. Wewnątrz budynku wykonano już tynki i posadzki, a na zewnątrz zamontowano dwa osobne place zabaw – dla dzieci żłobkowych i przedszkolnych. Trwają również prace przy parkingu. Nowa placówka zapewni miejsca łącznie dla 205 dzieci, a jej otwarcie planowane jest na początek 2027 roku.

Grunwaldzka i Droga na Bystre



W 2026 roku zmodernizowano dwie ważne ulice w centrum Zakopanego – Grunwaldzką oraz Drogę na Bystre. W ramach przeprowadzonych prac wymieniono nawierzchnię asfaltową, poprawiając komfort i bezpieczeństwo wszystkich uczestników ruchu drogowego. To kolejne inwestycje w strategiczne ciągi komunikacyjne miasta, z których na co dzień korzystają zarówno mieszkańcy, jak i turyści.

Hala sportowa na Cyrhli



Obecnie zakończono roboty konstrukcyjne budynku wraz z wykonaniem pokrycia dachu. Trwają prace wykończeniowe obejmujące wykonywanie tynków i wylewek, montaż stolarki okiennej oraz realizację instalacji przeciwpożarowych, wodno-kanalizacyjnych, teletechnicznych i elektrycznych. Równocześnie prowadzone są prace na fasadzie budynku, aby uczniowie mogli korzystać z hali w marcu 2027 roku.

Ulica Galicówka



Na prośbę mieszkańców ulica Galicówka przeszła kompleksową modernizację. W trudnym, stromym terenie wykonano odwodnienie drogi oraz ułożono nową nawierzchnię z kostki ażurowej. Dzięki przeprowadzonej inwestycji mieszkańcy zyskali bezpieczniejszy i wygodniejszy dojazd do swoich posesji.

Ulica Sienkiewicza



W ramach inwestycji, która rozpoczęła się w 2025 roku, ulica zyskała nową nawierzchnię, oświetlenie, krawężniki oraz chodniki, a zejście przez mostek na ulicę Piaseckiego zostało przystosowane do potrzeb osób z niepełnosprawnościami. Modernizacja poprawiła bezpieczeństwo i komfort poruszania się, tworząc bardziej przyjazną i dostępną przestrzeń dla wszystkich użytkowników drogi.

Nowa droga na Szymonach



Odcinek o długości 331 metrów stanowi ostatni etap bezpośredniego połączenia Centrum Komunikacyjnego z drogą krajową „Zakopanką”. Jego budowa znacząco poprawiła dostępność komunikacyjną tego rejonu oraz usprawniła ruch drogowy w centrum miasta, odciążając ulicę Kasprwicz.

Ulica Kasprusie



W marcu burmistrz Zakopanego Łukasz Filipowicz podpisał z II wicewojewodą małopolskim Ryszardem Śmiatkiem umowę na dofinansowanie inwestycji z Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg w wysokości 1 965 970 zł. Już w maju rozpoczęły się prace związane z modernizacją drogi. We wrześniu oddano do użytku dolny odcinek drogi, natomiast zakończenie prac na górnym odcinku, a tym samym finalizacja całej inwestycji, planowane są jeszcze w tym roku.

Hala sportowa przy SP 1



Obok nowo otwartego miejskiego stadionu sportowego przy Szkole Podstawowej nr 1 powstała nowoczesna hala sportowa. Charakterystycznym elementem inwestycji, której zakończenie planowane jest już w październiku, jest pełnowymiarowe boisko do koszykówki, które zapewni możliwość rozgrywania zawodów na wysokim poziomie. Uroczyste otwarcie hali już 20 października podczas Święta Edukacji.

Ulica Walkosze



Dzięki dobrej współpracy z mieszkańcami ulica Walkosze została poszerzona i zyskała chodnik, oświetlenie LED, a także odwodnienie oraz nowy przystanek komunikacji miejskiej. Przeprowadzona modernizacja znacząco poprawiła bezpieczeństwo i komfort poruszania się zarówno pieszych, jak i kierowców, a także ułatwiła mieszkańcom dostęp do komunikacji miejskiej.

Kaufland coraz bliżej Zakopanego

Radni poparli usługowe przeznaczenie terenu przy ul. Kasprowicza.

To właśnie tam inwestorzy chcą zbudować niewielkie centrum handlowe i Kaufland.

Wraca temat zagospodarowania dużego terenu przy ul. Kasprowicza w Zakopanem, gdzie wcześniej działała m.in. Pszczółka. Inwestorzy chcą, aby powstało tam niewielkie centrum handlowe oraz sklep Kaufland. Sprawą zajęła się komisja urbanistyki Rady Miasta. Radni jednogłośnie poparli wniosek właścicieli terenu dotyczący przeznaczenia go pod funkcję usługową. O planowanej inwestycji pisaliśmy już w tekście „Była Pszczółka, będzie Kaufland?”. Teren ma około dwóch hektarów. Jedną jego część chce zagospodarować polska firma Majster, natomiast na drugiej miałby powstać Kaufland.

Podczas posiedzenia komisji szczegóły przedstawił Rafał Alabrudziński z firmy Majster. Jak mówił, firma dysponuje terenem od siedmiu-ośmiu lat i chciałaby wreszcie wiedzieć, jakie są możliwości jego zagospodarowania. – Włożyliśmy dużo pracy w przygotowanie. Kaufland może długo czekać, a my jesteśmy polską firmą z tradycją i chcielibyśmy wiedzieć, w którym kierunku możemy z tym pójść – mówił.

Według przedstawionych



Rafał Alabrudziński z firmy Majster przedstawia radnym projekt inwestycji.

radnym założeń w części należącej do Majstra powierzchnia sprzedaży nie przekraczałaby 2 tys. m kw. Kaufland miałby natomiast około 2,5–3 tys. m kw. Do tego potrzebne byłyby parkingi i drogi dojazdowe. Inwestor deklaruje również umożliwienie dojazdu do sąsiednich działek należących do miasta. Alabrudziński przekonywał, że ukształtowanie terenu pozwoli ograniczyć wpływ dużego obiektu na otoczenie. Działka znajduje się znacznie niżej niż ul. Kasprowicza, dlatego – według jego wyjaśnień – dach Kauflandu znalazłby się poniżej poziomu ulicy. Plan zakłada zabudowę około 35 proc. działki.

Problemem pozostają zapisy planistyczne. W przygotowywanym projekcie planu miejscowego przewidziano na tym terenie usługi, ale z powierzchnią sprzedaży ograniczoną do 2 tys. m kw. Inwestor chce dopuszczenia większych obiektów.

– Jeśli zostaniemy przy tej powierzchni, to zostaną sklepy takie jak Lidl czy Biedronka – argumentował Alabrudziński. Jak dodał, jeżeli Kaufland nie będzie mógł zrealizować swoich zamierzeń, może zastanowić się nad sprzedażą działki.

Co zapisze miasto w planie?

Marta Gratkowska, szefowa Biura Planowania w Urzędzie Miasta Zakopane, przypomniała, że projekt planu „Zakopianka” jest przygotowywany od dłuższego czasu i procedowany jeszcze na starych zasadach. Prace jednak się opóźniły, między innymi dlatego, że wycofał się dotychczasowy projektant i miasto musi znaleźć nowego wykonawcę.

– W projekcie planu jest wpisana funkcja usługowa dla tego terenu – mówiła Gratkowska. Zwróciła przy tym uwagę, że dopuszczenie w planie ogólnym handlu wielkopowierz-

niowego może później utrudnić jego ograniczenie w planie miejscowym.

To właśnie kwestia powierzchni przyszłych obiektów wzbudziła najwięcej dyskusji.

Przewodniczący Rady Miasta Grzegorz Józkiewicz podkreślał, że samorząd powinien przede wszystkim zdecydować, jaką funkcję chce widzieć w tym miejscu: zabudowę mieszkaniową czy usługi. Zwrócił też uwagę na prowadzone przez inwestora rozmowy z mieszkańcami sąsiednich nieruchomości.

– Nie spotkałem inwestora tak otwartego na sąsiadów. Trzeba myśleć o przedsiębiorcach, ale dbać też o portfele mieszkańców – mówił Józkiewicz.

Radny Wojciech Tatar przypomniał natomiast, że działki w tym rejonie od lat były związane z działalnością usługową, także taką, która mogła być uciążliwa dla otoczenia. Za istotną uznał deklarację inwestora dotyczącą zapewnienia dojazdu do gminnych nieruchomości.

„Trzeba ten teren uporządkować”

Radny Zbigniew Szczurba przekonywał, że miasto powinno



Tak ma wyglądać inwestycja przy ul. Kasprowicza.

w końcu przesądzić o przyszłości tego miejsca. – Albo dać zielone światło, albo sprzedawajcie. To powinno się znaleźć w planie ogólnym, a później w planie Zakopianka. Trzeba ten teren uporządkować – mówił.

Szczurba zaznaczył, że nie widzi w tym miejscu zabudowy jednorodzinnej, a także ma wątpliwości dotyczące zabudowy wielorodzinnej. Jego zdaniem rozwoju funkcji usługowych w mieście nie da się całkowicie zatrzymać. Jednocześnie zwrócił uwagę, że zamiast dużych, jednolitych obiektów handlowych można rozważać rozwiązania bardziej pasażowe. W dyskusji przypomniał również o interesach lokalnych, zakopiańskich przedsiębiorców.

Radny Paweł Strączek zaproponował natomiast, aby do dalszych rozmów zaprosić rów-

nież przedstawicieli Kauflandu. To właśnie ta część inwestycji miałaby znaleźć się najbliżej ul. Kasprowicza. Rafał Alabrudziński zapewnił, że inwestorzy są gotowi uwzględnić ustalenia dotyczące między innymi służebności przejazdu. Zadeklarował też zmianę rozwiązania dotyczącego stromej drogi wyjazdowej.

Ostatecznie komisja urbanistyki jednogłośnie przychyliła się do wniosku właścicieli terenu dotyczącego funkcji usługowej. Nie oznacza to jeszcze zgody na budowę Kauflandu. Kluczowe będą dalsze prace planistyczne i rozstrzygnięcie, czy w dokumentach planistycznych miasta na tym terenie zostanie dopuszczona powierzchnia sprzedaży przekraczająca 2 tys. m kw.

pp

REKLAMA



CIEPŁO, CIEPŁO...

i zdrowie rodziny!





CZAS NA ZDROWĄ ZMIANĘ!

WYMIENŲ URZĄDZENIE GRZEWCZE NA NOWE!



Bezpłatną pomoc uzyskasz w Urzędzie Miasta lub Gminy



Więcej informacji:
www.powietrze.malopolska.pl



Fundusze Europejskie dla Małopolski



Rzeczpospolita Polska



Dofinansowane przez Unię Europejską



MAŁOPOLSKA

■ ZAKOPANE 34-500
ul. Nowotarska 26A,
tel. 18 20 00000
mail: tp@24tp.pl

ODDZIAŁY:

■ NOWY TARG, ul. Rynek 11
tel. 18 26 699 34
■ CHICAGO, 6500 S. Archer Ave.
Chicago ILL 60638

REDAKTOR NACZELNY

Paweł Pełka p.pełka@24tp.pl

DYREKTOR ARTYSTYCZNY

Andrzej Jurecki aloszajurecki@gmail.com

DZIENNIKARZE

Jolanta Flach j.flach@24tp.pl
Jurek Jurecki j.jurecki@24tp.pl
Marek Kalinowski (Rabka, Orawa)
m.kalinowski@24tp.pl
Rafał Gratkowski (Zakopane)
r.gratkowski@24tp.pl

SPORT

Paweł Pełka sport@24tp.pl

ROZMAITOŚCI

Agnieszka Nowelli a.nowelli@24tp.pl

FOTO

Bartek Jurecki

DZIAŁ GRAFICZNY

Andrzej Larkowski

BIURA REKLAM I OGŁOSZEŃ Zakopane

● ul. Krupówki 54, tel. 18 20 130 23
ogloszenia@24tp.pl
● ul. Nowotarska 26A, tel. 18 20 000 00
sekretariat@24tp.pl

Nowy Targ

Rynek 11, tel. 18 26 699 34, nowytag@24tp.pl

Czarny Dunajec

Rynek 7, tel. 18 26 57 204

SPECJALIŚCI DS. MARKETINGU

Katarzyna Starczowska
k.starczowska@24tp.pl tel. 508 380 383
Magdalena Lipkowska
magdalena@24tp.pl tel. 608 377 217

SEKRETARIAT

Beata Momot (Zakopane), sekretariat@24tp.pl

WYDAWCA

Zakopiańskie Towarzystwo Gospodarcze Sp. z o.o.

DRUK

Polska Press Sp. z o.o. Drukarnia w Sosnowcu
ul. Baczyńskiego 25a, 41-203 Sosnowiec-Milowice

Wydanie internetowe:

www.24tp.pl



Materiały do informatora kulturalnego można
wysłać pod adres: a.nowelli@24tp.pl
Redakcja nie zwraca materiałów niezamówionych.

Telefon interwencyjny
18 2000000
606 402 247

PRENUMERATA

krajowa kwartalna - 120 zł, półroczna - 190 zł
roczna - 350 zł
zagraniczna kwartalna - 210 zł
(Europa) półroczna - 380 zł, roczna - 710 zł

WPLATY NA KONTO

PKO BP ZAKOPANE

33 1020 3466 0000 9502 0033 4839



REKLAMA

Muzyka, która opowiada historię

Publiczność mogła nie tylko słuchać kolejnych utworów, ale również poznawać historie związane z ich twórcami.

To był wyjątkowy koncert organowy, który wpisał się w obchody jubileuszu 680-lecia Nowego Targu. W niedzielny wieczór w tamtejszym kościele św. Katarzyny wystąpił prof. Da-

riusz Bąkowski-Kois z Akademii Muzycznej w Krakowie.

Wśród prezentowanych postaci znalazł się José de Torres y Martínez Bravo, który pracował na królewskim dworze w Madrycie. Jego kariera prowadziła od pracy przy organach Kaplicy Królewskiej aż do stanowiska maestro de capilla.

Nie zabrakło również jednego z największych mistrzów muzyki organowej – Jana Sebastiana Bacha. Kompozytor był przede

wszystkim wirtuozem organów, ale grał także na skrzypcach, altówce, klawesynie, klawikordzie i lutni. Historię tego i innych kompozytorów opowiadała Katarzyna Kilanowicz, prowadząca koncert i współtworząca Miejską Orkiestrą Dętą w Nowym Targu.

W muzyczną opowieść wpisał się także Niels Wilhelm Gade oraz Domenico Cimarosa. Gade, urodzony w Kopenhadze w 1817 roku, był kompozytorem, organistą, dyrygentem, skrzypkiem i pedagogiem. Cimarosa, nazywany czasem „Mozartem z Aversy”, swoją karierą udowodnił natomiast, że pochodzenie z niewielkiego miasta nie musi być przeszkodą w osiągnięciu międzynarodowej sławy.

Gospodarz muzycznego wieczoru, prof. Dariusz Bąkowski-Kois, sam może pochwalić się imponującym dorobkiem artystycznym. Od lat związany jest z Akademią Muzyczną w Krakowie. Jest koncertującym organistą, pedagogiem, jurorem konkursów oraz badaczem historii i praktyki wykonawczej muzyki organowej. Zagrał setki koncertów w wielu zakątkach świata.

Tekst i fot.: Jan Głąbiński



Prof. Dariusz Bąkowski-Kois przy organach w kościele św. Katarzyny.

Ludźmierz

Jowialski znowu rozśmieszał

Na scenie Instytutu Dziedzictwa Niematerialnego Ludów Karpaccich w sobotni wieczór 12 września zabrzmiały słynne fredrowskie dialogi, przysłówia i dykteryjki, które rozbawiły liczną publiczność.

Wszystko za sprawą spektaklu „Pan Jowialski” Aleksandra Fredry w wykonaniu Teatru Towarzystwa Dramatycznego. Aktorzy w swoich kwestach wypowiadali wiele znanych kwestii, które na stałe weszły do języka polskiego i co ciekawe, kolejne pokolenia chętnie się nimi posługują. „Kaźda sowa głupia

w dzień”, „Przybądź szczęście, rozum będzie”, Gość w dom, Bóg w dom”.

W roli Pana Jowialskiego wystąpił Mieczysław Filipczyk, a jako Pani Jowialska partnerowała mu Monika Ślepiak. Szambelana Jowialskiego zagrał Sławomir Bodziony, a Szambelanową – Elwira Michalska. Na scenie pojawiła się jeszcze Dominika Rola jako Helena, Sebastian Skoczni

jako Janusz, Kamila Jakubowska jako Ludmir oraz Karol Gałysa jako Wiktor.

Reżyserem przedstawienia był Janusz Michalik. Scenografię przygotował Wojciech Stefaniak, a kostiumy zaprojektowała Marta Ruchała. Oprawa plastyczna spektaklu nawiązywała do realiów epoki i tworzyła wyraziste tło dla fredrowskich postaci oraz ich komicznych perypetii.



Michał Breitenwald jako Stanisław Ignacy Witkiewicz.

Witkacy przemówił

„Witkacy 1939 – o zaniku uczuć metafizycznych” – to tytuł spotkania w niedzielę 20 września w nowotarskim Ratuszu w ramach już 180 Salonu Poezji.

W rolę Stanisława Ignacego Witkiewicza wcielił się aktor Michał Breitenwald. Uczynił to zresztą znakomicie, za co otrzymał od publiczności brawa i owację na stojąco. W pełni na nią zasługiwał. Miało się wrażenie, że aktor tak dobrał słowa poety, jakby ten obserwował „tu i teraz” polską i światową rzeczywistość, jakby przyszedł z ulicy i opowiadał, o czym ludzie mówią „na mieście”, o czym informuje radio czy telewizja.

Stanisław Ignacy Witkiewicz, kiedy postępował totalitaryzmem, wprost zaznaczył, że następuje „zanik uczuć metafizycznych we współczesnym społeczeństwie”. Choć to toczyło początek wieku XX wieku, a teraz mamy już początek kolejnego wieku, to śmiało można stwier-

dzić, że jego słowa nic nie straciły na wartości!

Mając w pamięci obraz Rosji ogarniętej rewolucją popełnił samobójstwo na wieść o wkroczeniu wojsk sowieckich na teren Polski. Był to krok wynikający z jego doświadczeń i ze stosunku do rozwijającego się totalitaryzmu, który w swoim języku artysta nazywał „zanikiem uczuć metafizycznych we współczesnym społeczeństwie”.

Michał Breitenwald przedstawił manifest artystyczny autora teorii Czystej Formy, będący kolażem pism filozoficznych i literackich Witkacego oraz regulaminu Firmy Portretowej malarza. Było całkiem poważnie, ale i bardzo żartobliwie, jak to u Witkacego.

Kolejny nowotarski Salon Poezji już w październiku, a gościem będzie Krzysztof Materna. Tekst i fot.: Jan Głąbiński



„Pan Jowialski” w interpretacji aktorów z Teatru Towarzystwa Dramatycznego w Nowym Sączu.

Wśród licznej publiczności zasiadli m.in. nowotarscy samorządowcy i siostry zakonne pra-

cujące w ludźmierskim sanktuarium.

Tekst i fot.: Jan Głąbiński



MUZEUM

Jerzy Popielak - twórczość
Zbrojownia
Figury świętych



ANTYKI I GALERIA

POD ŚWIĘTYM MIKOŁAJEM



ZAKOPANE

ul. Kościuszki 3
pon. - piątek
od 10.00-18.00
w sobotę
od 10.00-16.00
Tel. 18 20 64 406
+48 601 464 133

III piętro SDH GRANIT



TAXI 4, 6, 8 OS.

196 88
602 822 666
www.taxizakopane.pl



JADĄC Z EURO TAXI
15% RABATU
NA WSZYSTKO
WEJŚCIE BEZ KOLEJKI

APARATY SŁUCHOWE

- LEKARZ AUDIOLOG - LARYNGOLOG
- WIZYTY DOMOWE
- SPECJALISTYCZNE BADANIA SŁUCHU
- SPRZEDAŻ RATALNA
- DOBÓR KOMPUTEROWY
- REFUNDACJE NFZ I PFRON

ZAKOPANE

Droga do Olczy 8b

NOWY TARG RABKA

Szafiarska 93 c Jana Pawła II 26

Tel./fax: 18 20 113 55
601 460 450
605 670 638



OGŁOSZENIA DROBNE I REKLAMY

do Tygodnika Podhalańskiego
w Czarnym Dunajcu
przyjmuje codziennie

KANTOR

„U BOBKA”
Usługi turystyczne
Czarny Dunajec, Rynek 7



Nowy Targ

Sami swoi... na lodzie

„Szarotki” gotowe do rozgrywek w hokejowej ekstraklasie – początki będą trudne – przewidują trenerzy.

Okulisach trudnego wyboru trenera spółki hokejowej i przygotowań do sezonu rozgrywek w ekstraklasie podczas dzisiejszej konferencji prasowej w Miejskiej Hali Lodowej opowiadali przedstawiciele władz miasta, kadra trenerska i kapitan „Szarotek”.

Burmistrz Grzegorz Watycha przyznał, że środki, które samorząd wniósł do spółki Podhale Nowy Targ sp. z o.o. jako kapitał założycielski w wysokości 500 tys. złotych, są zbyt skromne, by zapewnić klubowi spokojny byt do końca tegorocznych rozgrywek. Z tej puli klub musiał opłacić za 75 tys. złotych licencję dającą prawo gry w rozgrywkach i wnieść opłatę do Polskiego Związku Hokeja na Lodzie

w łącznej kwocie blisko 100 tysięcy złotych.

– Zdajemy sobie sprawę, że kapitał początkowy został przez nas niedoszacowany, i poważnie rozważamy jego podniesienie – deklarował nowotarski burmistrz. – Ten przedłużający się czas wyłaniania prezesa spółki wpłynął na opóźnienia w przekazywaniu nieruchomości – Miejskiej Hali Lodowej z przyległościami. Spółka nie mogła czerpać zysków. Dlatego na razie korzysta z kapitału początkowego. Bardzo liczymy na wsparcie kibiców – podkreślał Grzegorz Watycha.

Apelował, by każdy mieszkaniec Nowego Targu, a zarazem kibic hokeja, okazywał swe przywiązanie do rodzimego klubu, wykupując bilety na rozgrywki.

– Proszę to traktować jako cegiełkę na budowanie klubu – zaznaczył.

Przedstawiciele samorządu zapowiedzieli, że pod koniec września będą mieli pełną wie-

dzę o aktualnych potrzebach finansowych klubu.

– Zapewnimy spółce spokojne finansowanie do końca sezonu – zapewnił burmistrz.

Odpowiadając na pytania dziennikarzy, Grzegorz Watycha ujawnił kulisy trudnej i bardzo długiej procedury wyłonienia nowego szefa spółki. Urząd Miasta ogłosił konkurs i prowadził rozmowy z kandydatami. Te jednak nie doprowadziły do zawarcia umowy i zatrudnienia prezesa.

– Przesądziły zarówno względy finansowe, jak i organizacyjne. Każdy z kandydatów musiał się wykazać dużą odwagą i kompetencjami. Wśród kandydatów pojawiło się w końcu także nazwisko Wojciecha Śniegowskiego. Nie jest to w Nowym Targu osoba anonimowa. Kiedyś miał epizod z zasiadaniem w zarządzie klubu. Rada nadzorcza prowadziła proces rekrutacji. Prezes przedstawił zarys działalności klubu – relacjonował Grze-

gorz Watycha. – Nie były to jakieś rewolucyjne rozwiązania. Prezes chce swoje doświadczenia z pobytu w Kanadzie przełożyć na nasze warunki – podkreślał.

Także kadra trenerska zapewniała o bardzo dobrej atmosferze w drużynie i ostrożnym optymizmie co do spodziewanych sukcesów.

Andrzej Świstak, który właśnie przeprowadził się do Nowego Targu ze Szwajcarii, przekonywał, że cieszy się ze współpracy z ludźmi, którzy chcą wskrzesić hokej na Podhalu. Plany na przyszłość są ostrożne. Oczywiście drużyna planuje zostać mistrzem Polski, ale najwcześniej za parę lat.

– Trzeba zacząć od pracy z młodzieżą. Żeby nie było tak, że klub zdobywa MP z kilkoma kluczowymi zawodnikami-obcokrajowcami. To należy zmienić. My stawiamy na miejscową młodzież – zadeklarował szkoleniowiec.



Konferencja prasowa władz miasta i przedstawicieli klubu.

Namawiał też kibiców i mieszkańców, by uzbili się w cierpliwość.

– Jesteśmy optymistami, wierzymy, że z meczem będzie coraz lepiej. Myślę, że w grudniu przyjdą pierwsze optymistyczne wyniki – podkreślał.

Przyznał jednocześnie, że decyzja o skoku na głęboką wodę i kontynuowaniu rozgrywek w ekstraklasie była ryzykowna.

– My wierzymy, że jesteśmy przygotowani, żeby startować. Wiadomo, że łatwiej by nam było w pierwszej lidze – podkreślał.

– Lepiej uczyć się od najlepszych – wtórował drugi tre-

ner, Marcin Kolasz. – Gdybyśmy zaczęli od pierwszej ligi, stracilibyśmy najlepszych zawodników, którzy mają ambicję grać w ekstraklasie. Mam nadzieję, że się nie pomyliliśmy.

W podobnym tonie wypowiedział się kapitan drużyny Jakub Worwa.

– Grałem w pierwszej lidze i wiem, że nie ma tam takiego zaangażowania jak w ekstraklasie. Trzeba dzielić hokej ze szkołą i pracą, a ciężko to łączyć. Grając w ekstraklasie, jesteśmy profesjonalni – zauważył.

Tekst i fot.: Marek Kalinowski

Szaflary

Dużo robiliśmy, mało mówiliśmy

– Liczę się z każdym scenariuszem, jednak wierzę w ludzi i wierzę, że będzie dobrze. I to wcale nie jest taki urzędowy optymizm – twierdzi Rafał Szkaradziński, wójt Szaflar, na kilka tygodni przed referendum w sprawie swojego odwołania ze stanowiska.

Ludzie przygotowali panu referendum. Jak się pan z tym czuje?

Rafał Szkaradziński: U nas, w Szaflarach, jest tak jak wszędzie. Niektórzy – tak jak ja – są za rozwojem. Ale są i tacy, którzy są przeciwni. I w tym wypadku... Cóż, kilka osób faktycznie się postarało, aby przygotować referendum. Wykorzystali moment, gdy prowadzonych jest wiele inwestycji. Przedstawili to jako coś złego.

Opozycja to dokładnie te same osoby od wielu lat. To generalnie ci, którzy startowali w wyborach i przegrywali. Bardzo mocno pracowali nad tym, żeby zniechęcić ludzi do mojej osoby. Jakby samorząd był konkursem piękności. Dla mnie ważniejsza jest praca.

Przeciwnicy wykorzystali moment, gdy powiat zamknął most w Szaflarach. Była próba zrzucenia winy na wójta. Tymczasem to most na drodze powiatowej. Przecież to nie moja wina, że ciężarówki przejeżdżały i most się tam osunął.

Ale przejazd już został przywrócony?

Tak, został uruchomiony przy współpracy z nami i z udziałem naszych środków, którymi cały czas zasilamy Powiatowy Zarząd Dróg. Początkowo powiat proponował, by remont wykonywać bez przeprawy zastępczej. To oznaczałoby odcięcie znacznej części Szaflar. Nie mogliśmy się na to zgodzić. Nie do końca było to po myśli PZD, ale posta-

wiliśmy sprawę ostro. W końcu zaakceptowali nasze warunki.

Czyli naprawdę myśli pan, że ten most był iskrą, która odpaliła tę referendalną bombę? A może to kwestia mody: w Krakowie udało się odwołać prezydenta, więc co szkodzi spróbować w Szaflarach?

Miałem okazję rozmawiać z przedstawicielami Krajowego Biura Wyborczego przy okazji ustalania terminu referendum. Faktycznie potwierdzają, że nastąpiła moda na referenda.

No ale mieszkańcy złożyli podpisy pod wnioskiem. Tego nie można zakwestionować?

To jest troszkę inna sytuacja. Opozycja chodziła po domach i przekonywała moich zwolenników do podpisywania list. Argumentowali: „Jeśli jesteś zadowolony z wójta – podpisz. Pójdiesz na referendum i zgłoszysz przeciwko odwołaniu”. A to była manipulacja. Robienie ludziom wody z mózgu.

Przecież wiadomo, że w referendum najważniejsza jest frekwencja. Ma sięgnąć 60 proc. liczby głosów oddanych w poprzednich wyborach. W naszym wypadku będzie to prawie 2000 osób przy urnach.

Czego w takim razie oczekuje pan od swoich zwolenników?

Jeśli mieszkańcy nie pójdą na referendum, to będzie dla mnie podwójna korzyść.

A jak się pan w ogóle dowiedział o referendum? To było dla pana zaskoczenie?



Rafał Szkaradziński

Słyszałem, że opozycja chodzi po domach i próbuje zbierać podpisy. To było jeszcze przed tym, zanim przysłał oficjalne pismo z informacją o zamiarze przeprowadzenia referendum. Ludzie mi opowiadali.

To musiał być cios dla człowieka, który rządzi tą gminą już trzecią kadencję?

Wcale nie. Już wcześniej przeciwnicy kilkakrotnie próbowali przekonać ludzi, że jest już tak źle, że wójta trzeba zmienić. A jednak wyniki wyborów pokazywały coś innego. Oczywiście nie lekceważę tej inicjatywy. Sytuacja jest poważna. Jednak nikt mnie z powodu referendum nie wybiję z rytmu pracy.

Owszem, teraz mam troszeczkę ciężiej. Nie jestem w stanie być we wszystkich miejscach naraz i jeszcze pilnować spraw związanych z referendum. Cały czas toczy się kampania. Natomiast bardzo ważne jest, żeby ludzie rozumieli, że referendum to nie są wybory. W pytaniu referendalnym nie odpowiadamy na pytanie, czy Szkaradziński jest dobry. Tam będzie inne pytanie:

„Czy jesteś za odwołaniem?”. Mieszkańcy czasami pytają, jak mają odpowiedzieć. A ja im mówię: „Najlepiej odpowiesz, jeśli po prostu nie pójdziesz na głosowanie”.

Nie ma pan sobie nic do zarzucenia? Czy może organizatorzy referendum skłonili pana do pogłębionego rachunku sumienia?

Na pewno popełniłem błędy. Zresztą parę osób mi to wprost zarzuciło. Twierdzili, że pomimo tego, iż bardzo dużo robimy, nie mówimy o tym. Nie chwali się odpowiednio, ludzie nie mają dostatecznych informacji o tych działaniach.

Dotąd, gdy była realizowana jakaś inwestycja, pojawiał się jedno zdjęcie, krótki wpis w mediach społecznościowych i szliśmy dalej. W dzisiejszych czasach ludzie oczekują, żeby informować ich już na etapie pomysłu, później o gotowej dokumentacji, pozyskanych pieniądzach, podpisanej umowie, realizacji i rozliczeniu. Ja tę lekcję odrabiam w tym momencie.

Wśród zarzutów pojawia się ten mówiący, że realizowaliście za dużo inwestycji jednocześnie i spowodowało to trudne do zniesienia uciążliwości dla mieszkańców. Może faktycznie nie tylko polityka spowodowała referendum?

Ja bym się jednak skłaniał ku czystej polityce. Fakt, że się robi. Że asfalt jest rozkopany, ale dzięki temu za chwileczkę podłączysz się do geotermii i będziesz żyć lepiej. Będzie lepsza droga. Chyba każdy, kto chce coś zrobić w domu, zdaje sobie sprawę, że na początku nie jest komfortowo. Ale koniec końców finał jest zadowalający.

A jeżeli chodzi o inwestycje, wybór jest prosty: albo skorzystamy z dofinansowania, albo go nie bierzemy i nic nie robimy. Pytanie, co byłoby lepsze dla mieszkańców. Ja uważam, że mimo uciążliwości trzeba robić.

Opozycja twierdzi, że zadłużył pan gminę?

Gdyby jakimkolwiek samorządowi w Polsce zaproponowano, żeby miał taki stosunek kredytów do inwestycji jak my, to podejrzewam, że wszedłby w to w ciemno. Budżet określają wskaźniki, których nie wolno przekroczyć. U nas te wskaźniki są bezpieczne.

Gdy na forach samorządowych mówimy, że w naszym budżecie 45 proc. środków trafia na inwestycje, to ludzie łapią się za głowy. Udaje się to u nas tylko dlatego, że pozyskujemy dużo finansowania. A jeśli chodzi o poziom zadłużenia, to jeżeli mówimy o inwestycjach za przeszło 300 milionów złotych, wykonanych za moich rządów, 200 milionów zostało pozyskanych z zewnątrz. Na dziś mamy 30 milionów złotych zadłużenia i realny plan, kiedy te zobowiązania spłacimy. Wszystko jest rozpisane precyzyjnie, a poziom zadłużenia jest na tyle bezpieczny, że nie ciąży na funkcjonowaniu gminy.

A jak się panu układa z petentami? Pojawił się zarzut, że do wójta nie jest łatwo się dostać.

Wolę mówić: z mieszkańcami. Przecież jako samorząd wszyscy im służymy. Naprawdę staram się być otwarty na ludzi. Przez cały dzień ktoś przychodzi, a ja nie mam nawet wyznaczonych godzin przyjmowania mieszkańców. Każdy, kto ma potrzebę, przychodzi i jeśli tylko mogę, to go przyjmuję.

Oczywiście nie ze wszystkimi cudownie się rozmawia. Czasami trafi się trudna osoba, ale nigdy nie uciekam od konfrontacji, od trudnych tematów. Także urzędników uczulam, żeby pamiętali, że ktoś, kto tu przychodzi, mógł mieć zły dzień. Może spotkało go coś złego. Dlatego mieszkańcy trzeba pomóc jak najszybciej i jak najlepiej. Im szybciej zostanie obsłużony, tym szybciej urzędnik może wrócić do swoich zadań.

Czy bierze pan pod uwagę scenariusz, że jednak mieszkańcy zdecydują, iż już czas zmienić wójta?

Liczę się z każdym scenariuszem, jednak wierzę w ludzi i wierzę, że będzie dobrze. I to wcale nie jest taki urzędowy optymizm. Poza tym jestem człowiekiem, który ma doświadczenie, i to daje mi rodzaj komfortu, że dam sobie radę, co by się nie zdarzyło.

Bardziej martwi mnie to, co będzie się działo z gminą Szaflary, jak ten samorząd będzie się rozwijał. Nie zakładałem, że dotrąm tu do emerytury. Bardziej chodziło o to, żeby pewne rzeczy zrealizować i potem dać innym szansę. Tylko że to miało się odbyć na standardowych zasadach. Pięć lat to wystarczający czas, żeby człowiek coś pokazał.

Rozmawiał: Marek Kalinowski



KRUSZGEO[®] SA

SINCE 1957



ZEK Dębno – 50 lat tradycji, bezpieczeństwa i odpowiedzialnego rozwoju

Nadchodzący 2027 rok przyniesie wyjątkowy jubileusz dla lokalnego przemysłu na Podhalu. Mija dokładnie 50 lat od momentu powstania Zakładu Eksploatacji Kruszywa (ZEK) w Dębnie, w gminie Nowy Targ. Pół wieku historii tego miejsca to nie tylko opowieść o wydobywaniu surowca, ale przede wszystkim o budowaniu fundamentów pod kluczowe inwestycje regionu, partnerskich relacjach z mieszkańcami oraz ewolucji w stronę nowoczesnego, odpowiedzialnego ekologicznie przedsiębiorstwa.

Korzenie wpisane w historię regionu

Plany utworzenia zakładu w Dębnie sięgają początku lat 70. XX wieku, kiedy to ówczesny właściciel, Krakowskie Zakłady Eksploatacji Kruszywa, dostrzegł ogromny potencjał tutejszych złóż. Ostatecznie budowę sfinalizowało Przedsiębiorstwo Produkcji Kruszywa i Usług Geologicznych **KRUSZGEO SA z siedzibą w Rzeszowie**, któremu przekazano m.in. zakład ZEK Maniowy oraz będący w budowie zakład w Dębnie.

Firma KRUSZGEO SA, założona w 1957 roku, od 70 lat nieprzerwanie prowadzi tę samą, wyspecjalizowaną działalność. Dziś to stabilny lider branży, zarządzający 25 zakładami na terenie województw małopolskiego i podkarpackiego.

Od budowy zapory w Niedzicy do ochrony przed powodzią

Kruszywo produkowane w zakładach w Maniowach i Dębnie od dziesięcioleci stanowiło dosłowny fundament Podhala. Wykorzystywano je do wznoszenia budynków mieszkalnych, obiektów użyteczności publicznej oraz modernizacji kluczowych arterii drogowych. Jedną z najważniejszych inwestycji regionu, przy której realizacji wykorzystano kruszywo dostarczane przez KRUSZGEO SA, była **budowa zapory w Niedzicy**. Spiętrzenie wody na Dunajcu i utworzenie zbiornika Czorsztyn-Niedzica ukończono w 1997 roku – w przededniu tragicznej w skutkach powodzi tysiąclecia, przed którą powstały zbiornik uchronił wiele niżej położonych miejscowości.

Po zakończeniu eksploatacji i przeprowadzeniu pełnej, profesjonalnej rekultywacji, obiekty dawnego ZEK Maniowy zostały zalane wodami Jeziora Czorsztyńskiego. ZEK Dębno pozostał na swoim miejscu z zakładem przerobczym zlokalizowanym nad brzegiem jeziora po jego zachodniej stronie. W XXI wieku część tutejszej załogi wzmocniła nowo powstały zakład we Frydmanie, natomiast kilkunastu doświadczonych pracowników do dziś realizuje zadania produkcyjne w Dębnie.

Dialog z mieszkańcami i plany na przyszłość: Żłoże „Dębno I”

Początkiem XXI wieku firma KRUSZGEO SA rozpoczęła sukcesywny wykup gruntów pod przyszłą eksploatację złoża, które formalnie udokumentowano w 2012 roku. Od kilkunastu lat przedsiębiorstwo prowadzi starania o rozpoczęcie eksploatacji części złoża „Dębno I”.

Kluczowym elementem strategii KRUSZGEO jest **transparentność i szacunek dla głosu lokalnej społeczności**. W odpowiedzi na sugestie mieszkańców Dębna, firma podjęła decyzję o radykalnym zmniejszeniu obszaru planowanej kopalni. **Pierwotny obszar ponad 30 hektarów został zredukowany o połowę do 15 hektarów przeznaczonych pod wydobywanie.**

Przedsiębiorca stawia na minimalizację uciążliwości dla codziennego życia mieszkańców:

- **Bezpieczna odległość:** Teren planowanej kopalni znajduje się aż 1,5 km poza zwartą zabudową wsi.

- **Ograniczony czas eksploatacji:** Wydobywanie zaplanowano na krótki, 5-letni okres od momentu wydobywania pierwszej tony kruszywa.
- **Brak nowej infrastruktury:** Cały pozyskany urobek będzie przewożony bezpośrednio do obecnie funkcjonującego zakładu przerobczego ZEK Dębno. Oznacza to, że proces przetwarzania nie zbliży się do domostw.

Sezonowa ochrona spokoju mieszkańców i turystów

Wychodząc naprzeciw głosom mieszkańców, KRUSZGEO SA, zaplanowało, że **przewozy urobku nie będą realizowane w miesiącach letnich (lipiec i sierpień)**. Ponadto, przeróbka kruszywa oraz jego sprzedaż będą odbywały się na dotychczasowych zasadach: **wyłącznie przez 5 dni w tygodniu, od poniedziałku do piątku, co gwarantuje wolne od hałasu i ruchu weekendy.**

Zielona przyszłość i 1,5 miliona ton najwyższej jakości surowca

W ciągu 5 lat eksploatacji Spółka zamierza wydobyć i wyprodukować **ok. 1,5 miliona ton kruszywa wysokiej jakości**, które posłużą do produkcji najwyższej klasy betonu niezbędnego do realizacji wymagających projektów budowlanych. Co kluczowe dla przyszłości Dębna, KRUSZGEO SA niezwłocznie po zakończeniu 5-letniego okresu wydobywania przystępuje do rekultywacji terenów poeksploatacyjnych **z przeznaczeniem na cele rekreacyjne**. Co więcej, funkcjonujący we wsi Dębno od 1977 roku zakład przerobczy **zostanie definitywnie zlikwidowany**. Mieszkańcy zyskają nowoczesną przestrzeń przyjazną rekreacji, a historyczna infrastruktura przemysłowa ustąpi miejsca naturze.

Pełne bezpieczeństwo poparte nauką: Ochrona dziedzictwa UNESCO

Przedsiębiorstwo podchodzi do kwestii środowiskowych i kulturowych z najwyższą powagą. KRUSZGEO SA złożyło obszerną dokumentację przygotowaną przez niezależnych naukowców oraz wybitnych specjalistów z zakresu przyrody, hydrologii, ochrony środowiska oraz ochrony zabytków. Ekspertyzy te jednoznacznie potwierdzają, że planowana eksploatacja złoża „Dębno I” **NIE STANOWI ŻADNEGO ZAGROŻENIA** dla mieszkańców wsi, turystów, fauny i flory, stosunków wodnych oraz **unikatowego kościoła wpisanego w 2003 roku na listę światowego dziedzictwa UNESCO**.

70 lat tradycji: Odpowiedzialny pracodawca i filar społeczności

Zbliżający się jubileusz 50-lecia zakładu w Dębnie zbiega się z dumnym **jubileuszem 70-lecia istnienia przedsiębiorstwa KRUSZGEO SA**. Przez siedem dekad wyprodukowane przez firmę kruszywo budowało Polskę – od domów jednorodzinnych, szkół i kościołów, aż po kluczowe autostrady, drogi ekspresowe, mosty i wiadukty.

KRUSZGEO SA to jednak nie tylko liczby i tony surowca, ale przede wszystkim ludzie. Spółka od lat aktywnie angażuje się w życie regionu: wspiera lokalny sport, pomaga w podtrzymywaniu kultury i tradycji, regularnie pomaga strażakom z OSP oraz zapewnia stabilne miejsca pracy mieszkańcom wielu miejscowości, szczycąc się uznaną marką i renomą.

Dowodem na to, że sercem firmy są jej pracownicy, jest prestiżowe wyróżnienie. **W 2026 roku KRUSZGEO SA po raz czwarty zostało uhonorowane tytułem „Pracodawca przyjazny pracownikom”** w konkursie organizowanym przez NSZZ „Solidarność” pod honorowym patronatem Prezydenta RP. Jest to potwierdzeniem stosowania przez Spółkę dobrych praktyk w obszarze zatrudnienia, dialogu społecznego oraz stabilności pracy, które od siedmiu dekad definiują markę KRUSZGEO SA.

Gronków



Ministerstwo Kultury
i Dziedzictwa Narodowego

Mali, ale

Dziś w Gronkowie znajdziesz setki osób, które potrafią zagrać, zaśpiewać i zatańczyć po góralsku. I to wszystko dzięki Małym Gronkowie.

Gronków to jest wioska szczególna pod wieloma względami. Pod względem przywiązania do góralszczyzny, tańca i śpiewu – przede wszystkim – zaznacza Kazimierz Zarębczan, twórca i pierwszy instruktor Zespołu Mali Gronkowie.

Wyjątkowe głosy

Szczególnie piękne góralskie głosy i śpiew już wiele dziesiątków lat temu wpadły w ucho etnografom i muzykologom. Profesor Aleksandra Szurmiak-Bogucka wielokrotnie zwracała uwagę na szczególną muzykalność mieszkańców Gronkowa.

– Zastanawiałem się nawet, skąd się to właściwie wzięło. Czy to zasługa zespołu, czy może bardziej kościelnej szkoły, która tu od lat działała – podkreśla Kazimierz. – Nie chodzi o to, żeby sobie kadzić. Ale śpiew tutejszych dziewcząt był zawsze wyróżniający się. Szczególnie ten grupowy, bardzo mocny – wspomina.

Koń na pierwszą próbę

Zanim jednak wybitne głosy zostały oszlifowane niczym diamenty podczas wielu godzin żmudnych prób, musiał powstać zespół. Początki Małych Gronkowie sięgają połowy lat dziewięćdziesiątych ubiegłego stulecia. Dokładnie w lipcu 1996 roku został powołany we wsi Oddział Związku Podhalań. Szefował mu Kazimierz Zarębczan. Niemal od początku wśród działaczy pojawiło się też parcie, by powołać zespół. We wrześniu, gdy tylko rozpoczął się rok szkolny, miała też ruszyć rekrutacja. Został wyznaczony dokładny termin pierwszego spotkania, podczas którego miały się odbyć przesłuchania. Nieoczekiwanie w całej tej historii niebagatelną rolę odegrał... koń.

– Teś mnie poprosił, żebym mu pomógł przy wycince w lesie. Od razu zaznaczyłem, że muszę wrócić wcześniej, bo mamy spotkanie. Jak zwykle w takich przypadkach coś jednak musiało pójść nie tak. Wracając, złapał nas wozie defekt. Teś kazał wyprzeznąć konia i jechać do domu. Oni tam z tym drewnem zostali, a ja ruszyłem z Łopusznej w stronę Gronkowa na tę naszą pierwszą próbę. Jak dojeżdżałem do wsi, byłem już spóźniony. A dzieciaki, które nie mogły się doczekać, już mnie wypatrywały. Efekt był taki, że im bliżej szkoły byliśmy, tym liczniejsza chmara dzieciaków otaczała mój zaprzęg – śmieje się Kazimierz.

Ostatecznie już w centrum wsi zaprzęg przejęła od Kazimierza jego teściowa, a on pobiegł na próbę, na którą przyszło ponad siedemdziesięcioro dzieci. Rekrutacja okazała się w praktyce całkiem ostrą selekcją, jednak po jej zakończeniu powstał całkiem liczny zespół regionalny.

– Mieliliśmy troszkę ułatwione początki. Ela Harenza, dyrektorka szkoły, jakieś półtora roku wcześniej stworzyła szkolny



Anna Mrowca i Kazimierz Zarębczan

zespół góralski. Instruktorami byli małżonkowie Jan i Maria Kowalczykowie. Dzieciaki na szkolnych akademiach już próbowały śpiewu i tańca. Załóżek był... – podkreśla założyciel Małych Gronkowie.

Instruktorzy, muzykanci i rodzice

Próby odbywały się w szkole. Żadna z sal nie była wystarczająco duża, by pomieścić całą grupę. Problemy były też ze znalezieniem instruktorów. Na próbach pomagali rodzice, którzy sami w młodości tańczyli. Na początku Kazimierz sam próbował to wszystko ogarnąć. Wspierał go Wojtek Nowak. W końcu udało się nawiązać współpracę z paniami z Łopusznej – Izą Malczewską i Małgorzatą Chowaniec. One solidnie zajęły się przygotowaniem dziewczynek. Chłopcy nie mieli tyle szczęścia.

Dzieci było tak dużo, że trzeba było je podzielić na grupy: młodszą i starszą. Próby odbywały się osobno, bo całego składu nie można było pomieścić w jednej sali. Z nakłonieniem muzykantów, by przygrywali podczas prób, też były początkowo problemy. I tym razem z pomocą przychodzili niezawodni rodzice i lokalni góralscy muzycy: Polocki i niezapomniany Andrzej Bryja Jurecek.

– Jak dzieciaki zaczęły już łapać podstawy, obecność muzyki na próbach była nieodzowna. Próbowaliśmy z magnetofonem, ale to nie było to. A muzykanci albo gazdowali i nie mieli czasu, albo mieli umówione granie. To, że zespół musi mieć własną muzykę i że musi ją sobie wykształcić, też było wiadomo od początku. Nakupiliśmy skrzypiec, część ufundo-

wali rodzice. Sam, jak wiedziałem o jakimś starym instrumencie leżącym od lat na strychu, to tak długo za nim chodziłem, aż właściciel zgodził się przekazać go do zespołu – wspomina Kazimierz.

Wielką dobrodziejką zespołu była szefowa Gminnego Ośrodka Kultury, Józefa Kuchta. Dzięki niej w gminnej kasie zawsze znalazły się jakieś pieniądze na zakup strojów.

Pierwszym instruktorem gry na gęślach był Jacek Mucha. Własna zespołowa muzyka bardzo szybko się na tyle „wyrobiła”, że zaczęła samodzielnie grać. Gdy jedni osiągnęli już dobry poziom, podciągali tych słabszych. Muzykantów także było na dwa pełne składy, więc na ich brak zespół nie mógł narzekać. Ci, którzy się wówczas uczyli, grają zresztą w zespole do dzisiaj.

Kolejnym muzykiem, który zasilił grono instruktorskie, był Janusz Pilny. Nie tylko świetnie grał, ale też wyśmienicie tańczył. W końcu dał się namówić, by nauczać tańca grupę chłopięcą. Dziewczynki nauczała w tym czasie Renata Knap. Przez rok był też z zespołem Andrzej Budz, świetny lutnik i bardzo dobry muzyk.

Kazimierz Zarębczan zwraca uwagę na ogromne zaangażowanie dzieci, które trafiały do zespołu w pierwszych latach działalności.

– Na próby dzieciaki przychodziły nawet godzinę wcześniej. Instruktor nie mógł się spóźniać. Czasem, jak się zdarzyło, że próbę trzeba było odwołać, to zdarzało się i płacz. Dzieci nie chciały wracać do domu – wspomina. – Dziś jest zupełnie inaczej. Młodzi są strasznie zajęci od najmłodszych lat – prawie w ogóle nie mają wolnego czasu.

Od szkolnych akademii po zagraniczne festiwale

Pierwszymi publicznymi występami Małych Gronkowie były szkolne akademie, jasełka, konkursy grup kołędniczych i oczywiście najważniejsza roczna wiejska impreza – Gronkowińskie Święto.

– Byliśmy pierwsi na Podhalu, którzy organizowali wiejski festyn z takim rozmachem. Doszło do tego, że specjalnie z okazji Święta zostało zadaszone niemal całe przyszkolne boisko sportowe. Przyszło ponad 2 tysiące ludzi. Inne wioski brały z nas przykład – wspomina założyciel zespołu.

Wraz z każdym kolejnym występem coraz bogatszy stawał się program artystyczny. Wkrótce Mali Gronkowie stali się stałymi bywalcami najpoważniejszych miejscowych konkursów i festiwali: Sabatowych Bajan w Bukowinie Tatrzańskiej, Duchowych Nut w Czarnym Dunajcu i Przezieracki w Ratułowie oraz wydarzeń w Białym Dunajcu.

– Poszliśmy grubo. Górale ze Skalnego Podhala patrzyli na nas z niedowierzaniem. A myśmy się nie wstydzili i wcale nie zajmowaliśmy ostatnich miejsc. Zaczęli nas zapraszać. Pojechaliśmy w okolice Opola, bo wypatryła nas pani, która była w Gronkowie na wczasach. Nawet kuratorium z Krakowa nas dostrzegło. Brali nas na dożynki podhalańskie. Zwiedziliśmy Poznań i wiele innych miast w Polsce. Trzykrotnie zakwalifikowaliśmy się na Karpackie Festiwale w Rabce i na poważny międzynarodowy festiwal Święto Dzieci Gór w Nowym Sączu – wylicza Kazimierz.

Przyszł też czas na wyjazdy zagraniczne: festiwal na Słowacji, w Kieżmarku, czy udział w kolejnym festiwalu w Bułgarii.

Trzydzieści lat później

W tym roku Mali Gronkowie będą świętować trzydziestolecie istnienia. Zespół przygotowuje się do huczego jubileuszu zaplanowanego na listopad.

– Do Małych Gronkowie przychodzą dzieci, których rodzice są wychowankami zespołu – wtrąca Anna Mrowca, która dziś wspólnie z Danielem Szewczykiem kieruje zespołem. – Mali Gronkowie liczą 50 członków. Działamy w dwóch grupach: dziecięcej i młodzieżowej. Spotykamy się na próbach raz albo dwa razy w tygodniu. Jesteśmy prężnie działającym zespołem. Dzieci bardzo chętnie przychodzą na próby. Uczestniczymy w wielu konkursach i festiwalach lokalnych oraz ogólnopolskich. Serce rośnie, że nasze dzieci chcą kultywować nasze piękne tradycje i zwyczaje – dodaje. – Zdobyliśmy pierwsze miejsce na Przeglądzie Dziecięcych Zespołów Regionalnych „Małe Leluje” w Ludźmierzu. Zakwalifikowaliśmy się na Karpacki Festiwal Dziecięcych Zespołów Regionalnych w Rabce-Zdroju z programem „Radzi się bawimy”. Uczestniczyliśmy w ogólnopolskim Festiwalu Folklorystycznym „Zagłębie i Sąsiedzi” w Dąbrowie Górniczej. Zajęliśmy drugie miejsce w kategorii tradycyjnych zespołów tanecznych. W ubiegłym roku zdobyliśmy pierwsze miejsce zarówno w kategorii dziecięcej, jak i młodzieżowej na Przeglądzie Zespołów Regionalnych działających na terenie gminy Nowy Targ. W 2023 roku żeńska grupa śpiewacza zdobyła Złoty Polaniński Zbyrcok w kategorii śpiewu pasterskiego na Przednówku w Polanach w Kościelisku – wylicza tylko ważniejsze sukcesy zespołu z ostatnich lat.

Annę ściągnął do Małych Gronkowie Daniel. Było to 12 lat temu. Anna prowadziła już inne zespoły, ale dała się przekonać. Do Małych Gronkowie ma wielki sentyment, bo jej rodzinne korzenie tkwią właśnie w Gronkowie.

– Pradziadek pochodził z Leśnicy, ale ożenił się w Gronkowie. Był tu nawet wójt – zaznacza.

Kadrę instruktorską zespołu tworzą też Sylwester Cudzych i Jacek Groński.

Mali Gronkowie Plus

Plany na najbliższą przyszłość: okazało się, że jest wielkie zapotrzebowanie na powstanie grupy dla dorosłych, bo dawni wychowankowie mają sentyment i bardzo chętnie kontynuowaliby swoją folklorystyczną pasję.

– To też będą Mali Gronkowie, tylko może tacy... Mali Gronkowie Plus – śmieje się Sylwek Cudzych.

Kazimierz zaś gładko przechodzi do podsumowań. Mali Gronkowie całkiem sporo zrobili dla lokalnej społeczności w ciągu trzech dekad działalności.

– Dziś w naszej wsi znajdziesz setki osób, które potrafią zagrać, zaśpiewać i zatańczyć po góralsku. To jest niesamowite i to wszystko dzięki zespołowi – uważa.

Tekst i fot.:
Marek Kalinowski

wielcy



Mali Gronkowanie



Zespół we Włoszech, 2010 rok.



Przed własną publicznością, w Gronkowie.



Wyjazd do Bułgarii rok 2015 - występ w Sofii.



Święto Dzieci Gór w Nowym Sączu rok 2003.

Zdjęcia: archiwum zespołu

Pierwszy redyk

Zdjęcia: Bartłomiej Jurecki

Przejście owiec przez Zawoję w ramach Babiogórskiej Jesieni rozpoczyna czas redyków.

Jesienny redyk to jeden z najbardziej widowiskowych elementów tradycji pasterskiej. Po zakończeniu sezonu wypasu bacy sprowadzają owce z hal. W wielu miejscowościach powrotowi kierdeli towarzyszą muzyka, występy zespołów regionalnych, nabożeństwa i całe pasterskie święta. Bartłomiej Jurecki, fotograf „Tygodnika Podhalańskiego”, przygotował zestawienie redyków, które warto zobaczyć na żywo. Tegoroczny kalendarz jest wyjątkowo bogaty.

27 września – Węgierska Górka

Beskid Żywiecki pożegna sezon pasterski.

3 października – Ochotnica Górna

Redyk bacy Jarosława Buczka. Jak co roku wydarzenie rozpocznie msza święta w Potoku Jamne.

3 października – Obidza, gmina Łącko

Tego samego dnia odbędzie się redyk bacy Władysława Sajdaka na trasie Jazowsko–Obidza.

3 października – Rabka

Kolejny z zaplanowanych na ten dzień redyków odbędzie się w Rabce.

4 października – Siwa Polana

Na Siwej Polanie odbędzie się Polaniarski Osod. W programie zejście owiec z hali oraz widowisko przygotowane przez zespół Polaniorze.

10 października – Szczawnica

Jedno z największych jesiennych świąt pasterskich. Baca Andrzej Majerski poprowadzi swój kierdel ulicami Szczawnicy.

11 października – Nowy Targ

Do stolicy Podhala dotrze redyk bacy Józefa Klimowskiego. Będzie to jeden z najdłuższych tegorocznych redyków – wędrówka z Beskidu Niskiego do Nowego Targu potrwa kilka dni.

11 października – Koninki

W Koninkach odbędzie się zakończenie sezonu pasterskiego w Gorcach.

17 października – Dzianisz

Tradycyjny redyk bacy Jana Gruszki.

17 października – Kluszkowce

Redyk braci Leśnickich, którzy – podobnie jak w poprzednich latach – połączą swoje owce. Wydarzenie odbędzie się w ramach IV Wypasu Kulturowego w Kluszkowcach.

17–20 października – Skawica–Poronin

W tym terminie ze Skawicy w stronę Poronina ma wyruszyć redyk bacy Krzysztofa Bachledy-Curusia. Wędrówka potrwa kilka dni. Dokładna data ma być znana bliżej wydarzenia.

24 października – Baligówka –Stare Bystre

Jeden z ostatnich redyków pod Tatrami. Tradycyjne święto braci Hyrczyków rozpocznie się na Baligówce, skąd owce przejdą przez Czarny Dunajec do Starego Bystrego.

7 listopada – Lipnica Wielka

Jesienny sezon zakończy wielki redyk w Lipnicy Wielkiej – „Orawski Osod na Wołoskim Szlaku”. Owce poprowadzi Andrzej Lassak „Bioły”. Według obecnego kalendarza będzie to ostatni jesienny redyk w regionie.

Uwaga! Terminy mogą jeszcze ulec zmianie, przede wszystkim ze względu na pogodę. Warto więc przed wyjazdem ponownie sprawdzić datę konkretnego redyku.

pp



25 września-1 października 2026



dodatek
TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

Twój program i foto dzięki uprzejmości: Prasowej Agencji Telewizyjnej, Canal Plus, Polsat, TVP1, TVP2, TV4, TVN, TVN7, TV Puls, TV Trwam, TVP Kultura INFORMUJEMY, ŻE REDAKCJA NIE PONOSI ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA ZMIANY W PROGRAMACH TV

Wydawca: Dodatek sp. z o.o., ul. Wiatrakowa 11/3, 85-115 Bydgoszcz, tel. 516-018-821, e-mail: iwona@magraf.pl, Redaktor naczelny: Sławomir Grzmieł ISSN 1643-2460 • Skład komputerowy: Magraf sp. j.

Poniedziałek



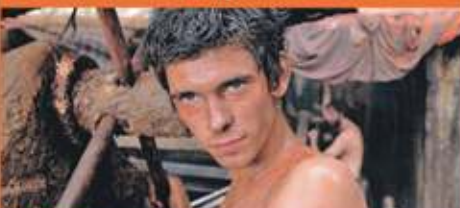
22:20 Siedem lat w Tybecie
Fabularny, USA, 1997

TVP KULTURA

Austria, rok 1939. Heinrich Harrer (Brad Pitt) opuszcza ciężarną żonę Ingrid i wyrusza w Himalaje z niemiecką ekspedycją prowadzoną przez Petera Aufschnaitera. Wyprawa budzi powszechne zainteresowanie, na dworcu kolejowym uczestników otaczają fotoreporterzy. Żądny przygód Harrer, wbrew woli Ingrid, wyrusza w daleką podróż, ale obiecuje rozgoryczonej żonie, że wróci za cztery miesiące. Himalaishi zamierzają zdobyć dziewiąty pod względem wysokości szczyt świata, Nanga Parbat, w zachodniej części Himalajów.

INNE DATY EMISJI: NIEDZIELA, 20:00

Piątek



20:00 Pachnidło: Historia mordercy
Dramat, Niemcy, 2007

TVP KULTURA

Z pozoru gamoniowaty i niepozorny Jean-Baptiste Grenouille zyskuje wątpliwą sławę za sprawą swych makabrycznych działań. To geniusz o psychopatycznych skłonnościach. Chęć stworzenia niepowtarzalnego zapachu, który pozwoli mu zaważać ludzkimi zmysłami, a nawet całym światem, popycha go bowiem do czynów okrutnych i strasznych. Do zabijania. I konsekwentnie dąży do celu. Film rozpoczyna się od sceny skazania na karę śmierci seryjnego zabójcy, a w retrospektywnych sekwencjach zostaje przedstawiona historia jego życia.

INNE DATY EMISJI: SOBOTA, 00:55

Sobota



22:10 Następne 48 godzin
Komedia, akcja, USA, 1990

STOP-KLATKA

Kontynuacja wielkiego przeboju kinowego z 1982 roku pod tytułem „48 godzin”. Reggie Hammond (Eddie Murphy) oraz Jack Cates (Nick Nolte) współpracują ze sobą, aby schwytac bardzo niebezpiecznego gangstera.

INNE DATY EMISJI: CZWARTEK, 03:05

Niedziela



22:40 Erin Brockovich
Obyczajowy, USA, 2000

POLSAT

Dwukrotnie rozwiedziona samotnie wychowuje trójkę dzieci, nie ma pieniędzy ani widoków na pracę. Łatwo zraza do siebie innych: ma wybuchowe usposobienie i niewyparzoną gębę, wali prawdę prosto z mostu i ekstrawagancko się ubiera. Pewnego dnia jej samochód zostaje potrącony przez innego kierowcę i Erin występuje do sądu o odszkodowanie. Swym beceremonialnym zachowaniem Erin zraza do siebie sąd i przegrywa sprawę. Pozostają jej do zapłacenia astronomiczne długi, które miała nadzieję pokryć z odszkodowania. Zdesperowana Erin błaga Eda, by dał jej pracę w swojej kancelarii...

Wtorek



20:20 Embodying Pasolini
Teatr Telewizji, 2025

TVP KULTURA

Zaprojektowane przez Danila Donatiego i przygotowane w atelier Farani kostiumy z „Ewangelii według św. Mateusza”, „Króla Edypa”, „Kwiatu tysiąca i jednej nocy” czy „Sal, czyli 120 dni Sodomy” są świadectwem owocnej, wieloletniej współpracy Pasoliniego i Donatiego. Spektakl otwiera długi proces odkrywania, identyfikowania i ustalania wartości tych kostiumów aż do momentu, gdy ponownie trafiły na scenę i zostały powtórnie założone - co pierwotnie było zabronione.

Środa



00:55 Gra tajemnic
Thriller, Wielka Brytania, 2014

STOP-KLATKA

Rok 1939. Londyn. W znajdującą się pod miastem posiadłość Bletchley Park zespół kryptologów pod przewodnictwem Hugh Alexandra próbuje złamać kod Enigmy, którym posługują się naziszi. Do zespołu dołącza ekscentryczny matematyk Alan Turing. Chociaż nie udaje mu się uzyskać aprobaty kolegów, przejmuje dowodzenie w grupie. Po miesiącach ciężkiej pracy osiąga sukces.

Czwartek



22:40 Miss agent II: Uzbrojona i urocza
Komedia, USA, 2005

TVN

Gracie Hart (Sandra Bullock), która sprytem, urodą i umiejętnościami udaremniła zamach na uczestniczki konkursu miss piękności, stała się najsławniejszą twarzą FBI. Agentka szybko pożałowała, że stała się sławna, bowiem jej popularność uniemożliwiła jej wykonywanie upragnionego zawodu. Jaki może mieć pożytek agencja z tajniaka, którego rozpoznają nawet dzieci na ulicy? Gracie została specjalistą od kontaktów firmy z prasą. I pewnie tak by zostało, gdyby nie przypadek. Jej znajomi, miss Stanów Zjednoczonych (Heather Burns) oraz Stan Field (William Shatner) zostają porwani...

PIĄTEK • 25 września

TVP 1	TVP 2
04:40 Wykrywacz kłamstw	04:30 Na dobre i na złe - serial, Polska, 2025
04:55 Pytanie dnia - rozmowa	05:25 M jak miłość - serial, 2025
05:20 Reporterzy - magazyn	06:15 Anna Dymna - spotkajmy się
05:30 Oko na świat - magazyn	06:50 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial
05:50 Akcja 38 - serial, 2018	07:30 Pytanie na śniadanie - w tym: Serwis Info i Pogoda Flesz
07:00 Transmisja Mszy Świętej	11:45 Operacja zdrowie - magazyn medyczny
07:30 Agape Blisko Ciebie	12:25 Kolo fortuny - teleturniej
08:00 Serwis Info; Pogoda Info	13:15 Panna młoda - serial obycz., Turcja, 2024
08:20 Okrasa łamie przepisy - magazyn kulinarny	14:05 Va Banque - teleturniej
08:55 Ranczo - serial kom., 2006	14:35 Na sygnale - serial fabularny
10:05 Komisarz Alex - serial krym.	15:05 La Promesa - serial obycz., 2024
11:00 Ojciec Mateusz - serial	16:00 Kolo fortuny - teleturniej
12:00 Serwis Info	16:35 Familiada - teleturniej
12:10 Agrobiznes; Agropogoda	17:20 Panna młoda - serial obycz., Turcja, 2024
12:40 Agropogoda	
13:00 Mali mieszkańcy Półwyspu Iberyjskiego - serial dokumentalny, Hiszp., 2026	
14:00 Spłatanie losy - serial, Turcja, 2024	
15:00 Serwis Info	
15:10 Reporterzy - magazyn	

TVN

05:40 Uwaga! - program interwencyjny

05:55 Ukryta prawda - obycz. - program kulinarno-rozrywkowy

06:50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy

07:45 Dzień Dobry TVN - magazyn poranny

11:25 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy

13:40 Ukryta prawda - serial obyczajowy

16:50 Szpital św. Anny - serial obycz.

17:55 Detektywi - program kryminalny

19:00 Fakty

19:30 Sport

19:40 Pogoda - informacje

19:50 Uwaga! - program interwencyjny

Dziennikarskie śledztwa, skuteczne interwencje, historie, które poruszają miliony widzów

POLSAT

06:00 Nowy dzień

08:00 Halo tu Polsat - poranny program informacyjny-rozrywkowy

11:40 Ewa gotuje - program kulinarny

12:20 Gliniarze - Siedemnastoletnia dziewczyna twierdzi, że przed kilkoma dniami, na imprezie szkolnej, została odurzona i zgwałcona. Śledztwo ujawnia, że...

15:30 Wydarzenia - program informacyjny 24

15:50 Pogoda

15:55 Gliniarze - serial paradokumentalny

18:00 Pierwsza miłość - serial obyczajowy

18:50 Wydarzenia - program informacyjny

19:15 Gość Wydarzeń - rozmowa dnia

19:25 Wypasiona kuchnia

19:35 Sport

19:45 Pogoda

TVP Kultura

06:00 Afisz kulturalny

06:05 Dobry tytuł - magazyn

06:40 W poszukiwaniu dobrego filmu - magazyn

07:15 Rawhide - west., USA, 1959

08:20 Tamte lata, tamte dni - Maria Maj - magazyn

09:00 Przypadki pana Michała - serial hist.-przyp. TVP, 1969

10:15 Retro kino - Gwiazda szeryfa - western, USA, 1957

11:55 51. Festiwal Polskich Filmów Fabularnych - kom., Franc., 2023

13:25 2 plus 1 - koncert, 2021

14:15 51. Festiwal Polskich Filmów Fabularnych - 14:35 Wyliczanka - krótkometraż. - kom., Franc., 1975

15:25 Wspomnienia z Francji - 17:05 Przypadki pana Michała - serial hist.-przyp. TVP, 1969

17:50 Tygodnik Kulturalny

18:40 Kroniki Sherlocka Holmesa

Stopklatka

06:00 Kabaretowe hity - program rozrywk., Polska, 2023

06:50 Wojciech Ciejrowski. Boso przez świat - serial podróżniczy, Polska, 2007

07:50 Robert Makłowicz - serial kulinarny, Polska, 2023

09:35 Pyszne Dania w 10 minut z Julią Oleś - serial kulinarny, Polska, 2026

09:50 Górski lekarz - serial dramat, Niem., 2025

11:55 Kryminalne zagadki Mazur - serial dramat, Niem., 2021. Dr Wex, technik kryminalistyki, odwiedziła miasteczko na Mazurach. Miała szybko wyjechać, ale postanowiła przedłużyć pobyt.

14:00 Hudson i Rex - serial krym., Kan., 2022

15:00 Komisarz Rex - Powrót do Wiednia - serial krym., Austria, 2026.

TV Puls

06:00 Policjanci z Miami - serial

08:00 Kobra - oddział specjalny - serial kryminalny

10:00 Zaklinaczka duchów - serial fabularny

11:00 Kotka - serial, Meksyk

12:00 Nie igraj z aniołem - serial

13:00 Wspomnienia z Francji - serial

14:00 Rodzinny interes - serial

15:00 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument

17:00 Rodzinny interes - serial

18:00 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument

20:00 90 minut do śmierci - akcja, USA, 2021

21:55 Uprowadzona 2 - akcja, Franc., USA, Tur., Niem., 2012

23:30 Snajper: Samotna misja - akcja, USA, 2022

01:25 Menu na miarę

02:45 Taki jest świat - przegląd

03:10 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument

04:15 Menu na miarę

05:00 Dyżur - serial medyczny

TV Trwam

09:35 Św. na każdy dzień

10:00 Inf. dnia

10:15 Rozmowy niedok. 11:25 Kartka z kalendarza - Powstanie Warszawskie 11:35 Natura et Homo 12:00 Anioł Pański 12:03 Inf. dnia 12:20 Głos serca 13:05 Zło dobrem zwycięża! Historia Mayerling 13:30 Msza święta 14:30 Drzwi do lasu 14:55 Słowo życia 15:00 Podróż Apostolska Ojca Św. Leona XIV do Francji 16:00 Inf. dnia 16:10 Mocni w Wierze 16:40 Post Scriptum 17:15 Podróż Apostolska Ojca Św. Leona XIV do Francji 18:15 Westerplatte Młodych 19:00 Warto zauważyć... 19:30 Historie Starego Testamentu 19:45 Modlitwa z udziałem dzieci 20:00 Inf. dnia 20:20 Różaniec 20:50 Powstanie Warszawskie 21:00 Podróż Apostolska Ojca Św. Leona XIV do Francji 23:10 Przegląd Tyg. „Niedziela” 23:30 Regal

TVN 7

05:20 Ten moment - serial

05:55 Szkoła - program obycz.

08:45 Ukryta prawda - obycz.

11:50 W-11 Wydział Śledczy - program kryminalny

13:55 Detektywi - kryminal

15:00 Szpital św. Anny - serial obycz., Polska

16:00 Szpital - program obycz.

17:00 Sędzia Anna Maria Wesołowska - serial sądowy

18:00 Rozwód. Walka o wszystko - program obycz.

19:00 Ukryta prawda - obycz.

20:00 La La Land - musical, USA, 2016

22:40 Druga połowa - kom., Polska, 2021

00:40 Hotel Paradise - reality show

01:35 Wrota piekieł - program rozrywkowy

02:35 Fachowcy - paradokument

03:15 Usterka - poradnik

03:45 Dorota was urządził - program lifestyleowy

TVP Kultura

19:40 51. Festiwal Polskich Filmów Fabularnych w Gdyni - studio festiwalowe

20:00 Pachnidło: Historia mordercy - dram., Niemcy, 2007

22:40 51. Festiwal Polskich Filmów Fabularnych

23:05 Pitbull - serial policyjny

00:05 24 godziny - fab., Hiszp., 2022

02:05 Noc krótkich filmów - Te wspaniałe bąbelki w tch pulsujących limfocytach - Dygot

02:40 Nocny dokument - Tom Cruise, wiecznie młody - dok., Franc., 2020

03:50 Tygodnik Kulturalny

04:45 Gorączka srebra - dok., Polska, 2016

05:25 Teledyski

Stopklatka

17:00 Katastrofy w przestworzach - dokument, Kan.

20:00 Uprowadzona 3 - thriller, Franc., 2014. Gdy żona Bryana Millsa (Liam Neeson) zostanie zamordowana, a podejrzenie padnie na niego, znów będzie musiał zrobić użytek ze wyjątkowych umiejętności.

22:25 Sala samobójców. Hejter - thriller, Polska, 2020. Tomek, student prawa, zostaje przyłapany na plagiacie i wydalony z uczelni. Postanawia ukryć ten fakt...

01:05 Ekstradycja - serial, Polska,

03:50 Pokój grozy - horror, USA, 2016

SOBOTA • 26 września

TVP 1

05:25 Wykrywcze kłamstw - magazyn
06:20 Balans bieli - magazyn
07:00 Transmisja Mszy Świętej
07:40 Rok w ogrodzie; Rok w ogrodzie Extra - magazyn
08:20 Pełnosprawni - magazyn dla niepełnosprawnych
08:50 Ranczo - serial kom., 2006
09:50 Felicja - serial obycz., Polska, 2026
11:25 Ojciec Mateusz - serial
12:20 Dobre strony - Sarsa i Pablopavo - rep.
12:35 Gwiazdy w południe - Vera Cruz - western, USA, 1954
14:25 Okrasa łamie przepisy - magazyn kulinarny
15:00 Rolnik szuka żony - reality show
16:00 Zaraz wracam - serial, Polska, 2026



17:00 Teleexpress
17:20 Pogoda
17:30 Ojciec Mateusz - serial
18:20 Przed ekranem
18:40 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny
19:30 Program inform. 19.30
19:55 Pytanie dnia - rozmowa
20:05 Sport
20:10 Pogoda
20:25 Komisarz Alex - serial krym.
21:25 Gał wrocławskie nagród 51. Festiwalu Polskich Filmów Fabularnych w Gdyni - widowisko
22:40 Czysta nocna - fab., Polska, 2024
00:45 Morderstwa w Montauban - kryminał, Franc., 2024
02:25 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny
03:25 Film dokumentalny

TVP 2

05:20 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial obyczajowy, Polska, 2026
06:30 Dla niesłyszących - M jak miłość - serial, Polska
07:30 Pytanie na śniadanie - w tym: Serwis Info i Pogoda Flesz
11:15 Super Gary. Gotuj z Bosacką! - program rozrywkowy
12:00 W poszukiwaniu dobrego filmu - magazyn
12:35 Informacje kulturalne - magazyn
13:00 Panna młoda - serial obycz., Turcja, 2024
14:00 Familiada - teleturniej
14:35 Koło fortuny - teleturniej
15:15 Szansa na sukces. Opole 2027 - widowisko muzyczne
16:20 Na dobre i na złe - Świat powinien się skończyć - serial, Polska, 2026



17:20 Panna młoda - serial obycz., Turcja, 2024
18:15 Omnibus - szybci i mądrzy - teleturniej
19:10 Słowo na niedzielę - rozmowa
19:25 Rodzinka.pl - serial kom.
20:30 The Voice of Poland - Przesłuchania w ciemno - widowisko muzyczne
23:00 Program rozrywkowy
23:25 51. Festiwal Polskich Filmów Fabularnych w Gdyni - studio
23:45 Postaw na milion - teleturniej
00:45 Dzień dobry, Kocham Cię - kom. romant., Polska, 2014
02:25 Prawo Bronxu - dram., USA, 1993

TVN

05:40 Uwaga! - program interwencyjny
05:55 Ukryta prawda - obycz. serial, Polska
06:50 Kobieta na krańcu świata - program Martyny Wojciechowskiej
07:45 Dzień Dobry TVN - magazyn poranny
11:30 Dobre zrobione w domu - Cykl poradnikowy prowadzony przez Wiesława Skibę, pełen praktycznych wskazówek dotyczących remontów i wykańczania wnętrz
11:35 Na Wspólnej Omnibus - serial obycz., Polska
13:35 Kobieta na krańcu świata - program Martyny Wojciechowskiej
14:10 MasterChef - program kulinarno-rozrywkowy
15:45 Chłopiec z burzy - film rodzinny, Australia, 2019



17:55 Taskmaster - reality show
19:00 Fakty
19:30 Sport
19:40 Pogoda - informacje
19:45 Azja Express - reality show
21:35 Elvis - obycz., USA, Australia, 2022. Historia Elvsa Presleya (Austin Butler) zgłębia złożoną, ponad dwudziestoletnią relację Presleya z Parkerem (Tom Hanks)...
00:50 Nostalgia anioła - obycz., USA, N. Zel., Wlk. Bryt., 2009
03:35 Uwaga! - program interwencyjny
03:55 Młode gliny - serial krym., Polska
04:55 Nauka Jazdy - reality show

POLSAT

06:00 Nowy dzień
08:00 Halo tu Polsat - poranny program informacyjny-rozrywkowy
12:00 Shrek ma wielkie oczy - anim., USA, 2010
12:25 Jak wytresować smoka 2 - anim., USA, Indie, 2014
14:50 Zaginiony świat: Park Jurajski - obycz., USA, 1997. Cztery lata po tym, jak pomysł ożywienia prehistorycznych gadów doprowadził do morderczego finału, okazuje się, że istnieje druga wyspa, na której przeżyli dinozaury
17:30 Awantura o kasę - teleturniej
18:50 Wydarzenia - program informacyjny
19:15 Prezydenci i Premierzy - rozmowy Jarosława Gugały
19:25 Wypasiona kuchnia



19:35 Sport
19:45 Pogoda
19:55 Kabaret na żywo - Młodzi i moralni
22:00 Jeden gniewny człowiek - akcja, Wlk. Bryt., USA, 2021. W Los Angeles dochodzi do napadu na opancerzoną ciężarówkę Fortico Security, przewożącą cotygodniowy transport dużej ilości pieniędzy w gotówce. W wymianie ognia ginie dwóch ochroniarzy i przypadkowy świadek.
00:40 Ghost Rider - sens., USA, Australia, 2007
03:00 Telefon - sens., USA, 2002
04:55 Disco Gramy - program muzyczny
05:40 Telezakupy TV Okazje

TVP Kultura

06:05 G.F. Händel - Muzyka na wozie i Muzyka ogni sztucznych - koncert, Niemcy, 2023
07:30 Od ucha do ucha - Tajemniczy świat Arrietty - anim., Japonia, 2019
09:10 Kwestia sumienia - film TVP, 1967
09:40 Wspomnienia z Francji - kom., Franc., 1975
11:30 Kosmos 1999 - serial, Wlk. Bryt., 1977
12:35 Hollywoodski remake - Wieczne odrodzenie - serial dokumentalny, Franc., 2023
13:40 Sztuczki - dramat obyczajowy, Polska, 2007
15:30 Serialowa nostalgia - Nad Niemnem - serial, Polska, 1986
16:35 Tamte lata, tamte dni - Przemysław Bluszcz - magazyn



17:15 Retro kino - Gwiazda szeryfa - western, USA, 1957
19:00 51. Festiwal Polskich Filmów Fabularnych w Gdyni - studio festiwalowe
19:30 Gał wrocławskie nagród 51. Festiwalu Polskich Filmów Fabularnych w Gdyni - widowisko
22:45 Bilet do kina - Kos - dramat historyczny, Niemcy, Polska, 2023
00:55 Wieczór kinomana - Pachnidło: Historia mordercy - dramat, Niemcy, 2007
03:40 Pitbull - serial policyjny, 2005
04:40 Kulturalni - magazyn
05:30 Teledyski

Stopklatka

05:55 Kabaretowe hity - program rozrywk., Polska, 2024
06:00 Komisarz Rex - serial kryminalny, Austria, Niemcy Przygody tytułowego psa - owczarka niemieckiego o imieniu Reginald von Ravenhorst, znanego jako Rex, który pomaga...
10:00 Hudson i Rex - serial krym., Kan., 2022
12:00 Kryminalne zagadki Mazur - serial dramat, Niem., 2021. Dr Wex, technik kryminalistyki, odwiedził miasteczko na Mazurach. Miała szybko wyjechać, ale postanowiła przedłużyć pobyt.
14:00 Przetwarc w dziczy: kraina słoni - przyg., Kan., RPA, 2017
15:55 Najczarniejsza godzina - fantastyczny, USA, 2010



17:45 Tunel - akcja, USA, 1996
20:00 Szybci i martwi - thriller, Jap., USA, 1995. Tajemnicza kobieta przybywa do małego miasteczka na Dzikim Zachodzie, aby wziąć udział w organizowanym tam turnieju rewolwerowców.
22:10 Następne 48 godzin - kom., akcja, USA, 1990. Reggie Hammond i Jack Cates współpracują razem, aby schwycić niebezpiecznego gangstera.
00:05 Nienawistna ósemka - krym., USA, 2015
03:50 Nazywam się Steve McQueen - dok., Kan., 2014. Podróż przez historię legendarnego aktora i kierowcy wyścigowego...

TVN 7

04:55 Szkoła - program obycz.
05:55 Wiza na miłość - serial paradokumentalny
06:45 New Looney Tunes II - animacja
07:00 Liga potworów - kom., USA, 2021
09:05 The Floor - teleturniej
10:20 Ukryta prawda - obycz.
11:20 Mówię Wam - talk-show
12:35 Ukryta prawda - obycz.
14:40 Szpital św. Anny - serial obycz., Polska
16:45 Detektywi - program kryminalny
17:50 Vabank II czyli riposta - kom., Polska, 1984
20:00 Top Gun - przygod., USA, 1986
22:25 Diuna: Część druga - SF, USA, Kan., ZEA, Węgry, Włochy, N. Zel., Jord., 2024
01:50 72 godziny - sens., USA, Franc., Grecja, Rosja, 2014
04:10 Fachowcy - program paradokumentalny



06:00 Kobra - oddział specjalny - serial kryminalny
09:00 Taki jest świat - przegląd wydarzeń z całego globu
09:25 Boso przez świat - program podróżniczy Wojciecha Ciejrowskiego
10:00 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument
20:00 Alarum - akcja, USA, 2024. Dochodzi do katastrofy samolotu. W ręce byłych agentów wywiadu trafiają ściśle tajne informacje. Agenci stają się celem...
22:00 Demaskator - akcja, USA, 2022
00:05 Snajper: Samotna misja - akcja, USA, 2022
02:05 Dyzur - serial medyczny
03:10 Taki jest świat - przegląd wydarzeń z całego globu
04:00 Menu na miarę - program kulinarny
05:00 Dyzur - serial medyczny

TV 4

06:00 Łowcy skarbów. Kto da więcej 07:00 Galileo - ciekawostki popularno-naukowe 09:05 Jesteśmy Dla Dzieci - program edukacyjny 09:30 A na obiad... 09:35 Galileo - ciekawostki popularno-naukowe 12:45 Mini Galileo - intrzygujące zagadki ze świata nauki i techniki 13:00 Hot Shots II - kom., USA, 1993 14:55 Policjantki i Policjanci - serial paradok. 19:00 Wypasiona kuchnia 19:05 Policjantki i Policjanci - serial paradok. 20:05 A na deser... - program kulinarny 20:20 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny - serial policyjny 00:20 Gwiazdy kabaretu - program rozrywkowy 02:25 STOP! Drogówka - serial policyjny 03:25 Lubię disco! 04:25 Top 10 - Lista Przebojów 05:30 Telezakupy TV Okazje



09:00 Podróż Apostolska Ojca Św. Leona XIV do Francji 10:00 Inf. dnia 10:15 Podróż Apostolska Ojca Św. Leona XIV do Francji 11:15 Jestem gotowy na wszystko... 12:00 Anioł Pański 12:03 Inf. dnia 12:20 Warto zauważyć... 12:50 Natura Obiektywnie 13:20 Ocalić od zapomnienia 13:30 Msza święta 14:30 Przegląd Tyg. „Niedziela” 14:35 Słowo życia 14:40 Św. na każdy dzień 14:45 Jak wygrać małżeństwo? 15:00 Podróż Apostolska Ojca Św. Leona XIV do Francji 17:00 Pierwszy zmysł 17:30 Przelamując bariery 17:55 Poczet Wlk. Polaków 18:00 Anioł Pański 18:05 Inf. dnia 18:15 Rozmowy niedok. 19:25 Św. na każdy dzień 19:30 Manna z Nieba 19:40 Podróż Apostolska Ojca Św. Leona XIV do Francji 21:00 Apeli Jasnog. 21:20 Inf. dnia 21:40 Polski Punkt Widenia 22:00 Warto być ojcem

NIEDZIELA • 27 września

TVP 1

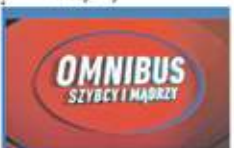
05:00 Sprawdzamy - magazyn
05:25 Sprawa dla reportera
06:20 Słownik polsko@polski - talk-show prof. J. Miodka
06:50 Słowo na niedzielę
07:00 Transmisja Mszy Świętej
07:40 Podróż do Polski - dok.
09:05 U Pana Boga w ogródku - serial kom. TVP, 2008
09:55 Ojciec Mateusz - serial
10:55 Komisarz Alex - serial krym.
11:55 Między ziemią a niebem 12:00 Anioł Pański, Watykan
12:15 Między ziemią a niebem 12:45 Taizé - Dom serca - report.
13:05 Ssaki - Ciemności - dokument, Wlk. Bryt., 2024
14:10 Rolnik szuka żony. Odwiedziny
14:35 Laika - serial, 1977
16:00 Zaraz wracam - serial
17:00 Teleexpress
17:20 Pogoda



17:35 Daję słowo - Maciej Orłoś - Robert Gawliński - talk-show
18:40 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny
19:30 Program inform. 19.30
19:55 Pytanie dnia - rozmowa
20:05 Sport
20:10 Pogoda
20:25 Gra z Cieniem - serial
21:25 Rolnik szuka żony - reality show
22:20 Rolnik szuka żony. Odwiedziny
22:45 Miłość i turbulencje - kom. rom., Franc., 2013
00:35 Vera Cruz - western, USA, 1954
02:20 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny
03:15 Hydrozagadka - film TVP, 1970

TVP 2

04:40 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial obyczajowy, Polska, 2026
06:25 Dla niesłyszących - M jak miłość - serial obyczajowy, Polska, 2026
07:30 Pytanie na śniadanie - magazyn poranny
11:00 Jak to się mówi, czyli Kasia u Bralczyka - magazyn
11:35 The Voice of Poland - Przesłuchania w ciemno - widowisko muzyczne
14:00 Familiada - teleturniej
14:35 Koło fortuny - teleturniej
15:10 Szansa na sukces. Opole 2027 - widowisko muzyczne
16:10 Europa da się lubić - nowe pokolenie
17:10 Tak to leciało - teleturniej muzyczny



18:10 Omnibus - szybci i mądrzy - teleturniej
19:10 Kocham Cię, Polsko! - zabawa quizowa
20:40 Gwiazdy w akcji - Rozgrywka - fab., USA, Franc., 2001. Włamywacz Nick Wells jest najlepszy w swoim fachu. Kiedy jednak podczas kolejnego włamania niemal zostaje schwytany na gorącym uczynku, postanawia wycofać się z branży...
22:55 Ludzie, których nie cierpiemy na weselach - kom., USA, 2022
00:45 Będziemy mieszać razem - serial obycz., 2023
01:45 Carte blanche - obycz., Polska, 2015
03:45 Rodzinka.pl - serial kom.

TVN

05:40 Uwaga! - program interwencyjny
05:55 Ukryta prawda - obycz. serial, Polska
06:50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy
07:45 Dzień Dobry TVN - magazyn poranny
11:30 Kobieta na krańcu świata - program Martyny Wojciechowskiej
12:35 Co za tydzień - program rozrywkowy
13:05 Azja Express - reality show
14:45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy
15:50 Wojna z diablami - kom., USA, 2020
17:55 Nowa Szelągowska. - w programie zobaczymy spektakularne metamorfozy wnętrz, ale poznamy też ludzi i ich historie.



19:00 Fakty
19:30 Sport
19:40 Pogoda - informacje
19:45 MasterChef - program kulinarno-rozrywkowy
21:25 Rozwodnicy - kom., Polska, 2024. Dwie dekady po rozwodzie par byłych małżonków rozpoczyna starania, aby...
23:30 Na twoim miejscu - kom., Polska, 2023
01:40 Uwaga! - program interwencyjny
02:00 Superczytelnik - magazyn reporterów
02:35 Hot Spot - making of - program
02:45 Klara - serial, Polska
04:10 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas - serial, USA
05:10 Nauka Jazdy - reality show

POLSAT

06:00 Nowy dzień
08:00 Halo tu Polsat - program informacyjny-rozrywkowy
11:30 Kevin sam w domu - po raz czwarty - kom., USA, 2002
13:05 Kraina lodu - anim., USA, 2013. Nieustraszona Anna wyrusza na epicką wyprawę, aby odnaleźć swoją siostrę Else, której magiczna moc uwięziła królestwo Arendelle w okowach wiecznej zimy.
15:35 Twoja Twarz Brzmi Znamo - program muzyczny-rozrywkowy
17:30 Awantura o kasę - teleturniej
18:50 Wydarzenia - program informacyjny
19:15 Wypasiona kuchnia
19:20 Sport
19:25 Być gwiazdą - serial, reportaż



19:55 Dancing with the Stars. Taniec z Gwiazdami - program taneczno-rozrywkowy
22:40 Erin Brockovich - obycz., USA, 2000. Erin ma wybuchowe usposobienie i niewyparzoną gębę, wali prawdę prosto z mostu i ekstrawagancko się ubiera...
01:30 Zła kobieta - kom., USA, 2011. Cameron Diaz w roli wyjątkowo niegrzecznej belferki, która zrobi wszystko, aby usidlić bogatego nałwniaka.
03:20 Świat według Kiepskich - serial komediowy
04:40 Disco Gramy - program muzyczny
05:25 Telezakupy TV Okazje

TVP Kultura

06:10 Tacy byliśmy - 2 plus 1 - rep.
06:45 Muzeum Polskiej Piosenki - „Winda do nieba” - 2 plus 1
07:05 Rozmowy (nie)wygodne - Agata Kulesza - 2026
07:45 Od ucha do ucha - Bajnutki - Nowy dom
08:00 Liturgia prawosławna w Białymostku z katedry św. Mikołaja
09:05 Ukryta historia. Leśne kościoły - reportaż
09:35 Przysłań nad Biblią
09:55 Kroniki Sherlocka Holmesa - serial, Wlk. Bryt., 1991
11:00 Kosmos 1999 - serial, Wlk. Bryt., 1977
12:10 Scena Młodego Widza - Król Maciuś Pierwszy - spektakl teatralny, 2026
13:40 Koncert
14:25 Paryżanka - kom., Franc., 1957



16:05 Nad Niemnem - serial, Polska, 1986
17:15 Niedziela z... Agatą Kuleszą
18:15 Gał wrocławskie Dorocznych Nagród Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego
20:00 Siedem lat w Tybecie - fab., USA, 1997
22:25 Porozmawiajmy szczerze - Grzegorz Maledki
23:05 Tytan: imperium barw - dokument, Włochy, 2022
00:45 Noc krótkich filmów - Udręcenie
01:25 Kino nocne - Kos - dram., Niemcy, Polska, 2023
03:40 Niedziela z... Agatą Kuleszą
04:35 Smak Torunia - dokument
05:15 Teledyski

Stopklatka

06:00 Komisarz Rex - serial, Austria, Niem., 2002. Przygody owczarka znanego jako Rex...
10:00 Hudson i Rex - serial krym., Kan., 2022
13:00 Komisarz Rex - Powrót do Wiednia - serial krym., Austria, 2026
15:00 Fenomen - fantastyczny, USA, 1996
17:40 Dobry rok - kom., Wlk. Bryt., USA, 2004. Brytyjski biznesmen dziedziczy po swoim wujku posiadłość i winnicę w Prowansji, gdzie spędził większość swojego dzieciństwa.
20:00 Ludzie honoru - thriller, USA, 1992. Dwóch żołnierzy piechoty morskiej zostaje oskarżonych o zabójstwo kolegi. Śledztwem mają zająć się prawnicy amerykańskiej marynarki wojennej Kaffee i...



22:50 Pocałunek śmierci - krym., USA, 1995. Przestępca Jimmy Kilmartin (David Canuso) przeżywa na zwolnieniu warunkowym. Choć bardzo chce zacząć nowe, uczciwe życie nie potrafi wyzwoić się spod...
00:55 Igrzyska śmierci: Kosogłos - Część 2 - akcja, USA, 2015. Katniss Everdeen i przywódca Dystryktu 13 rozpoczynają ofensywę przeciwko Kapitolowi. Walka toczy się już nie tylko o przetrwanie, ale...
04:00 Rachunek szczęścia - dokument, Polska, 2024. Historia ocalalej z obozu zagłady Auschwitz wybitnej pianistki Stelli Czajkowskiej...

TVN 7

05:00 Szkoła - program obycz.
06:00 Wiza na miłość - serial paradokumentalny
06:55 New Looney Tunes II - animacja
07:25 Blueback - przygod., Australia, 2022
09:35 The Floor - teleturniej
10:55 Top Model - reality show
12:30 Ukryta prawda - obycz.
14:30 Szpital św. Anny - serial obycz., Polska
16:30 Detektywi - kryminał
17:35 San Andreas - katastrof., USA, 2015
20:00 Meg - przygod., USA, Chiny, 2018
22:35 Godziny szczytu - sens., USA, 1998
00:35 Margaux - horror, USA, 2022
02:45 Wrota piekiel - program rozrywkowy 01:30 Wielkie tajemnice historii - serial dokumentalny 03:25 Lubię disco! 04:25 Top 10 - Lista Przebojów 05:30 Telezakupy TV Okazje



06:00 Taki jest świat - przegląd wydarzeń z całego globu
06:40 Kobra - oddział specjalny - serial kryminalny
07:45 Don Matteo: Boski detektyw - serial krym.
09:55 Rodzinny interes - serial
11:55 Moje skarby - kom., Franc., 2017
13:50 Goście w Ameryce - kom., Franc., USA, 2001
15:45 Goście, goście 3: Rewolucja - kom., Franc., Belgia, Czechy, 2016
18:00 Był sobie pies - familijny, USA, Indie, 2017
20:00 Agent - akcja, USA, 2023
22:05 Pakt z mordercą - akcja, USA, Hiszp., Niemcy, 2017
23:55 Droga do odkupienia - thriller, USA, Niem., 2022
04:00 Rachunek szczęścia - dokument, Polska, 2024. Historia ocalalej z obozu zagłady Auschwitz wybitnej pianistki Stelli Czajkowskiej...

TV 4

06:00 Łowcy skarbów. Kto da więcej - reality show 06:55 Wielkie tajemnice historii - serial dokumentalny 08:45 A na deser... - program kulinarny 08:55 Galileo - ciekawostki popularno-naukowe 10:55 I że ci nie odpuszczę - kom., USA, 2018 13:25 Obłędny rycearz - kom., USA, 2001 16:00 S.W.A.T.: Miasto w ogniu - sens., USA, 2011 17:55 Uroczysko - serial krym. 20:00 Wypasiona kuchnia 20:05 Sprawiedliwi. Trójmiasto - serial kryminalny 00:15 STOP! Drogówka - serial policyjny 01:15 Gwiazdy Kabaretu - program rozrywkowy 01:30 Wielkie tajemnice historii - serial dokumentalny 03:25 Lubię disco! 04:25 Top 10 - Lista Przebojów 05:30 Telezakupy TV Okazje



09:00 Podróż Apostolska Ojca Św. Leona XIV do Francji 10:00 Spotkanie z Magdaleną Buczek 10:15 Manna z Nieba 10:25 Przegląd Tyg. „Niedziela” 10:45 Solidarność - narodziny Wolności 11:00 Podróż Apostolska Ojca Św. Leona XIV do Francji 13:00 Rotmistrz Pilecki Ofiarowanie 15:30 Podróż Apostolska Ojca Św. Leona XIV do Francji 16:30 Koncert zyczeń 17:05 Natura et Homo 17:30 Sól ziemi 17:55 Poczet Wlk. Polaków 18:00 Anioł Pański 18:05 Inf. dnia 18:15 Rozmowy niedok. 19:25 Św. na każdy dzień 19:30 Baśniowy teatr lalek 20:00 Inf. dnia 20:20 Różaniec 20:50 Od Lutra do Marksa - Historia Kościoła 21:00 Podróż Apostolska Ojca Św. Leona XIV do Francji 21:20 Inf. dnia 21:40 Retrospekcja 21:45 Stan Bezp. Państwa 21:55 Św. na każdy dzień 22:15 Mocni Jego mocą 22:45 Jak wygrać małżeństwo?

PNIEDZIAŁEK • 28 września

TVP 1	TVP 2
04:40 Sprawdzamy - magazyn	04:35 Na dobre i na złe - Mecz - serial, Polska, 2025
05:00 Pytanie dnia - rozmowa	05:30 M jak miłość - serial, Polska, 2025
05:20 Reporterzy - magazyn	06:20 Rodzina (nie od) święta - Poranki dla zakonnych. Dlaczego się nie rozumiemy? Bariery w komunikacji. - magazyn
05:30 Oko na Świat - magazyn	06:50 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial obcy, 2026
05:55 Akcja 38 - serial, 2018	07:30 Pytanie na śniadanie - w tym: Serwis Info i Pogoda Flesz
07:00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze	11:45 Dla niesłyszących - Okrasa łamie przepisy - magazyn kulinarny
07:30 Studio Raban - magazyn	12:25 Kolo fortuny - teleturniej
08:00 Serwis Info: Pogoda Info	13:15 Panna młoda - serial obcy, 2024
08:25 Zaraz wracam - serial	14:05 Va Banque - teleturniej
09:00 Ranczo - serial kom., 2006	14:35 Na sygnale - serial fabularyzowany
10:05 Komisarz Alex - serial krym.	
11:00 Ojciec Mateusz - serial	
12:00 Serwis Info	
12:10 Agrobiznes: Agropogoda	
12:35 Rok w ogrodzie Extra - magazyn	
12:50 Skały - Ciemności - dok., Wlk. Bryt., 2024	
14:00 Spłatanie losy - serial, 2024	
15:00 Serwis Info	
15:10 Reporterzy - magazyn	

WTOREK • 29 września

TVP 1	TVP 2
04:35 Wykrywacz kłamstw	04:35 Na dobre i na złe - Najlepsze ogniwo - serial, Polska, 2025
04:50 Pytanie dnia - rozmowa	05:35 M jak miłość - serial, Polska, 2025
05:15 Reporterzy - magazyn	06:20 Nasza wiara, nasza historia - reportaż
05:25 Oko na Świat - magazyn	06:50 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial obcy, 2026
05:50 Akcja 38 - serial, 2018	07:30 Pytanie na śniadanie - w tym: Serwis Info i Pogoda Flesz
07:00 Transmisja Mszy Świętej	11:45 Rosół polski - magazyn kulinarny
07:30 Kościół z bliska	12:25 Kolo fortuny - teleturniej
08:00 Serwis Info: Pogoda Info	13:15 Panna młoda - serial obcy, 2024
08:20 Zaraz wracam - serial, 2026	14:05 Va Banque - teleturniej
08:55 Ranczo - serial kom., 2006	14:35 Na sygnale - serial fabularyzowany
10:00 Komisarz Alex - serial krym.	15:05 La Promesa - serial obcy, 2024
11:00 Ojciec Mateusz - serial	16:00 Kolo fortuny - teleturniej
12:00 Serwis Info	
12:10 Agrobiznes: Agropogoda	
12:40 Magazyn Rolniczy	
12:55 Natura w Jedynce - Osobliwa planeta - dok., Wlk. Bryt., 2024	
14:00 Spłatanie losy - serial, 2024	
15:00 Serwis Info	
15:10 Reporterzy - magazyn	
15:35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej	

TVN

05:40 Uwaga! - program interw.	05:55 Ukryta prawda - obcy.	06:50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy	07:45 Dzień Dobry TVN - magazyn poranny	11:20 Doradca smaku - program kulinarny	11:30 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy	13:40 Ukryta prawda - obcy.	16:50 Szpital św. Anny - serial obcy, 2024	17:55 Detektywi - program kryminalny	18:55 Lalka - relacja z premiery	19:00 Fakty. "Fakty TVN" są niezmiennie najchętniej wybieranym telewizyjnym serwisem informacyjnym w Polsce.	19:30 Lalka - relacja z premiery	19:35 Sport	19:45 Pogoda - informacje
--------------------------------	-----------------------------	---	---	---	---	-----------------------------	--	--------------------------------------	----------------------------------	--	----------------------------------	-------------	---------------------------

TVN

05:40 Uwaga! - program interw.	05:55 Ukryta prawda - obcy.	06:50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy	07:45 Dzień Dobry TVN - magazyn poranny	11:20 Doradca smaku - program kulinarny	11:30 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy	13:40 Ukryta prawda - obcy.	16:50 Szpital św. Anny - serial obcy, 2024	17:55 Detektywi - program kryminalny	19:00 Fakty. "Fakty TVN" są niezmiennie najchętniej wybieranym telewizyjnym serwisem informacyjnym w Polsce.	19:35 Sport	19:45 Pogoda - informacje	19:55 Uwaga! - program interwencyjny
--------------------------------	-----------------------------	---	---	---	---	-----------------------------	--	--------------------------------------	--	-------------	---------------------------	--------------------------------------

POLSAT

05:55 Nowy dzień	09:10 Malanowski i Partnerzy - serial kryminalny	09:40 Wypasiona kuchnia - program rozrywkowy	09:45 Malanowski i Partnerzy - serial kryminalny	10:15 Dlaczego ja? - serial paradokumentalny	12:20 Gliniarze - serial paradokumentalny	15:30 Wydarzenia - program informacyjny 24	15:50 Pogoda	15:55 Gliniarze - serial paradokumentalny	18:00 Pierwsza miłość - serial obcy, 2024	18:50 Wydarzenia - program informacyjny	19:15 Gość Wydarzeń - rozmowa dnia	19:25 Wypasiona kuchnia - program rozrywkowy	19:35 Sport	19:45 Pogoda	19:55 Milionery - teleturniej
------------------	--	--	--	--	---	--	--------------	---	---	---	------------------------------------	--	-------------	--------------	-------------------------------

POLSAT

06:00 Nowy dzień	09:05 Malanowski i Partnerzy - serial kryminalny	09:40 Wypasiona kuchnia - program rozrywkowy	09:45 Malanowski i Partnerzy - serial kryminalny	10:20 Dlaczego ja? - serial paradokumentalny	12:20 Gliniarze - serial paradokumentalny	15:30 Wydarzenia - program informacyjny 24	15:50 Pogoda	15:55 Gliniarze - serial paradokumentalny	18:00 Pierwsza miłość - serial obcy, 2024	18:50 Wydarzenia - program informacyjny	19:15 Gość Wydarzeń - rozmowa dnia	19:25 Wypasiona kuchnia - program rozrywkowy	19:35 Sport	19:45 Pogoda	19:55 Milionery - teleturniej
------------------	--	--	--	--	---	--	--------------	---	---	---	------------------------------------	--	-------------	--------------	-------------------------------

TVP Kultura

06:05 Afisz kulturalny	06:10 Kolekcja - Maria Jarema - felieton	06:20 Kulturalni - magazyn	07:15 Kaprysy Łazarza - film TVP, 1972	08:20 Tamte lata, tamte dni - Przemysław Bluszczy - magazyn	09:00 Przygody pana Michała - serial hist.-przyp. TVP, 1969	09:40 Człowiek, który zdemoralizował Hadleyburg - film TVP, 1967	10:20 Paryżanka - kom., Franc., 1957	12:00 Dokument tygodnia - Hollywoodzki remake - Wieczne odrodzenie - serial dok., Franc., 2023	13:05 Co mówią lekarze - film krótkometrażowy, 2009	13:45 Kosmos 1999 - serial, Wlk. Bryt., 1977	14:45 Dzieci i ryby - kom., Polska, 1996
------------------------	--	----------------------------	--	---	---	--	--------------------------------------	--	---	--	--

TVP Kultura

06:05 Afisz kulturalny	06:20 Tygodnik Kulturalny - magazyn	07:05 Którędy po sztukę	07:20 Rawhide - western, USA, 1959	08:25 Porozmawiajmy szczerze - Grzegorz Małecki	09:00 Rodzina Połanieckich - serial, Polska, 1978	10:35 Dzieci i ryby - komedia, Polska, 1996	12:25 Kino Muranów - dok., Polska, 2025	14:00 Kosmos 1999 - serial, Wlk. Bryt., 1977	15:05 Fredek uszczęśliwia świat - komedia, Polska, 1936	16:40 Rodzina Połanieckich - serial, Polska, 1978	18:15 W poszukiwaniu dobrego filmu - magazyn	18:55 Rawhide - western, USA, 1959
------------------------	-------------------------------------	-------------------------	------------------------------------	---	---	---	---	--	---	---	--	------------------------------------

Stopklatka

05:50 Kabaretowe hity - program rozrywk., Polska.	06:50 Wojciech Ciejrowski. Boso przez Świat - serial podróżniczy, Polska, 2007	07:55 Robert Makłowicz - serial kulinarny, Polska, 2023	09:35 Pyszne Dania w 10 minut z Julią Oleś - serial kulinarny, Polska, 2026	09:45 Górski lekarz - serial dramat, Niem., 2025	11:45 Zagadki kryminalne panny Fisher - serial krym., Australia. Podczas świąt spędzanych z ciotką Prudence w domu w górach Phryne z przyjaciółmi musi rozwiązać zagadkę morderstwa, zanim sami staną...	14:00 Hudson i Rex - serial krym., Kan., 2022
---	--	---	---	--	--	---

Stopklatka

06:00 Kabaretowe hity - prog. rozrywk., Polska, 2023	06:50 Wojciech Ciejrowski. Boso przez Świat - serial podróżniczy, Polska, 2007	07:50 Robert Makłowicz - serial kulinarny, Polska, 2023	09:35 Pyszne Dania w 10 minut z Julią Oleś - serial kulinarny, Polska, 2026	09:45 Górski lekarz - serial dramat, Niem., 2025	11:45 Zagadki kryminalne panny Fisher - serial krym., Australia, 2015. Kiedy podczas pokazu magicznego pechowa asystentka zostaje pozbawiona głowy na scenie, śledztwo prowadzi Jacka i Phryne do...	14:00 Hudson i Rex - serial krym., Kan., 2022	15:00 Zajazd. Będzie się działo - serial obcy, 2026
--	--	---	---	--	--	---	---

TVN 7

05:20 Ten moment - serial paradokumentalny	05:55 Szkoła - program obcy.	08:45 Ukryta prawda - obcy.	11:50 W-11 Wydział Śledczy - program kryminalny	13:55 Detektywi - program kryminalny	15:00 Szpital św. Anny - serial obcy, 2024	16:00 Szpital - program obcy.	17:00 Sędzia Anna Maria Wesołowska - serial sądowy	18:00 Rozwód. Walka o wszystko - program obcy.	19:00 Ukryta prawda - obcy.	20:00 Hotel Paradise - reality show	21:00 72 godziny - sens., USA, Franc., Grecja, Rosja, 2014	23:30 Elvis - obcy., USA, Australia, 2022	02:45 Mówię Wam - talk-show	03:55 Fachowcy - program paradokumentalny	04:30 Usterka - poradnik
--	------------------------------	-----------------------------	---	--------------------------------------	--	-------------------------------	--	--	-----------------------------	-------------------------------------	--	---	-----------------------------	---	--------------------------

TVN 7

05:20 Ten moment - serial paradokumentalny	05:55 Szkoła - program obcy.	08:45 Ukryta prawda - obcy.	11:50 W-11 Wydział Śledczy - program kryminalny	13:55 Detektywi - serial kryminalny	15:00 Szpital św. Anny - serial obcy, 2024	16:00 Szpital - program obcy.	17:00 Sędzia Anna Maria Wesołowska - serial sądowy	18:00 Rozwód. Walka o wszystko - program obcy.	19:00 Ukryta prawda - obcy.	20:00 Hotel Paradise - reality show	21:00 Ścigane - sens., Wlk. Bryt., USA, 2019	23:10 Margaux - horror, USA, 2022	01:20 Hotel Paradise - reality show	02:20 Wrota piekieł - program rozrywkowy	03:20 Fachowcy - paradokument	03:55 Usterka - poradnik	04:25 Dorota was urządzi
--	------------------------------	-----------------------------	---	-------------------------------------	--	-------------------------------	--	--	-----------------------------	-------------------------------------	--	-----------------------------------	-------------------------------------	--	-------------------------------	--------------------------	--------------------------

TV 4

06:00 Strażnik Teksasu - film akcji	07:55 Bogaty Dom - Biedny Dom - program paradok.	08:55 Policjanci i Policjanci - serial	11:55 Na Ratunek 112 - serial obcy, 2024	13:55 Trudne sprawy - program obcy, 2024	15:55 Policjanci i Policjanci - serial obcy, 2024	17:00 Trudne Sprawy - program obcy, 2024	18:00 Łowcy skarbow. Kto da więcej	19:00 Policjanci i Policjanci - serial obcy, 2024	20:00 Wypasiona kuchnia	20:05 Uroczysko - serial krym.	20:40 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny - serial policyjny	21:40 Sprawiedliwi. Trójmiasto	22:45 Opowieści o zbrodni	23:10 Killerman - sens., USA, 2019	01:35 Love Island. Wyspa miłości - reality show	02:35 Hardkorowy lombard	03:10 SuperLudzie - serial o osobach z niepełno-sprawnościami	05:30 Telezakupy TV Okazje
-------------------------------------	--	--	--	--	---	--	------------------------------------	---	-------------------------	--------------------------------	--	--------------------------------	---------------------------	------------------------------------	---	--------------------------	---	----------------------------

TV 4

06:00 Strażnik Teksasu - film akcji	07:55 Bogaty Dom - Biedny Dom - program paradok.	08:55 Policjanci i Policjanci - serial	11:55 Na Ratunek 112 - serial obcy, 2024	13:55 Trudne sprawy - program obcy, 2024	15:55 Policjanci i Policjanci - serial obcy, 2024	17:00 Trudne Sprawy - program obcy, 2024	18:00 Łowcy skarbow. Kto da więcej	19:00 Policjanci i Policjanci - serial obcy, 2024	20:00 Wypasiona kuchnia	20:05 Uroczysko - serial krym.	20:40 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny - serial policyjny	21:40 Sprawiedliwi. Trójmiasto	22:45 Opowieści o zbrodni	23:10 Impas - sens., USA, 2021	01:20 Love Island. Wyspa miłości - reality show	02:30 Hardkorowy lombard	03:10 SuperLudzie - serial o osobach z niepełno-sprawnościami	05:30 Telezakupy TV Okazje
-------------------------------------	--	--	--	--	---	--	------------------------------------	---	-------------------------	--------------------------------	--	--------------------------------	---------------------------	--------------------------------	---	--------------------------	---	----------------------------

ŚRODA • 30 września

TVP 1

04:50 Wykrywczy kłamstw
05:10 Pytanie dnia - rozmowa
05:30 Reporterzy - magazyn
05:40 Oko na świat - magazyn
06:05 Akacja 38 - serial, 2018
07:00 Transmisja Mszy Świętej
07:30 Rodzina (nie od) święta - magazyn
08:00 Serwis Info; Pogoda Info
08:25 Zaraz wracam - serial, 2026
09:00 Ranczo - serial kom., 2007
10:05 Komisarz Alex - serial kryminalny
11:00 Ojciec Mateusz - serial
12:00 Serwis Info
12:10 Agrobiznes; Agropogoda
12:40 Magazyn Rolniczy
12:55 Natura w Jedyńce - Osobliwa planeta - dok., Wlk. Bryt., 2024
14:00 Spłątane losy - serial, Turcja, 2024
15:00 Serwis Info
15:10 Reporterzy - magazyn

TVP 2

04:35 Na dobre i na złe - W zgodzie z własnym sumieniem - serial, Polska, 2025
05:30 M jak miłość - serial, Polska, 2025
06:20 Pozyteczni.pl - magazyn
06:50 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial obycz., 2026
07:30 Pytanie na śniadanie - w tym: Serwis Info i Pogoda Flesz
11:45 Gwiazdorska kuchnia Ani - magazyn kulinarny
12:25 Kolo fortuny - teleturniej
13:15 Panna młoda - serial obycz., Turcja, 2024
14:05 Va Banque - teleturniej
14:35 Na sygnale - serial fabularyzowany
15:05 La Promesa - serial obycz., 2024
16:00 Kolo fortuny - teleturniej

TVN

05:40 Uwaga! - program interw.
05:55 Ukryta prawda - obycz.
06:50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy
07:45 Dzień Dobry TVN - magazyn poranny
11:20 Doradca smaku - program kulinarny
11:30 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy
13:40 Ukryta prawda - obycz. 33-letni Patry jest laborantem. Zona Patryka Edyta pracuje w korporacji i dobrze zarabia, jednak większość pieniędzy wydaje na zakupy...
16:50 Szpital św. Anny - serial obycz., Polska
17:55 Detektywi - kryminal
19:00 Fakty
19:35 Sport
19:45 Pogoda - informacje
19:55 Uwaga! - program interw.

POLSAT

05:55 Nowy dzień
09:10 Malanowski i Partnerzy - serial kryminalny
09:40 Wypasiona kuchnia - program rozrywkowy
09:45 Malanowski i Partnerzy - serial kryminalny
10:15 Dlaczego ja? - serial paradokumentalny
12:20 Gliniarze - serial paradokumentalny
13:30 Wydarzenia - program informacyjny 24
15:50 Pogoda
15:55 Gliniarze - serial paradokumentalny
18:00 Pierwsza miłość - serial obyczajowy
18:50 Wydarzenia - program informacyjny
19:15 Gość Wydarzeń - rozmowa dnia
19:25 Wypasiona kuchnia - program rozrywkowy
19:35 Sport
19:40 Pogoda

TVP Kultura

06:00 Afisz kulturalny
06:05 Hala odłotów - talk-show
07:00 Którędy po sztukę - Nikita Kadan - Pogrom
07:15 Rawhide - western, USA, 1959
08:20 Tamte lata, tamte dni - Wojciech Waglewski
09:00 Rodzina Połanieckich - serial, Polska, 1978
10:30 Fredek uszczęśliwia świat - kom., Polska, 1936
12:10 Zucchero Fornaciari - dok., Włochy, 2023
14:05 Serialowa nostalgia - Nad Niemnem - serial, Polska, 1986
15:10 Przysłań - film TVP, 1997
16:45 Rodzina Połanieckich - serial, Polska, 1978
18:15 Kolekcja - Erna Rosenstein - felieton
18:30 Informacje kulturalne - magazyn
18:55 Rawhide - western, USA, 1959

Stopklatka

06:00 Kabaretowe hity - program rozrywk., Polska, 2023
06:50 Wojciech Cejrowski. Boso przez świat - serial podróżniczy, Polska, 2007
07:50 Robert Makłowicz - serial kulinarny, Polska, 2023
09:35 Pyszne Dania w 10 minut z Julią Oleś - serial kulinarny, Polska, 2026
09:45 Górski lekarz - serial dramat, Niem., 2025
11:45 Zagadki kryminalne panny Fisher - serial krym., Australia, 2015. Gdy wysoki ranga oficer RAAF-u znika bez śladu z bazy sił powietrznych, dawny ukończony prosi Phryne, by dyskretnie przyjrzała się...
14:00 Hudson i Rex - serial krym., Kan., 2022
15:00 Zajazd. Będzie się działo - serial obyczajowy, Polska, 2026

TVN 7

05:20 Ten moment - serial
05:55 Szkoła - program obycz.
08:45 Ukryta prawda - obycz.
11:50 W-11 Wydział Śledczy - program kryminalny
13:55 Detektywi - kryminal
15:00 Szpital św. Anny - serial
16:00 Szpital - program obycz.
17:00 Sędzia Anna Maria Wesołowska - serial sądowy
18:00 Rozwód. Walka o wszystko - program obycz.
19:00 Ukryta prawda - obycz.
20:00 Hotel Paradise - reality show
21:00 Druga połowa - kom., Polska, 2021
23:00 Ścigany - sens., USA, 1993
01:45 Hotel Paradise - reality show
02:40 Wrota piekieł - program rozrywkowy
03:40 Fachowcy - paradokument
04:20 Usterka - poradnik
04:50 Dorota was urządzi - program lifestyleowy

TV 4

06:00 Strażnik Teksasu - film akcji
07:55 Bogaty Dom - Biedny Dom
08:55 Policjanci i Policjanci - serial
11:55 Na Ratunek 112 - serial obyczajowy
12:55 Trudne sprawy - program obyczajowy
15:55 Policjanci i Policjanci
17:00 Trudne Sprawy - program obyczajowy
18:00 Łowcy skarbów. Kto da więcej
19:00 Policjanci i Policjanci - serial paradokument
20:00 Wypasiona kuchnia
20:05 Uroczysko - serial
20:40 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny - serial
21:40 Sprawiedliwi. Trójmiasto
22:45 Opowieści o zbrodni
23:10 Zabójczy numer - kom., USA, Niemcy, Wlk. Bryt., 2006
01:30 Love Island. Wyspa miłości
02:55 Śmierć na 1000 sposobów
03:25 Lubie disco!
04:25 Top 10 - Lista Przebojów
05:30 Telezakupy TV Okazje

TV Puls

06:00 Policjanci z Miami - serial
08:00 Kobra - oddział specjalny - serial kryminalny
10:00 Zaklinaczka duchów - serial fabularny
11:00 Kotka - serial, Meksyk
12:00 Nie igraj z aniołem - serial
13:00 Wspaniałe stulecie - serial
14:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy
15:00 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument
17:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy
18:00 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument
20:00 Tropem mordercy - akcja, USA, Wlk. Bryt., 2024
22:00 Pitbull. Ostatni pies - akcja, Polska, 2018
00:20 22 kule - akcja, Franc., 2010
02:55 Dzielnica strachu - serial
04:00 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument
05:00 Dzielnica strachu - serial

TV Trwam

09:00 Mocni Jego mocą
09:30 Św. na każdy dzień
10:00 Audiencja Generalna
10:45 Św. Leona XIV z Watykanu
11:10 Mateczniki
11:25 Jestem mamą
11:40 Mysłak Historia
11:50 Odnaleźć siebie
12:00 Aniol Pański
12:03 Inf. dnia
12:20 Głos serca
13:05 Dar powołania
13:30 Msza św.
14:30 Czworok przebaczenia i pojednania - ks. Michał Rapacz
15:00 Bogosławowa, która zafalała
15:50 Ma się rozumieć
16:00 Inf. dnia
16:10 Na zdrowie
16:30 Rozmowy o edukacji
17:00 Po stronie prawdy
17:55 Poczet Wlk. Polaków
18:00 Aniol Pański
18:05 Inf. dnia
18:15 Rozmowy niedok.
19:20 Odnaleźć siebie
19:30 Bóg z nami
20:00 Inf. dnia
20:20 Różaniec
20:50 Mysłak Ojczyzna
21:00 Apel Jasnog.
21:20 Inf. dnia
21:40 Polski Punkt Widzenia
22:00 Przetrawiliśmy



15:35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej
16:00 Dziedzictwo - serial, Turcja
17:00 Teleexpress
17:20 Pogoda
17:25 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny
18:05 Klan - telenowela, Polska
18:40 Akacja 38 - serial, 2018
19:30 Program inform. 19.30
19:55 Pytanie dnia - rozmowa
20:10 Sport
20:15 Pogoda
20:30 Felicity - serial obycz., Polska, 2026
21:05 Wieczór z gwiazdami - Frantic - sens., USA, 1988
23:15 Lech Wałęsa. Nasza historia - dok., Polska, 2026
00:10 Kurier - sens., Polska, 2019
02:10 W sied zła - fab., USA, 1998



16:35 Familiada - teleturniej
17:20 Panna młoda - serial obycz., Turcja, 2024
18:15 Va Banque - teleturniej
18:50 Jeden z dziesięciu - teleturniej
19:25 Barwy szczęścia - serial obycz., 2026
20:40 Przepis dnia
20:50 Na dobre i na złe - Siwy wlos - serial, Polska, 2026
21:50 Na sygnale - serial fabularyzowany
22:20 Magazyn Ekspresu Reporterów
23:20 Może to ty - kom., USA, 2023
00:55 Peak Blinders - serial, Wlk. Bryt., 2014
02:05 Ta, którą kocham - dok., Polska, 2023
03:45 Rodzinka.pl - serial kom.



20:15 Na Wspólnej - serial obycz., Polska
20:50 The Floor - teleturniej
21:30 Top Model - reality show
23:05 Colombiana - sens., USA, Franc., 2011
01:20 Nowa Szelągowska. - w programie zobaczymy spektakularne metamorfozy wnętrza, ale poznamy też ludzi i ich historie.
02:25 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas - serial, USA
03:25 Uwaga! - program interwencyjny
03:45 Młode gliny - serial krym., Polska
04:45 Nauka Jazdy - reality show
05:15 Zamieszkać na plaży - program edukacyjny



19:55 Milionery - teleturniej
20:30 Kabaret K2. Jedziemy po bandzie - program rozrywkowy
22:00 Komediodawa środa - Nie ma mocnych - kom., Polska, 1974. Ciężko chory Kazimierz Pawlak (Wacław Kowalski) szuka spadkobiercy, któremu mógłby przekazać swoją ziemię. Jedyną nadzieją jest piękna wnuczka Ania (Anna Dymna).
00:05 Aniolki Charliego - sens., USA, Niemcy, 2000
02:15 Barry Seal: Król przemytu - sens., USA, Jap., 2017
04:55 Disco Gramy - program muzyczny
05:40 Telezakupy TV Okazje



20:00 Różyczka 2 - dramat, polityczny, Polska, 2023
22:00 Teraz taniec! Wstęp
22:05 Teraz taniec! - Mats Ek: Another Place - balet, Franc., 2022
22:55 Demoniczny uśmiech Jacka Nicholsona - dok., Franc., 2018
00:05 Ostatnie metro - dram., Franc., 1980
02:25 Agnes Varda o Jane Birkin - dram., Franc., 1988
04:15 Porozmawiajmy szczerze - Grzegorz Maledki
04:50 Informacje kulturalne - magazyn
05:20 Podróże z historią - Na torach historii - dok., Polska, 2016



17:00 Katastrofy w przestworzach - dokument, Kan.
20:00 Dobry rok - kom., Wlk. Bryt., USA, 2004. Brytyjski biznesmen dziedziczy po swoim wujku posiadłość i winnicę w Prowansji, gdzie spędził większość swojego dzieciństwa.
22:35 Szczęki 2 - thriller, USA, 1978
00:55 Gra tajemnic - thriller, Wlk. Bryt., 2014. Rok 1939. Londyn. W znajdującej się pod miastem posiadłości Bletchley Park pracuje zespół kryptologów pod przewodnictwem Hugh Alexandera...
03:40 Ziarno prawdy - krym., Polska, 2015

CZWARTEK • 1 października

TVP 1

04:55 Wykrywczy kłamstw
05:15 Pytanie dnia - rozmowa
05:35 Reporterzy - magazyn
05:45 Oko na świat - magazyn
06:10 Akacja 38 - serial, 2018
07:00 Transmisja Mszy Świętej
07:30 Dobre historie - Przychodnia im. dr Oli - magazyn
08:00 Serwis Info; Pogoda Info
08:20 Zaraz wracam - serial, 2026
09:00 Ranczo - serial kom., 2006
10:00 Komisarz Alex - serial krym.
11:00 Ojciec Mateusz - serial
12:00 Serwis Info
12:10 Agrobiznes; Agropogoda
12:40 To się oplaca - magazyn
12:55 Natura w Jedyńce - Osobliwa planeta - dok., Wlk. Bryt., 2024
14:00 Spłątane losy - serial, 2024
15:00 Serwis Info
15:10 Reporterzy - magazyn
15:35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej

TVP 2

04:35 Na dobre i na złe - Tęsknota - serial, Polska, 2025
05:30 M jak miłość - serial, Polska, 2025
06:25 Operacja zdrowie - magazyn medyczny
06:55 Dla niesłyszących - Barwy szczęścia - serial obycz., 2026
07:30 Pytanie na śniadanie - w tym: Serwis Info i Pogoda Flesz
11:45 Jedzenie ma znaczenie
12:25 Kolo fortuny - teleturniej
13:15 Panna młoda - serial obycz., Turcja, 2024
14:05 Va Banque - teleturniej
14:35 Na sygnale - serial fabularyzowany
15:05 La Promesa - serial obycz., 2024
16:00 Kolo fortuny - teleturniej
16:35 Familiada - teleturniej

TVN

05:40 Uwaga! - program interw.
05:55 Ukryta prawda - obycz.
06:50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy
07:45 Dzień Dobry TVN - magazyn poranny
11:20 Doradca smaku - program kulinarny
11:30 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy
13:40 Ukryta prawda - obycz.
16:50 Szpital św. Anny - serial obycz., Polska
17:55 Detektywi - program kryminalny
19:00 Fakty
19:35 Sport
19:45 Pogoda - informacje
19:55 Uwaga! - program interw.
20:15 Na Wspólnej - serial obycz.
20:50 The Floor - teleturniej
21:30 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy

POLSAT

06:00 Nowy dzień
09:10 Malanowski i Partnerzy - serial kryminalny
09:40 Wypasiona kuchnia - program rozrywkowy
09:50 Malanowski i Partnerzy - serial kryminalny
10:20 Dlaczego ja? - serial paradokumentalny
12:20 Gliniarze - serial paradokumentalny
13:30 Wydarzenia - program informacyjny 24
15:50 Pogoda
15:55 Gliniarze - serial paradokumentalny
18:00 Pierwsza miłość - serial obyczajowy
18:50 Wydarzenia - program informacyjny
19:15 Gość Wydarzeń - rozmowa dnia
19:25 Wypasiona kuchnia - program rozrywkowy
19:35 Sport
19:45 Pogoda
19:55 Milionery - teleturniej

TVP Kultura

06:05 Afisz kulturalny
06:15 Niedziela z... Agatą Kulską
07:00 Informacje kulturalne - magazyn
07:25 Rawhide - western, USA, 1959
08:30 Dzień z życia artysty - Vadim Brodski - magazyn
09:00 Rodzina Połanieckich - serial, Polska, 1978
10:35 Przysłań - film TVP, 1997
12:10 Reżyserzy - David Fincher - dok., Wlk. Bryt., 2018
13:10 Serialowa nostalgia - Nad Niemnem - serial, Polska, 1986
14:15 Złoto dezertów - kom., Polska, 1998
16:30 Rodzina Połanieckich - serial, Polska, 1978
18:00 Kulturalni - magazyn
18:55 Rawhide - western, USA, 1959

Stopklatka

06:00 Kabaretowe hity - program rozrywk., Polska, 2023
06:50 Wojciech Cejrowski. Boso przez świat - serial podróżniczy, Polska, 2007
07:50 Robert Makłowicz - serial kulinarny, Polska, 2023
09:35 Pyszne Dania w 10 minut z Julią Oleś - serial kulinarny, Polska, 2026
09:45 Górski lekarz - serial dramat, Niem., 2025
11:45 Zagadki kryminalne panny Fisher - serial krym., Australia, 2015.
14:00 Hudson i Rex - serial krym., Kan., 2022
15:00 Zajazd. Będzie się działo - serial obyczajowy, Polska, 2026
17:00 Katastrofy w przestworzach - dokument, Kan. Kulisy najgroźniejszych katastrof lotniczych ostatnich lat.

TVN 7

05:20 Ten moment - serial
05:55 Szkoła - program obycz.
08:45 Ukryta prawda - obycz.
11:50 W-11 Wydział Śledczy - program kryminalny
13:55 Detektywi - kryminal
15:00 Szpital św. Anny - serial
16:00 Szpital - program obycz.
17:00 Sędzia Anna Maria Wesołowska - serial sądowy
18:00 Rozwód. Walka o wszystko - program obycz.
19:00 Ukryta prawda - obycz.
20:00 Hotel Paradise - reality show
21:00 Polowanie na druchny - kom., USA, 2005
23:30 Taskmaster - reality show
00:35 Meg - przygod., USA, Chiny, 2018
02:55 Hotel Paradise - reality show
04:00 Fachowcy - paradokument
04:35 Dorota was urządzi - program lifestyleowy

TV 4

06:00 Strażnik Teksasu - film akcji
07:55 Bogaty Dom - Biedny Dom
08:55 Policjanci i Policjanci - serial
11:55 Na Ratunek 112 - serial obyczajowy
12:55 Trudne sprawy - program obyczajowy
15:55 Policjanci i Policjanci
17:00 Trudne Sprawy - program obyczajowy
18:00 Łowcy skarbów. Kto da więcej
19:00 Policjanci i Policjanci - serial paradokument
20:00 Wypasiona kuchnia
20:05 Uroczysko - serial
20:40 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny - serial
21:40 Sprawiedliwi. Trójmiasto
22:45 Opowieści o zbrodni
23:20 S.W.A.T.: Młodość w ogniu - sens., USA, 2011
01:00 Love Island. Wyspa miłości
02:05 Gwiazdy Kabaretu - program rozrywkowy
02:55 Śmierć na 1000 sposobów
03:25 Lubie disco!
04:25 Top 10 - Lista Przebojów
05:30 Telezakupy

TV Puls

06:00 Policjanci z Miami - serial
08:00 Kobra - oddział specjalny - serial kryminalny
10:00 Zaklinaczka duchów - serial fabularny
11:00 Kotka - serial, Meksyk
12:00 Nie igraj z aniołem - serial
13:00 Wspaniałe stulecie - serial
14:00 Rodzinny interes - serial
15:00 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument
17:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy
18:00 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument
20:00 Pomścić córkę - akcja, USA, 2022
22:00 Córka wilka - akcja, USA, 2019
23:55 Krwawa gra - akcja, USA, 2015
02:00 Dzielnica strachu - serial
03:00 Lombard. Życie pod zastaw - paradokument
03:55 Menu na miarę
04:20 Taki jest świat - przegląd
05:00 Dzielnica strachu - serial

TV Trwam

08:35 Słowo życia
08:40 Dzielnica niewiasty
08:55 Św. na każdy dzień
09:00 Na zdrowie
09:20 Bóg z nami
09:45 Oświadczenie Fundacji Lux Veritatis w sprawie Muzeum Pamięć i Tożsamość
10:00 Inf. dnia
10:15 Rozmowy niedok.
11:25 Mysłak Ojczyzna
11:35 Przyroda i ludzie
12:00 Aniol Pański
12:03 Inf. dnia
12:20 Wykłady naukowe
12:50 Mateczniki
13:00 Parafia pw. Świętej Rodziny
13:30 Przegląd Tyg. "Niedziela"
13:30 Msza św.
14:30 Sokolnik
15:00 Po stronie prawdy
15:50 Ma się rozumieć
16:00 Inf. dnia
16:10 Z wędką nad wodę
16:35 Soli ziemi
17:00 Modlitwa w Sanktuarium św. Józefa w Kaliszu
19:25 Rodzinny Ogród Zoologiczny "Królestwo Stworzenia"
20:00 Inf. dnia
20:20 Różaniec
20:50 Głos Polski
21:00 Apel Jasnogórski
21:20 Informacje dnia



16:00 Dziedzictwo - serial, Turcja
17:00 Teleexpress
17:20 Pogoda
17:25 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny
18:05 Klan - telenowela, Polska
18:40 Akacja 38 - serial, 2018
19:30 Program inform. 19.30
19:55 Pytanie dnia - rozmowa
20:10 Sport
20:15 Pogoda
20:30 Ojciec Mateusz - serial
21:25 Sprawa dla reportera
22:25 Czas niedokonany - serial
23:25 Gra z Gieniem - serial, Polska, 2026
00:25 Morderstwa w Cantal - kryminal, Francja, 2023
02:10 Magazyn Ekspresu Reporterów
03:10 Sprawa dla reportera
03:55 Film dokumentalny



17:20 Panna młoda - serial obycz.
18:15 Va Banque - teleturniej
18:50 Jeden z dziesięciu - telet.
19:25 Barwy szczęścia - serial obycz., 2026
20:40 Postaw na milion - teleturniej
21:40 Europa da się lubić - nowe pokolenie - widowisko rozrywkowe
22:40 RoboCop - SE, USA, 2014. RoboCop to pół człowiek, pół maszyna. Zostaje skonstruowany, kiedy wzorowy policjant Alex J. Murphy z komendy w Detroit, odnosi poważne obrażenia w zamachu na jego życie...
00:45 Rodzinka.pl - serial kom.
01:20 Peak Blinders - serial, Wlk. Bryt., 2014
02:25 Akacja 38 - serial



22:40 Miss agent II: Uzbrojona i uroczna - kom., USA, 2005. Agentka FBI Gracie Hart (Sandra Bullock) orientuje się, że odkąd stała się sławną nie może już służyć w tajnych służbach. Zostaje specjalistką od public relations, reprezentującą biuro w mediach...
00:55 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas - serial, USA
02:00 Młode gliny - serial krym., Polska
03:00 Uwaga! - program interw.
03:20 Kwatery Hitlera - program dokumentalny
04:20 Nauka Jazdy - reality show
04:55 Zamieszkać na plaży - program edukacyjny



20:30 Nasz Nowy Dom - program rozrywkowy
21:40 Zdrada - serial
22:55 Ukojenie - sens., USA, 2015. Emerytowany psychiatra John Clancy (Anthony Hopkins) był jednym z najlepszych współpracowników FBI - jako medium. Jego stary przyjaciel zwraca się do niego z prośbą o pomoc...
01:10 Chłopak z sąsiedztwa - sens., USA, 2015
03:05 Nasz Nowy Dom - program rozrywkowy
04:25 Kabaretowa Ekstraklasa - program rozrywkowy, Polska, 2017
04:40 Disco Gramy - program muzyczny
05:25 Telezakupy TV Okazje



20:00 Czwartkowy klub filmowy - Wstręt - dram., Wlk. Bryt., 1965
22:00 Hala odłotów - magazyn kulturalno-społeczny
22:55 Panorama kina polskiego - Różyczka 2 - dramat, polityczny, Polska, 2023
00:50 Kino nocne - Ostatnie metro - dram., Franc., 1980
03:05 Hala odłotów - magazyn kulturalno-społeczny
03:50 Kolekcja - Erna Rosenstein - felieton
04:10 Podróże z historią - Jak powstała Polska? - dok., Polska, 2016
04:45 Kraj lat dziecińczych - dok., Polska, 2005
05:20 Teledyski



20:00 Mroczny opiekun - akcja, USA, 2023
22:25 Mściwielka - krym., Kan., Franc., USA, 2016. Frank budzi się na stole operacyjnym i odkrywa, że poddano go zmianie płci. Mężczyzna za wszelką cenę chce odszukać doktora, która...
00:25 Sala samobójców. Hejter - thriller, Polska, 2020
03:05 Następne 48 godzin - kom., USA, 1990. Reggie Hammond i Jack Cates współpracują razem, aby schwycić niebezpiecznego gangstera.
05:25 Tama - dramat, Polska, 2024. Michał chce zapomnieć o przeszłości, naznaczonej zniknięciem syna, i rozpocząć nowy rozdział w swoim życiu.

Na ratunek zwierzętom Ukrainy

Okolo 100 tysięcy psów i kotów uratowali od początku pełnoskalowej wojny ukraińscy wolontariusze. Wjeżdżają pod ostrzałem do wymarłych miast i wsi, by zabierać głodne, ranne i porzucone zwierzęta. Wiedzą, że z takiej wyprawy mogą nie wrócić. A jednak jadą.

Wojna rani i zabija nie tylko ludzi, ale i zwierzęta. Tak działo się w przeszłości i tak dzieje się teraz. Wojenna śmierć zabiera zwierzęta dzikie, gospodarskie i te udomowione przez człowieka przed wiekami: koty i psy. Dzisiaj w Ukrainie skala zwierzęcego cierpienia jest gigantyczna. Ginią całe ekosystemy. Ukraińscy naukowcy i obrońcy przyrody mówią o ekobójstwie. I ratują to, co da się uratować. Na przykład nietoperze - stworzenia delikatne i wrażliwe na huk eksplozji - które pilnują, by w naturze nie pleniło się zbyt wiele owadów. Nietoperze chronią przed nimi uprawy zbóż. Służą więc człowiekowi. Bardziej niż psy?

Psy i koty ratują na wojnie nasze człowieczeństwo. Cierpią, rzecz jasna, najbardziej tam, gdzie trwają walki. To zwierzęta przez ludzi opuszczone. Bo ludzie zginęli albo wyjechali. Myśleli, że niedługo wrócą? Czy uciekali w panice? Zostawili kota w zamkniętym mieszkaniu albo psa uwiązanego do budy. Uciekających przed wojną nie ma co oceniać - to generalna zasada ukraińskich ratowniczek i ratowników, którzy od ponad czterech lat jeżdżą w najbardziej niebezpieczne okolice i stamtąd ewakuują zwierzęta: głodne, chore, ranne, zawsze traumatyzowane. Dwie główne organizacje pozarządowe ratujące zwierzęta to 12 Stróżów i Animal Rescue Kharkiv (ARK).

Półtora miliona na ratunek

Od prawie trzech lat, wspólnie z polską fundacją Klub Heban, zbieramy pieniądze na żywienie i leczenie psów i kotów ocalonych z okolic frontowych. A więc głównie z nieokupowanej części Donbasu. Zebraliśmy w tym czasie ponad półtora miliona złotych. Wszystko wydajemy na bieżąco. Przede wszystkim na zakup leków weterynaryjnych, odczynników, testów i wszystkiego, co jest potrzebne do leczenia zwierząt - ofiar wojny. Finansujemy szczepienia, kastrację i karmę weterynaryjną. Opłacamy także pracę weterynarów. To dzielne lekarki, które pracują przy stołach operacyjnych często od świtu do nocy przez siedem dni w tygodniu. Weterynarzy - mężczyźni - w klinikach nie ma. Walczą w armii jako medycy bojowi. Ocalają życie ludzi.

Telefon ze strefy śmierci

Ratownicy, a częściej ratowniczk, z dwóch wyżej wspomnianych organizacji najpierw dostają tzw. zjawkę. Czyli zgłoszenie telefoniczne. Ze strefy śmierci dzwonią zwykle kobie-

ty, najczęściej niemłode, które jeszcze nie uciekły z nierzadko zupełnie już zrujnowanych miejscowości. Wszyscy sąsiedzi dawno wyjechali, a one tam trwają. Nie chciały wyjeżdżać albo nie miały dokąd i do kogo. Nikt nigdzie na nie nie czeka. Albo czeka, ale one powtarzają, że starych drzew się nie przesadza. Woła nie dojadać i marznąć we własnym domu, woła tu zginąć, niż tulać się po świecie.

Jedna kobieta w całym wieku. Albo jedna na całej uliczce, przy której stoją niskie, małe domy, zwykle z białej cegły. Proszę, płacz przez telefon, przyjeżdżcie do mnie. Mam tu dwa psy i trzy koty. Zamknęli mi ostatni sklep. Tu już nie da się żyć. Zbombardowali wodociąg. Chyba jednak i ja muszę stąd wyjechać. Ale najpierw trzeba zadbać o te czworonożne sieroty. Moje i sąsiadów. Zabierzcie je stąd!

Jedziemy i zabieramy

No to jedziemy i zabieramy! Piszę to w pierwszej osobie liczby mnogiej, bo od dwóch lat i ja biorę czasem udział w ewakuacjach zwierząt z opuszczonych i zniszczonych miejscowości w Donbasie. Wcześniej, kiedy to jeszcze było możliwe, z ukraińskimi przyjaciółmi jeździłem do zupełnie już pustego Kupiańska - to wschodnia Charkowska. Przywieźliśmy stamtąd setki zwierząt. Ewakuację ludzi zajmują się żołnierze, służby państwowe, czasem inne organizacje pozarządowe. Często nie chcą zabierać zwierząt. Zwłaszcza dużych psów albo kiedy psów jest dużo. W samochodach nie ma dla nich miejsca. Więc do zrujnowanych miast, miasteczek i wsi przejeżdżają ratowniczk i ratownicy. Po nieswoje psy i nieswoje koty. Ocalają je z narażeniem życia. Każde ewakuowane zwierzę przechodzi potem kontrolę lekarską. Na przykład w klinice ARK, która w centrum Charkowa powstała pod ziemią już po wybuchu pełnoskalowej wojny w lutym 2022 roku. Zwierzęta, które wymagają leczenia, znajdują tam najlepszą opiekę. Są leczone, często chirurgicznie. Wszystkie są kastrowane lub sterylizowane i szczepione. Zdrowe od razu wysyła się do adopcji - na zachód Ukrainy albo do krajów europejskich: do Polski, Czech, Niemiec, Francji i Wielkiej Brytanii. Za nimi jadą i te, które z czasem dochodzą do zdrowia.

Najczęściej piszę o sile kobiet

Jestem reporterem. Napisałem więc także o wojennej Ukrainie. Ludzie płacą tam najwyższą cenę za wolność nie tylko swoją, ale i naszą. Jestem przekonany, że to także jest nasza wojna. Ukraińcy walczą o nasze bezpieczeństwo i o nasze dobre życie. Każdy, kto myśli inaczej, sprzyja putinowskiej Rosji, która tę wojnę wywołała i do dziś ją bezwzględnie prowadzi. Ale moje „Delfiny i Belzebub” (Wydawnictwo Literackie) to opowieść o tym, co w czasach zła jest w człowieku najpiękniejsze: o miłości, poświęceniu, odwadze, determinacji i sile. Najczęściej piszę o sile kobiet. Kobiety w Ukrainie nie chcą bezradnie czekać, aż mężczyźni wrócą z wojny. Kobiety chcą być sprawcze. Jedną z bohaterek mojej książki mówi: „Nie mogłam uratować męża, ale mogę uratować kota z miejsca, gdzie mój mąż zginął”.

Schroniska pod ostrzałem

Adopcja w czasie wojny nie jest łatwa i nie zawsze szybko się udaje. Zwierzęta, którym od razu nie znaleziono kochającej rodziny, trafiają do schronisk. Tam inni wspaniali ludzie szukają dla nich nowych domów. Pomagamy między innymi dwóm ta-

kim schroniskom. To „Syriusz” w Fedoriwce i „Miejsce pod Słońcem” pod Podolskiem. Pomagamy również schronisku „Szansa na życie” w Nikopolu. To szczególne miejsce, bo znajduje się sześć kilometrów od okupowanej przez Rosjan Zaporoskiej Elektrowni Jądrowej. Ostrzał artyleryjski Nikopola od ponad czterech lat trwa niemal bez przerwy. I wszędzie latają drony. Tamtejsze schronisko prowadzi Olena Woszun, z zawodu prawniczka, cywilistka, adwokatka. Od prawie pięciu lat zbiera z okolicy ranne i chore psy, leczy je, szczepi, kastruje, organizuje adopcje. Wszystko w huku rakiet i bomb.

Każdy wydatek jest udokumentowany

Wszystkie organizacje i miejsca, którym pomagamy, odwiedziłem osobiście i wielokrotnie. Dobrze znam ludzi, którzy je prowadzą. Mam do nich pełne zaufanie, podziwiam ich i szanuję. To bohaterki i bohaterowie. Zebrane pieniądze wydajemy wyłącznie na bezpośrednią pomoc zwierzętom w Ukrainie. Rozliczenia publikuję dwa razy w roku na moim Facebooku (zapraszam do obserwowania!) oraz na stronie zrzutka.pl/ocalamy. Każdy wydatek jest sprawdzony i udokumentowany fakturą albo rachunkiem. Wszystkie koszty logistyczne i administracyjne (np. księgowość) pokrywa fundacja Klub Heban - formalny organizator pomocy. Założyłem tę organizację dobrowolną ponad piętnaście lat temu, kiedy pracowałem w Rwandzie. Zbierałem tam materiały do książki o konsekwencjach ludobójstwa z 1994 roku („Dzisiaj narysujemy śmierć”). Pomagaliśmy wtedy żywić głodne dzieci.

Najczęściej piszę o sile kobiet

Jestem reporterem. Napisałem więc także o wojennej Ukrainie. Ludzie płacą tam najwyższą cenę za wolność nie tylko swoją, ale i naszą. Jestem przekonany, że to także jest nasza wojna. Ukraińcy walczą o nasze bezpieczeństwo i o nasze dobre życie. Każdy, kto myśli inaczej, sprzyja putinowskiej Rosji, która tę wojnę wywołała i do dziś ją bezwzględnie prowadzi. Ale moje „Delfiny i Belzebub” (Wydawnictwo Literackie) to opowieść o tym, co w czasach zła jest w człowieku najpiękniejsze: o miłości, poświęceniu, odwadze, determinacji i sile. Najczęściej piszę o sile kobiet. Kobiety w Ukrainie nie chcą bezradnie czekać, aż mężczyźni wrócą z wojny. Kobiety chcą być sprawcze. Jedną z bohaterek mojej książki mówi: „Nie mogłam uratować męża, ale mogę uratować kota z miejsca, gdzie mój mąż zginął”.



Na zdjęciu autor.

Fot.: archiwum WT

Pod drony, pod ostrzał

Bo każde życie ma znaczenie. Czy życie kota albo psa jest tyle samo warte co życie człowieka? To pytanie przewija się chyba na każdej stronie „Delfinów i Belzebuba”. Człowiek, który zbliża się do strefy śmierci, by ocalić zwierzę, zdaje sobie sprawę, że podejmuje najwyższe ryzyko. Że z ewakuacji może nie wrócić. A jednak tam jedzie. Pod drony, pod ostrzał. Od lutego 2022 roku 12 Stróżów i Animal Rescue Kharkiv ocaliły około 100 tysięcy psów i kotów. Gdyby nie ci dzielni ludzie, wszystkie te zwierzęta umarłyby wskutek ran, chorób, głodu i mrozu.

Studnia bez dna

Dopóki w Ukrainie trwa wojna, cierpienie ludzi i zwierząt będzie trwało. Pomimo ogromnego wysiłku ratowników wciąż jest dużo zwierząt potrzebujących naszej pomocy. Za dużo. Zwierzęta ciągle się mnożą. Kocięta i szczeniaki ratowane są zawsze w pierwszej kolejności. Z finansowego punktu widzenia - to studnia bez dna. Ale nie mamy wyboru. Ocalając z ukraińskiej wojny psa czy kota, ocalamy własne człowieczeństwo - to zdanie słyszałem w Ukrainie nie raz, nie dwa. Zapraszam wszystkich do lektury mojej książki „Delfiny i Belze-

bub”. Proszę: nie bójcie się tej opowieści. To jest dobra historia, krzepiąca i dająca nadzieję. Uczciwie jednak muszę wszystkich ostrzec, że napisałem ją, by ratować jeszcze więcej zwierząt. Kto przeczyta opowieść o wojennych zwierzętach i ratujących je ludziach, będzie chciał do nas dołączyć. Będzie chciał je ocalać razem z nami. Na to bardzo liczę. Każda pomoc, nawet ta najdrobniejsza, jest wielka i pilnie potrzebna. Bo każda przynosi ulgę w cierpieniu. Razem robimy piękne rzeczy. Zapraszam i dziękuję.

Wojciech Tochman

Wojciech TOCHMAN

Aktualne informacje: facebook.com/wojciech.tochman/
Bezpieczna wpłata: zrzutka.pl/ocalamy
Albo bezpośrednio na jedno z kont Fundacji Klub Heban.
Tytuł przelewu: darowizna na zwierzęta w Ukrainie.
Konto w złotych: 51109025290000000133921546.
Konto w euro: 25109025290000000156910238.
Konto w dolarach amerykańskich: 40109025290000000136080382.
Wpłaty z zagranicy: przed numerem konta trzeba dodać dwie litery: PL.
SWIFT banku: WBKPPPLP.

Wojciech Tochman – reporter, pisarz związany z Wydawnictwem Literackim. Wydał m.in. książki: *Jakbyś kamień jadła* i *Dzisiaj narysujemy śmierć*, które razem z *Pianiem kogutów, płaczem psów* tworzą tryptyk o codziennym życiu po ludobójstwach w Bośni i Hercegowinie, Rwandzie i Kambodży. Jest tłumaczony na niemal wszystkie główne języki europejskie. Jego książki ukazują się także w Stanach Zjednoczonych, Brazylii, Turcji i Egipcie. Laureat kilku nagród, w tym *Premio Kapuściński*, przyznawanej w Rzymie, oraz *Stand with Ukraine Awards* – wyróżnienia przyznawanego przez społeczność ukraińską w Polsce. W maju 2026 roku ukazała się jego głośna już książka „Delfiny i Belzebub” – o ludziach i zwierzętach na wojnie w Ukrainie.

Wydarzenia pod patronatem TP

■ Liryczna POSA

W czwartek 24.09 o godzinie 10 w Sali Koncertowej Zespołu Państwowych Szkół Artystycznych w Zakopanem odbędzie się finał szkolnego konkursu poetyckiego „Liryczna POSA”.



To cykliczne święto młodej poezji, podczas którego ogłoszeni zostaną laureaci oraz zaprezentowany zostanie pamiątkowy tomik zawierający wszystkie konkursowe utwory. Duchowym patronem tegorocznej edycji został Jan Kaspro- wicz, którego 100. rocznica śmierci przypada w tym roku. W literackiej szranki stanęło 46 uczniów, w tym 15 debiutantów z klasy czwartej, a jury oceniło łącznie aż 138 wierszy. W trakcie finałowego spotkania młodzi poeci wraz z aktorem Teatru im. St. I. Witkiewicza, Krzysztofem Naj- borem, zaprezentują wzbudzający program artystyczny, w trakcie którego publiczność wysłucha zwyczajnych, peł- nych dojrzałych refleksji utworów.

an

■ Pepek Świata

Od 24 do 28 września Teatr im. St. I. Witkiewicza w Zakopanem stanie się przestrzenią XV edycji Zakopiańskich Prezentacji Artystycznych „Pepek Świata”.



Pepek Świata od lat jest jednym z naj- ważniejszych pro- jektów artystycznych Teatru Witkacego. Tegoroczna edycja odbywa się pod przewrotnym, niezwykle witkacowskim hasłem: „Poza rzeczy-wistością nie szukaj już niczego, bo wistość tych rzeczy, jest nie z świata tego. Utracony świat psychodelii”. Pięciodniowy festiwal będzie interdyscypli- narnym zaproszeniem do podróży w głąb podświadomo- ści, snu i metafizyki, łącząc teatr, taniec, muzykę, sztuki wizualne oraz działania performatywne.

W bogatym programie znajdują się m.in. spektakle Polskiego Teatru Tańca, Teatru Biuro Podróż, Teatru Ba- rakah, Teatru KTO, Instytutu Grotowskiego oraz rodzime przedstawienie Teatru Witkacego „Metafizyka Dwugłowe- go Cielecia” w reżyserii Andrzeja St. Dziuka. Szczególnym punktem festiwalu będzie premiera instalacji performaty- wnej Krzysztofa Garbaczewskiego „Nowe Światy (Mor- fina, Peyotli, Eter)” według Stanisława Ignacego Witkiewi- cza, prezentowana 25, 26 i 27 września w Witkacy Atelier. Projekt ten w pełnej mierze skupia w sobie główne mo- tywy przewodnie tegorocznej edycji - postać Witkacego, artystyczny eksperyment, tematykę zmienionych stanów świadomości oraz poszukiwanie nowych sposobów do- świadczenia rzeczywistości. Program dopełnią plenero- wy koncert zespołu Błoto, wystawa prac z Bator Art Gal- lery, wyjście w Tatry z przewodnikiem oraz cykl „Rozmowy Istotne” z udziałem m.in. Kamila Sipowicza.

Szczegółowy harmonogram w informatorze obok.

an

■ U Karola z Atmy

W czwartek 24.09 Muzeum Karola Szymanowskiego w willi Atma w Zakopanem zaprasza na kolejne spotkanie w ramach cyklu „Karol z Atmy. Tu odnalazłem dla siebie dom...”.

Rozpocznie się ono o godzinie 18 od oprowadzania kuratorskiego po wystawie czasowej „Przy forte- pianie II”, które poprowadzi Anna Budzałek - hi- storyczka sztuki, kustoszka w Dziale Sztuki Współczesnej Muzeum Narodowego w Krakowie.

Po nim, o godzinie 19, za fortepianem zasiądzie Ma- riola Gieniawa. W programie jej recitalu znajdą się utwo- ry Fryderyka Chopina, Karola Szymanowskiego i Ignacego Jana Paderewskiego. Słowo o muzyce wygłosi tradycyjnie dr. hab. Małgorzata Janicka-Słysz, prof. AMKP w Krako- wie oraz kurator ds. programowych Atmy.

an

■ I Liga Szkół Powiatu Tatrzańskiego w Szachach

W piątek 25.09 o godzinie 8.30 w Szkole Podstawowej nr 2 im. Bronisława Czecha w Zakopanem odbędzie się inauguracja I Ligi Szkół Powiatu Tatrzańskiego w Szachach.



Wydarzenie rozpocznie cykl pięciu drużynowych turniejów prze- znaczonych dla reprezentacji szkolnych z całego regionu. Każda drużyna składa się z czterech zawodników oraz zawodników rezerwowych. O klasyfikacji końcowej zdecydują cztery najlepsze występy danej szkoły. Orga- nizatorem ligi jest UKS Halny Zakopane. Szczegóły i zapi- sy: strona internetowa UKS Halny Zakopane oraz kon- takt telefoniczny pod numerem 531 863 470.

an

■ Konferencja: Bezpieczeństwo w górach

W piątek 25.09 w Akademii Nauk Stosowanych w Nowym Targu odbędzie się konferencja „Bezpieczeństwo w górach – jeden system, wspólna odpowiedzialność”, poświęcona współpracy służb ratowniczych, administracji publicznej i samorządów na rzecz bezpieczeństwa mieszkańców i turystów w regionach górskich.



Organizatorami wydarzenia są Akademia Nauk Stosowanych w Nowym Targu oraz Grupa Pod- halańska GOPR, przy współudziale Wojewody Małopolskiego. W konferencji wezmą udział przedsta- wiciele służb ratowniczych, administracji, samorządów, śro- dowiska naukowego oraz instytucji związanych z bezpie- czeństwem i rozwojem regionów górskich.

W trakcie trzech paneli dyskusyjnych poruszone zo- staną m.in. kwestie lokalnej odporności na zagrożenia, roli ratownictwa górskiego, wpływu bezpieczeństwa na roz- wój turystyki i gospodarki oraz konsekwencji zmian klima- tycznych i pojawiania się nowych zagrożeń.

Konferencję zakończy akcja pozorowana - pokaz kompetencji Górskiego Ochotniczego Pogotowia Ratun- kowego, który odbędzie się na terenie „Bramy w Gorce” w Waksmundzie.

opr. an

■ 35. Prezentacje Nowotarskie



Zbliża się kolejna wystawa w Galerii Sztuki BWA JATKI w Nowym Targu - o/MCK SOKÓŁ w Nowym Sączu - 35. PREZENTACJE NOWOTARSKIE.

Wydarzenie rozpocznie się w piątek 25.09 o godzinie 16.30 w sali koncertowej Pań- stwowej Szkoły Muzycznej I i II stopnia im. Fryderyka Chopina w Nowym Targu (ul. Parkowa 12). Tam wysłuchamy dedykowanego Galerii, jubileuszowego koncertu „Sztuka, która gra”. W trakcie zaprezentują się uczniowie oraz pedagodzy PSM.

Wernisaż w Galerii rozpocznie się o godzinie 18. Z okazji 35. urodzin Jatek swoje prace zaprezentują m.in.: Sylwia Bobak, Joanna Borowicz, Anna Dziubas, Wiesław Gdowicz, Łukasz Mrozek, Wiktoria Kowalczyk-Szłaga, Le- szek Pustówka, Agnieszka Rokicka, Sławosław Smoleń, Syl- wia Szyszeń-Jaskierska i Gabriel Wolski.

Ekspozycja dostępna będzie do 7.11.

an

■ Muzyka pod Gontem

W piątek 25.09 o godzinie 18 zakopiańska Karczma pod Gontem zaprasza na biesiadę muzyczną z zespołem M&M's.

Dzień później, w sobotę 26.09 o godzinie 19, sce- nę przy ul. Kasprowicza 1a przejmie Mr. Cone - pochodzący z Mszany Dolnej gitarzysta, wokali- sta i perkusista, który zagra polskie i zagraniczne przeboje utrzymane w rock-bluesowych klimatach.

an

■ Jazz Camping Kalatówki

W tym roku jedno z najważniejszych wydarzeń na polskiej mapie jazzowej obchodzi swój wielki jubileusz.



W dniach od 27.09 do 3.10 w Hotelu Górskim Kalatówki spotkają się wybitni artyści, debiutanci oraz miłośnicy improwizacji, aby wspólnie świętować trzydzie- stolecie historii Jazz Campingu.

Jubileuszowy program łączy bogatą tradycję z no- wymi projektami artystycznymi. Na uczestników czeka- ją m.in. nocne jam sessions (w tym inaugurujący „Jazz Kęs” oraz poświęcone pamięci Zbigniewa Namysłowskiego „Wino-Granie”), wieczór integracji z podhalańską mu- zyką „Jazzi i Górale”, a także tradycyjne podsumowanie w postaci Koncertu Finałowego. Istotnym elementem tegorocznej edycji będzie również dialog ze sztuką scenic- ną - zaplanowano wydarzenie „Jazz i Witkacy” z udziałem aktorów Teatru im. St. I. Witkiewicza oraz gościnny występ muzyków na scenie zakopiańskiego teatru.

Wieczorne wydarzenia w Hotelu Górskim Kalatów- ki rozpoczynać się będą codziennie o godzinie 20, z wy- jątkiem czwartkowego wydarzenia w Teatrze Witkacego, które rozpocznie się o godzinie 18. Szczegółowy program w informatorze obok.

an

■ Konferencja naukowa i Wieczory na Harendzie



W dniach 25-27 września w Muzeum Jana Kaspro- wicza oraz w Domu Plenerowym ASP na Harendzie w Zakopanem odbędzie się ogólnopolska konferencja naukowa „Ślad po mnie czyż tu pozostanie?”, zorganizowana w 100. rocznicę śmierci poety.

Trzydniowym obradom badaczy z całej Polski to- warzyszyc będzie cykl wydarzeń otwartych dla publiczności - aż cztery kolejne Wieczory na Ha- rendzie, połączone wspólnym mianownikiem pamięci o poecie, Młodej Polsce oraz XIX-wiecznym edytorstwie. Cykl zainauguruje 240. Wieczór na Harendzie - „Czytanie Kasprowicza”, który zaplanowano na czwar- tek 24.09 o godz. 18 w Muzeum Jana Kasprowicza. Bę- dzie to symboliczne otwarcie konferencji, połączone ze wspólnym głośnym czytaniem wierszy poety oraz inter- pretacją jego dorobku, do której będzie mógł się włączyć każdy z uczestników. Spotkanie poprowadzi prezes SPTJK Piotr Kyc, a oprawę muzyczną zapewni zespół Harni - Mu- zyka Karpat, prezentując utwory Kasprowicza we wła- snych aranżacjach.

Kolejnego dnia, w piątek 25.09 o godz. 19, wydarze- nia przeniosą się do Domu Plenerowego ASP (ul. Harenda 16). Tam odbędzie się 241. Wieczór na Harendzie. Publicz- ność usłyszy czytanie performatywne rzadko wystawiane- go dramatu Kasprowicza „Świat się kończy! Dramat z ży- cia ludu wielkopolskiego w pięciu odsłonach” w wykonaniu aktorów Tymczasowej Eki Teatrolnej. Prezentację utwo- ru z 1880 roku, ukazującego wkraczanie nowoczesności i przemysłu na wieś oraz rozpad więzi społecznych, opie- ką reżyserską i naukową objęli: prof. Radosław Okulicz- Kozaryn, dr Rozalia Wojkiewicz oraz prof. Błażej Osowski.

W sobotę 26.09 ponownie spotkamy się w Muzeum Jana Kasprowicza z okazji 242. Wieczoru na Harendzie po- święconego Stanisławowi Przybyszewskiemu. W trakcie panelu z udziałem prof. dr hab. Gabrieli Matuszek-Stec, dr Lidii Kamińskiej oraz prowadzącej wieczór mgr Agnieszki Czyż zaprezentowana zostanie monumentalna, 11-tomo- wa krytyczna edycja „Dzieł literackich” Przybyszewskiego, opublikowana przez Wydawnictwo UJ. Spotkanie, które rozpocznie się o godzinie 17, stanie się okazją do dyskusji o trudnych relacjach i poetyckich powiązaniach obu twór- ców w stulecie śmierci Kasprowicza.

Finałowy, 243. Wieczór na Harendzie odbędzie się ponownie w Muzeum, w niedzielę 27.09 o godzinie 17.30. Dr Agnieszka Bąbel, dr Agata Grabowska-Kuniczuk oraz dr Joanna Lekan-Mrzewka zaproszą uczestników do odkry- wania tajników pracy nad „Dzielnymi zebranymi” i „Lista- mi zebranymi” Elży Orzeszkowej. Spotkanie prowadzone przez Karola Jaworskiego skupi się na wyznaniach edy- torskich związanych z powieścią „Pan Graba”, digitaliza- cji tekstów oraz dokumentach z Archiwum Elży Orzesz- kowej przechowywanych w IBL PAN.

an

■ Piknik z Latawcem

W niedzielę 27.09 w Osadzie Czorsztyn w Kluszkowcach odbędzie się Piknik z Latawcem.



Wydarzenie za- planowano w godzinach od 9.30 do 13.30. Głównym jego punktem będzie konkurs latawców, do którego rejestracja ruszy o godz. 9.30. W programie zaplanowano również quiz z nagro- dami, wystawę „Osada Czorsztyn - historia powraca”, warsztaty artystyczne oraz stoisko z kuchnią regionalną przygotowane przez KGW Czorsztyn. Muzyczną gwiaz- dą Pikniku będzie Bogdan Świerczek, półfinalista 13. edycji programu „The Voice of Poland”, którego koncert rozpocz- nie się o godz. 12.30. Piknik zwieńczy oficjalne rozdanie nagród o godz. 13.15.

an

■ Traktoriada w Lipnicy Wielkiej

Podhalańsko-Orawskie Wyścigi Traktorów - Traktoriada odbędą się w sobotę 26.09 w Lipnicy Wielkiej.



Traktoriada odbywa się już po raz ósmy, ale pierwszy raz na Orawie. Najważniejszym jej punktem są wyścigi trak- torów. Pomysłodawca wy- darzenia - Marcin Obalek (Traktoriada - Traktorem Dookoła Świata) - przez kilka lat przemierzył Ursusem 6014 drogi i bezdroża Ameryki Południowej, czyli blisko 30.000 km, a na pokładzie wie- kowego C-328 przejechał z zawrotną prędkością 25 km/ godz. ponad 5000 km z Polski przez Słowację, Węgry, Slo- wenię, Chorwację, Bośnię i Hercegowinę, Czarnogórę, Al- banie, Macedonię, Grecję aż do Serbii.

Miejscom wydarzenia będzie dogła jeziora w Lip- nicy Wielkiej. Rozpoczęcie wyścigów - godzina 8. Na przy- byłych czekać będzie wiele dodatkowych atrakcji, w tym: strefa gastro, strefa dla dzieci, strefa wystawców oraz strefa rolnicza.

an



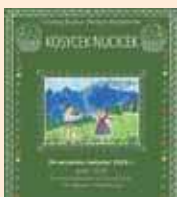
kina i teatry

ZAKOPANE

■ KINO „GIEWONT” REAL 4K, ul. Kościuszk 4, 18 201 53 04, kinogiewont.pl
 ● 24.09, 10.40 Totalna magia 2 (2D/napisy), 13.00 Dzień dziecka księdza Jana Kaczkowskiego (2D/orygi- nalny), 14.30 100 dni: Misja Zeus (2D/dubbing), 16.30 Tedi i magiczna lampa (2D/dubbing), 18.15 Mistyczna (2D/oryginalny), 19.50 Resident Evil (2D/napisy)
 ● 25.09-1.10, 13.10 Tedi i magiczna lampa (2D/dub- bing), 14.50 Luna i rozgadana świnka (2D/dubbing), 16.30 Dzień dziecka księdza Jana Kaczkowskiego (2D/oryginalny), 18.00 Mistyczna (2D/oryginalny), 19.40 Resident Evil (2D/napisy)
 ■ KINO „SOKÓŁ” DIGITAL 3D, ul. Orkana 2, 18 201 40 40, kinosokol.z-ne.pl
 ● 24.09, 16.00 Marsupilami, 18.00 100 dni: Misja Zeus, 20.10 Resident Evil
 ● 25.09, 16.00 100 dni: Misja Zeus, 18.10 Resident Evil, 20.00 PREMIERA! W sercu dziczy
 ● 26.09, 14.00 Marsupilami, 16.00 100 dni: Misja Zeus, 18.10 Resident Evil, 20.00 W sercu dziczy
 ● 27.09, 10.45 Marsupilami, 16.00 100 dni: Misja Zeus, 18.10 Resident Evil, 20.00 W sercu dziczy
 ● 28-29.09, 16.00 100 dni: Misja Zeus, 18.10 Resident Evil, 20.00 W sercu dziczy
 ● 30.09-1.10, 16.00 W sercu dziczy, 17.50 PREMIERA! Lalka, 20.45 Resident Evil
 ■ KINO „MIEJSCE” (sala studyjna kina „Sokół”, ul. Orkana 2
 ● 24.09, 15.30 Niebo nad Normandią, 17.30 Obcy, 20.00 500 mil
 ● 26-27.09, 11.30 Folwark zwierzęcy, 13.30 Obcy, 16.00 Vivaldi i ja, 18.10 Bez końca, 20.20 PREMIERA! Hot Spot
 ● 29.09, 15.50 Bez końca, 18.00 Hot Spot, 20.00 Vi- valdi i ja
 ● 30.09-1.10, 15.00 Vivaldi i ja, 17.10 Hot Spot, 19.20 PREMIERA! Lalka
 ■ TEATR IM. ST. I. WITKIEWICZA, ul. Chramcówki 15, bilety on line: witkacy.pl. Kasa czynna wt.-sob. 10-14 (info: 600 00 15 14).
 ● 24.09, 18.15 ZAKOPIAŃSKIE PREZENTACJE ARTY- STYCZNE „PEPEK ŚWIATA”: 24/7 NOWYCH GRZE- CHÓW - Polski Teatr Tańca (Poznań)/Scena Witkacego
 ● 24.09, 19.30 ZAKOPIAŃSKIE PREZENTACJE ARTY- STYCZNE „PEPEK ŚWIATA”: MAGICAL DREAMS – wer- nisaż/Galeria Teatru - Scena Witkacego
 ● 24.09, 20.15 ZAKOPIAŃSKIE PREZENTACJE ARTY- STYCZNE „PEPEK ŚWIATA”: BURZA – Teatr Biuro Podróż- zy (Poznań)/Plac przed Sceną Witkacego
 ● 24.09, 21.30 ZAKOPIAŃSKIE PREZENTACJE ARTY- STYCZNE „PEPEK ŚWIATA”: ROZMOWY ISTOTNE cz.1 – KAMIL SIPOWICZ - Psychodeliki w polskiej kulturze. Szczególnie w twórczości Witkacego/Foyer - Scena Witkacego

■ Kosycek Nucicek

W sobotę 26.09 w Zagrodzie Korkosków w Czarnej Górze - filii Muzeum Tatrzańskiego - odbędzie się I Gminny Konkurs Młodych Muzykantów „Kosycek Nucicek”.



Wydarzenie, które rozpocznie się o godzinie 10, zgro- madzi młodych pasjonatów muzyki regio- nalnej, prezentujących podhalańskie tradycje muzyczne. Przesłuchania konkursowe, w których wezmą udział, sta- ną się okazją do zaprezentowania talentów najmłodszego pokolenia muzykantów i kultywowania lokalnego dzie- dztwa kulturowego.

Organizatorami konkursu są: Gmina Bukowina Ta- trzańska, Bukowiński Centrum Kultury oraz Muzeum Tatrzańskie.

an

■ Jesienny Festiwal Literacki

Na Festiwal, który rozpocznie się w piątek 25.09, a zakończy w niedzielę 27.09, zaprasza Miejska Biblioteka Publiczna w Nowym Targu.



W programie znajdują się spotkania autorskie, animacje, warsz- taty, gra terenowa, a także przestrzeń do wspólnego spędzenia czasu przy książkach, jesiennych ciastach i ciepłych napojach.

Oficjalne otwarcie Festiwalu zaplanowano w piątek o 9.45 w Szkole Podstawowej nr 2 im. M. Kopernika (Al. M. Kopernika 28, wejście od tyłu na salę gimnastyczną). W tym samym miejscu o godzinie 10 najmłodszy spotkają się z Barbarą Supeł, a od godziny 11 do 14 będą mogli aktyw- nie uczestniczyć w animacjach, warsztatach i rodzinnych aktywnościach w Strefie Gier i Zabaw. Pojawi się tam Pipi Langstrumpf i całe mnóstwo dyń. Popołudni zaś, o go- dzinie 17, w Bibliotece Głównej przy ul. Kolejowej 23 odbę- dzie się też spotkanie z Wiolettą Sawicką.

Sobota będzie dniem dla literackich odkrywców i mi- łośników przygody, a terenem ich działania Fila nr 1 przy Al. Kopernika 12. Tam zaplanowano bowiem quest literacki - grę terenową i jesiennie warsztaty plastyczne.

W niedzielę 27.09 Festiwal zakończy spotkanie z Przemysławem Piotrowskim w Bibliotece Głównej przy ul. Kolejowej 23. Początek o godzinie 16.

an

● 24.09, 22.30 ZAKOPIAŃSKIE PREZENTACJE ARTY- STYCZNE „PEPEK ŚWIATA”: REQUIEM DLA SNÓW – Teatr Barakah (Kraków)/Scena A. Bazakbala, Kawiarnia Witkacy
 ● 25.09, 19.15 ZAKOPIAŃSKIE PREZENTACJE ARTY- STYCZNE „PEPEK ŚWIATA”: LA FIN – Studio WACHO- WICZ/FRET Instytut im. Jerzego Grotowskiego (Wro- cław)/Scena Witkacego
 ● 25.09, 20.15 ZAKOPIAŃSKIE PREZENTACJE ARTY- STYCZNE „PEPEK ŚWIATA”: ROZMOWY ISTOTNE cz. 2 - DR JĘDRZEJ BURSTA – Kwasy i kapelusze. Polskie pejzaże psychodeliczne/Foyer - Scena Witkacego
 ● 25.09, 21.30 ZAKOPIAŃSKIE PREZENTACJE ARTY- STYCZNE „PEPEK ŚWIATA”: Krzysztof Garbaczewski NOWE ŚWIATY (Morfina, Peyotli, Eter) – premiera! wg St. I. Witkiewicza/Witkacy Atelier - Malarnia
 ● 26.09, 18.15 ZAKOPIAŃSKIE PREZENTACJE ARTY- STYCZNE „PEPEK ŚWIATA”: METAFIZYKA DWUGŁO- WEGO CIELECIA – Teatr im. St. I. Witkiewicza (Zakopa- ne)/Scena Witkacego
 ● 26.09, 20.30 ZAKOPIAŃSKIE PREZENTACJE ARTY- STYCZNE „PEPEK ŚWIATA”: ROZMOWY ISTOTNE cz. 3 - KAMIL SIPOWICZ – Psychodeliki w polskiej kulturze. Szczególnie w twórczości Witkacego/Foyer - Scena Witkacego
 ● 26.09, 22.15 ZAKOPIAŃSKIE PREZENTACJE ARTY- STYCZNE „PEPEK ŚWIATA”: Krzysztof Garbaczewski NOWE ŚWIATY (Morfina, Peyotli, Eter) wg St. I. Witkie- wicza/Witkacy Atelier - Malarnia
 ● 27.09, 9.00 ZAKOPIAŃSKIE PREZENTACJE ARTY- STYCZNE „PEPEK ŚWIATA”: SPOJRZELIMY KU TA- TROM. Spotykamy się na Placu przed Sceną Witkacego. Przewodnik - Maciej Krupa. Zapisy
 ● 27.09, 20.15 ZAKOPIAŃSKIE PREZENTACJE ARTY- STYCZNE „PEPEK ŚWIATA”: ARCADIA – Teatr KTO (Kra- ków)/Plac przed Sceną Witkacego
 ● 27.09, 21.30 ZAKOPIAŃSKIE PREZENTACJE ARTY- STYCZNE „PEPEK ŚWIATA”: BŁOTO – Gryźnia, konc- ert/Scena A. Bazakbala, Kawiarnia Witkacy
 ● 27.09, 22.30 ZAKOPIAŃSKIE PREZENTACJE ARTY- STYCZNE „PEPEK ŚWIATA”: Krzysztof Garbaczewski NOWE ŚWIATY (Morfina, Peyotli, Eter) wg St. I. Witkie- wicza/Witkacy Atelier - Malarnia
 ● 28.09, 18.15 ZAKOPIAŃSKIE PREZENTACJE ARTY- STYCZNE „PEPEK ŚWIATA”: MEANDER – Marta & Kim (Holandia)/Scena Witkacego
 ● 28.09, 19.30 ZAKOPIAŃSKIE PREZENTACJE ARTY- STYCZNE „PEPEK ŚWIATA”: ROZMOWY ISTOTNE cz. 4 - DAMIAN „MESTOSŁAW” SOBCZYK – Jak zakazaliśmy psychodelików i dlaczego do nich wracamy?/Scena A. Bazakbala, Kawiarnia Witkacy
 ● 28.09, 21.30 ZAKOPIAŃSKIE PREZENTACJE ARTY- STYCZNE „PEPEK ŚWIATA”: DEMONIZM ZAKOPIAŃSKI (variétés) - Teatr im. St. I. Witkiewicza (Zakopane)/Sce- na A. Bazakbala, Kawiarnia Witkacy
 ● 29.09, 19.00 4. Festiwal Kultury Wrażliwej - AMBA- LAŻE - premiera!/Witkacy Atelier. Spektakl stworzony przez osoby z niepełnosprawnościami/ wstęp wolny
 ● 30.09, 19.15 OIPERETKA/Scena Witkacego
 ● 1.10, 18.00 Gościnnie w Teatrze: 30. JAZZ CAMPING KALATÓWKI/Scena Witkacego
 ● 1.10, 19.30 Gościnnie w Teatrze: 30. JAZZ CAMPING KALATÓWKI - JAM SESSION/Scena A. Bazakbala, Ka- wiarnia Witkacy
 ■ TEATR ROZRYWKI RZT Szynaszkowa, ul. Szyn- maskowa 1
 ● 26.09, 19.00 KONCERT: JESTEŚMY NA WCZASACH. Wokal: Hanna Zbryrt, klawisz: Krystian Jaworz

NOWY TARG

■ KINO „TATRY”, ul. Jana Kazimierza 17, kino.nowy- targ.pl. 18 26 626 24
 ■ KINO MCK. Miejskie Centrum Kultury, Al. Tysiąclecia 37
 ● 24.09, 16.15 Dzień Dziecka księdza Jana Kaczkow- skiego, 20.05 Gwiazdociór Psa
 ● 25.09, 16.25 Mistyczna, 18.00 Gwiazdociór Psa, 19.45 Obcy
 ● 27.09, 19.00 Dzień Dziecka księdza Jana Kaczkow- skiego, 20.20 Mistyczna
 ● 29.09, 16.15 Gwiazdociór Psa, 18.05 Obcy, 20.10 Kura
 ● 30.09, 16.30 Obcy, 19.00 DKF: Ghost in the Shell
 ● 1.10, 16.10 Obcy, 18.20 Kura, 20.05 Gwiazdociór Psa
 ■ STOPIAK CINEMA, Park Handlowy Stopiak, ul. Ludzimmerska 26A. REPERTUAR: stopiakinema.pl
 ■ RABKA-ZDRÓJ
 ■ TEATR LALEK „RABCIO”, ul. Orkana 3C, 18 26 77 648, rabcio.pl
 ● 24.09, 10.15 Karius i Baktus



wydarzenia

ZAKOPANE

■ Zespół Państwowych Szkół Artystycznych, ul. Sienkiewicza 12, Sala Koncertowa
 ● 24.09, 10.00 WIELKI FINAŁ SZKOLNEGO KON- KURSU POETYCKIEGO LIRYCZNA POSA. Ogłoszenie laureatów i rozdanie nagród
 ■ Oddział dla Dzieci i Młodzieży MBP, ul. Zborow- skiego 1
 ● 24.09, 11.00 ZAKOPIAŃSKIE CZYTANIE - SPO- TKANIE AUTORSKIE DLA DZIECI Z MICHAŁEM RU- SINKIEM
 ■ 4. FESTIWAL KULTURY WRAŻLIWEJ W MUZEUM TATRZAŃSKIM:
 ● 24.09, 10.30-12.00 Willa Koliba. Muzeum Stylu Zakopiańskiego, ul. Kościeliska 18 zajęcia plene- rowe (w razie niepogody Gmach Główny Muzeum Tatrzańskiego, ul. Krupówki 10): MADE IN ZAKO- PANE - TWORZYMY Z EKOMATERIAŁÓW. Prowa- dząca: dr Monika Pietraszko-Warchałowska. Zajęcia realizowane w ramach projektu „Utworzenie Muzeum Tatarnictwa i Nardciarstwa”. Obowiązują zapisy: tin@mu- zeumtatrzańskie.pl lub 570 776 222. Maksymalna liczba osób: 20. Wstęp wolny. Zajęcia skierowane są szczegó- lnie do dzieci
 ● 24.09, 15.00-16.00 Willa Koliba. Muzeum Stylu Zakopiańskiego, ul. Kościeliska 18: W PODHALAŃ- SKIM RYTMIE ZMYŚLÓW (od 5 lat). Prowadzenie: Dorota Trebunia. Obowiązują zapisy e-mail pod adre- sem: rezerwacja@muzeumtatrzańskie.pl lub 533 925 111. Wstęp wolny. Regionalne zajęcia muzyczne



muzea i zabytki

ZAKOPANE

■ **Muzeum Tatrzańskie im. Dra Tytusa Chałubińskiego**, ul. Krupówki 10, gmach główny. **CZYNNE:** środa-niedziela 10-18 (ostatnie wejście o godzinie 17.15). muzeumtatrzańskie.pl Gmach muzeum to cenny zabytek architektury w stylu zakopiańskim, zbudowany w latach 1913-1922 wg planów St. Witkiewicza (elewacja) i Fr. Maczyńskiego (projekt techniczny). Wystawy czasowe: UNDERGROUND - świat wyrwany z ciemności (do 28.02.27), CZARNO-BIAŁE SZALEŃSTWO. TATRY, MODERNIZM, FOTOGRAFIA (do 27.09), PATRZĄC - akwarele o tematyce górskiej Zofii Bolechowskiej (do 30.09) i SPLOT SPOJRZEŃ z cyklu „REAKCJA ŁAŃCUCHOWA” (cykl wystaw w przestrzeni kawiarniano-wystawienniczej Muzeum Tatrzańskiego). Prace Ewy Bartosz-Mazuś i Zofii Sz wajnos (do 30.09). Wystawa plenerowa: „Bronisława Giżycka / Etnografia / Podhale, Orawa, Spisz” (do 30.09).

■ **Muzeum Styłu Zakopiańskiego im. Stanisława Witkiewicza w „Kolibie”** (Oddz. M. Tatrzańskiego), ul. Kościeliska 18, 18 26 37 065. **CZYNNE:** pon., śr., czw. i niedz. 9-17, pt.-sob. 11-19 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem). Pierwszy dom w stylu zakopiańskim wybudowany wg projektu i pod nadzorem Stanisława Witkiewicza. Wystawa czasowa: RYSY Szymona Klejborowskiego (do 31.12). Wystawa poplenerowa: STACJA RZĘBZA 2026 (do pierwszego śniegu).

■ **Muzeum Styłu Zakopiańskiego - Inspiracje im. Marii i Bronisława Dembowskich - Chałupa Gąsieniców Sobczaków** (Oddz. M. Tatrzańskiego), Droga do Rojów 6. **CZYNNE:** pon., śr., czw. i niedz. 9-17, pt.-sob. 11-19 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem). Chałupa położona nieopodal słynnej z zabytkowej zabudowy ul. Kościeliskiej, to jeden z najcenniejszych zabytków budownictwa ludowego w Zakopanem.

■ **Muzeum Taternictwa i Narciarstwa (muzeum w realizacji)**, Plac Niepodległości 6. Wystawa plenerowa (do 31.10): WIEŚLAW STANISŁAWSKI. W KOLE ŻŁUD (zskid do portretu taternika).

■ **Zespół Dworsko-Parkowy**, Kuźnice 1

■ **Cmentarz na Pękowym Brzysku i kościół**, ul. Kościeliska. Na zakopiańskim starym cmentarzu spoczywa m.in. pierwszy proboszcz zakopiański ks. Józef Stolarczyk, muzyk Jan Krzeptowski Sabala, pisarz Kornel Makuszyński.

■ **Muzeum Harcerskie im. Olgi i Andrzeja Małkowskich**, willa Czerwony Dwór, ul. Kasprusie 27, **CZYNNE:** soboty 10-16. W innych terminach i godz. tel. 608 438 794.

CHOCHOŁÓW

■ **Zagroda Bafiów. Muzeum Powstania Chochołowskiego** (Oddz. M. Tatrzańskiego), Chochołów 75. **NIECZYNNA DO ODWOŁANIA z powodu trwających prac konserwatorsko-porządkowych.** W zabytkowej chałupie należącej niegdyś do zamożnego gospodarza Jana Bafia.

ORAWKA

■ **Kościół św. Jana Chrzciście**. Najstarszy kościół katolicki na Górnej Orawie. Parafiaorawka.pl. **CZYNNY** - zwiedzanie tylko z przewodnikiem: sob. 9.30-17.30, niedz. 11.30-16, w pozostałym czasie możliwe w grupach powyżej 15 osób po wcześniejszym (przynajmniej jednodniowym) zgłoszeniu: 691 204 504, orawka.kosciol@gmail.com.

NOWY TARG

■ **Muzeum Podhalańskie im. Czesława Pajerskiego**, Rynek - ratusz (I p.), 18 26 67776. **CZYNNE:** pon. 10-18 (bezpłatne zwiedzanie wystaw stałych), wt.-pt. 9-17, sob. 9-14, facebook.com/muzeum.podhalanskie. Wystawy stałe ze zbiorów muzeum: „Nowy Targ na przełomie XIX i XX wieki, miasto którego już nie ma” i „Jan Paweł II - Miasto Nowy Targ: przeszłość i obecność”.

■ **Muzeum Drukarswa**, ul. Sobieskiego 4. **CZYNNE:** wt. 9-16, śr.-pt. 8-16, sob. 9-14. W muzeum odtworzono dawną oficynę drukarską na wzór prowadzonego od 1898 roku zakładu Ignacego Borka, z oryginalnymi maszynami. Wystawa czasowa: TOMASZ SADOWSKI - PLAKATY. PIERWSZY ZADRUK z cyklu „Polski młody plakat” (do 10.10)

■ **Budynek Wieży Wodnej**, obok dworca kolejowego, ul. Kolejowa 164. Wstęp wolny. Ekspozycja poświęcona historii linii kolejowej Nowy Targ - Królewiany. **CZYNNY:** pn.-pt. 8-16.

■ **Izba Pamięci Zimnej Wojny i Komunizmu „Izwis”**, Urząd Miasta, ul. Krzywa 1. **Kontakt z oprowadzającym:** 18 26 112 78, 795 591 442.

ŁOPUSZNA

■ **Dwór w Łopusznej** (Oddz. M. Tatrzańskiego). **CZYNNY:** środa-niedziela 9-16 (ostatnie wejście o godzinie 15.30). Dawna siedziba szlacheckich rodzin Lisickich, Tetmajerów i Lgockich. Dwór wybudował ok. 1790 r. Romuald Lisicki, konfederat barski. Wystawa czasowa: MALI GAZDOWIE. DZIECIŃSTWO POD TATRAMI (do 1.06.27).

■ **Izba Pamięci ks. prof. Józefa Tischnera** przy GOK-u. **CZYNNA:** wt.-pt. 10-17, sob. 10-16. Ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem.

JURGÓW

■ **Zagroda Sołtysów** (Oddz. M. Tatrzańskiego), Jurgów 215. **CZYNNA:** poniedziałek-wtorek: nieczynne, środa-niedziela: 10-16. Uboogie gospodarstwo spiskie. Zagrodę Sołtysów wybudował w 1861 r. pradiad ostatniego właściciela, Jakuba Sołtysa.

CZORSZTYN

■ **Zamek Czorsztyń**. Zachowane i częściowo utrwalone ruiny zamku średniego i górnego, renesansowa Baszta Baranowskiego i Zieleniec. Wystawa o historii zamku i starostwa czorsztyńskiego, niewielkie lapidarium. **CZYNNY:** codziennie 9-18.

RABKA-ZDRÓJ

■ **Kościółek Muzeum im. Władysława Orkana**, ul. Sądka 6, 18 2676747, muzeum-orkana.pl. **CZYNNE:** w godzinach 9-16 – w poniedziałki Muzeum zamknięte. Drewniany kościół pw. św. Marii Magdaleny to jeden z ciekawszych zabytków Rabki. Ekspozycja muzealna: garncarstwo, pasterstwo, strój i dawna rzeźba ludowa.

■ **Zakopiańskie Centrum Edukacji**, ul. Kasprusie 35a ● **30.09, 18.30 ZAJĘCIA ZUMBY.** Prowadzenie: Marta Jelonek - instruktorka zumby. Ilość miejsc: do wyczerpania (aula, I piętro)

● **1.10, 17.00 JESIEŃ TEŻ MA SWÓJ RYTM.** Potańcówka dla seniorów

■ **Muzeum Kornela Makuszyńskiego** (Oddz. M. Tatrzańskiego), ul. Tetmajera 15, 18 2012263. **CZYNNE:** wt.-pt. 9-17, sob. 10-18 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem filii). Muzeum biograficzno-literackie w willi „Opolanka”. Wystawa czasowa: JAN KASPROWICZ W OGNISKA. IMPRESJE BIOGRAFICZNE (do 10.10).

● **1.10, 18.00 CZEGO JAŚ SIĘ NIE NAUCZY, TEGO JEGO MAGNIFICENCIA NIE BĘDZIE UMIAŁ.** O młodości Jana Kasprówicza. Prowadzenie: Katarzyna Mruk. Wydarzenie towarzyszące wystawie „Jan Kasprówicz. W ogniska. Impresje biograficzne”. Wstęp wolny

TATRY

■ **Hotel Górski Kalatówki. 30. JAZZ CAMPING KALATÓWKI:**

● **27.09, 20.00** Inauguracja jubileuszowego Jazz Campingu: „JAZZ KEŚ” - jam session

● **28.09, 20.00** „Jazz i Witkacy: Nie-winni Czarodziej” - wieczór z udziałem aktorów Teatru Witkacy

● **29.09, 20.00** Jazz i Górale

● **30.09, 20.00** „Wino-Granie” jam session poświęcone twórczości Zbigniewa Namysłowskiego

● **1.10, 18.00** Jazz Camping Kalatówki gościem Teatru Witkacy (miejsce: Teatr im. St.I. Witkiewicza w Zakopanem)

KOŚCIELSKO

■ **Przy kościele**

● **27.09 KIERMASZ CIAST - POMAGAMY ANDRZEJ-KOWI BEDNARZOWI** Msze św.: 7.00, 9.00, 11.00

LIPNICA WIELKA

■ **Droga do jeziora**

● **26.09, 8.00-18.00 VIII PODHALAŃSKO-ORAWSKIE WYSGI GI TRAKTORÓW „TRAKTORIADA”**. Start wyścigów o godzinie 8.00, zakończenie o 18.00

ZUBRZYCA GÓRNA

■ **Muzeum Orawski Park Etnograficzny. CZYNNE (maj-wrzesień):** 9-17 (ostatnie wejście na 1,5 godziny przed zamknięciem; poniedziałek jest dniem bezpłatnym, możliwe zwiedzanie bez wewnątrz).

● **29.09, 11.00 4. FESTIWAL KULTURY WRAŻLIWEI:** Rafacki, czyli spotkanie ze Inem. Podczas spotkania uczestnicy posłuchają opowieści jak to ze Inem było, czyli czym jest i jakie znaczenia miał kiedyś len i co z niego robiono. Poznają narzędzie zwane rafem, służące do ręcznego oddzielania łodyg od główek łun, które potem poddaje się dalszej obróbce, czyli młóceniu, co pozwala wydobyc z nich nasioną siemienia lnianego, nazywanego orawskim złotem. Po wspólnej pracy przyjdzie czas na poczęstunek i odpoczynek z muzyką

NOWY TARG

■ **Państwowa Szkoła Muzyczna**, ul. Parkowa 12

● **24.09, 18.00 KONCERT: POWROT.** Wystąpią absolwenci PSM (sala koncertowa)

● **1.10, 18.00 SPOTKANIE Z CYKLU: WIEDZIEĆ, ZROZUMIEĆ, PAMIĘTAĆ.** Gościem będzie dr Lucyna Kułińska, autorka wielu publikacji dotyczących stosunków polsko-ukraińskich oraz zbrodni ludobójstwa popełnionych na Polakach w Małopolsce Wschodniej i na Wołyniu

■ **Miejskie Centrum Kultury**, Al. Tysiąclecia 37. Wystawy czasowe: SUNDERLAND 2026. MIĘDZYNARODOWY KONKURS FOTOGRAFICZNY (do 30.09)/galeria MCK oraz WYSTAWA PLAKATU KRAKOWSKIEGO SALONU POEZJI W NOWYM TARGU (do 28.09).

● **24.09, 18.00 SLAJDOWISKO:** „Pieszko z Gdańska na Rysy” w ramach cyklu MCK na walcach. Prowadzenie: Arkadiusz Winiatowski/sala widowiskowa

● **26-27.09 SPOTKANIA & RELAKS & ZDROWIE:** 26-27.09, 9.30-10.30 Joga (dorośli), 26-27.09, 10.45-12.15 Regulacja oddech (młodzież, dorośli), 26.09, 10.45-12.15 Bębny (dzieci), 26.09, 17.00-18.30 Bębny (młodzież, dorośli), 26.09, 19.15-20.45 Relaksacyjny koncert bębnowy (wszyscy)

● **26.09, 19.00 KONCERT:** „Raz Dwa Trzy Raz, Dwa, Trzy...” dziecięce pięć okrażeń wokół słońca”. Zespół Raz Dwa Trzy/sala widowiskowa

● **27.09, 17.00 RECITAL FORTEPIANOWY:** Marek Cieśliński „Obrazki z wystawy”/wstęp wolny, sala widowiskowa

● **1.10, 17.00 WERNISAŻ WYSTAWY:** AGATA KAŁUŻEWSKA. MALARSTWO/hol główny

● **III JESIENNY FESTIWAL LITERACKI W NOWYM TARGU:**

● **25.09** MIEJSCE: Szkoła Podstawowa nr 2 im. M. Kopernika (Al. M. Kopernika 28, wejście od tyłu na salę gimnastyczną). 9.45 Otwarcie Festiwalu, 10.00 Spotkanie autorskie: Barbara Supel, 11.00-14.00 Strefa gier i zabaw: Pippi Langstrumpf, animacje, warsztaty. MIEJSCE: Biblioteka Główna, ul. Kolejowa 23, Nowy Targ. 17.00 Spotkanie autorskie: Wioletta Sawicka

● **26.09** MIEJSCE: Filia nr 1, al. Kopernika 12, Nowy Targ. 12.00 Quest literacki – gra terenowa, 12.00-16.00 Jesienne warsztaty plastyczne

● **27.09** MIEJSCE: Biblioteka Główna, ul. Kolejowa 23, Nowy Targ. 16.00 Spotkanie autorskie: Przemysław Piotrowski

● **Dodatkowo:** Podczas spotkań autorskich będą serwowane jesienne ciasta i ciepłe napoje

■ **Małopolskie Biuro Wystaw Artystycznych Galeria „Jatki”**, ul. Kościuski 4, 18 2669482. **CZYNNA:** pon.-pt. 10-17, sob. 10-14. Ostatnie wejście 15 minut przed zamknięciem.

● **25.09 35. PREZENTACJE NOWOTARSKIE:** 16.30 KONCERT JUBILEUSZOWY „Sztuka, która gra” w Państwowej Szkole Muzycznej I i II st. (ul. Parkowa 12). Wystąpią uczniowie i pedagodzy PSM; 18.00 WERNISAŻ WYSTAWY: 35. PREZENTACJE NOWOTARSKIE

■ **Płyta Rynku**

● **26.09 ŚWIĘTO 21 LEKKIEGO BATALIONU GÓRSKIEGO:** 10.30 Msza Święta w Kościele Najświętszego Serca Pana Jezusa, 12.00 uroczysty apel na Rynku, przejęcie tradycji 4. Pułku Strzelców Podhalańskich, wręczenie wyróżnień, wystąpienia okolicznościowe, defilada pododdziałów, strefa promocyjno-edukacyjna z prezentacją sprzętu i stoiskami służb i instytucji, wystawa militariów z początków I i II wojny światowej, tradycyjna wojskowa grochówka

■ **Muzeum Górali i Zbójników** - Muzeum Gorczańskie Jana Fudali, ul. Sądka 4. Grupy zorganizowane i turyści indywidualni po rezerwacji terminu, tel. 795 222 925, muzeum-zbojnikow.pl. Muzeum interaktywne w chałupie góralskiej wpisanej do rejestru zabytków, z unikalnymi kasetonami. Malarstwo na szkłe Jana Fudali, mini skansen, szlak humoru góralskiego Zygmunta Pytlika.

NIEDZICA

■ **Muzeum - Zespół Zamkowy w Niedzicy**, Stowarzyszenie Historyków Sztuki, tel./fax 18 26 29 480, 26 29 489, 26 29 473, zamekniedzica.pl. **CZYNNE:** codziennie 9-19 (ostatnie wejście 18.20). Zachowany historyczny układ i charakter obiektu. We wnętrzach: meble, obrazy, bibeloty z XVII-XX w., grafiki i fotografie z XIX-XX w. oraz przedmioty z badań archeologicznych.

■ **Wozownia. CZYNNA.** Pawilon w pobliżu zamku. Ekspozycja zabytkowych pojazdów konnych z lat 1900-1939.

PORĘBA WIELKA

■ **Orkanówka** - **Muzeum Biograficzne Władysława Orkana. CZYNNE:** poniedziałek-sobota 9-15. Wiele przedmiotów należących do pisarza i jego rodziny. W pobliżu domu znajdują się oryginalne zabudowania gospodarcze tzw. wironek i boisko.

CHABÓWKA

■ **Skansen taboru kolejowego w Chabówce**. Skansenchabowka.pl. **CZYNNE:** w dni robocze, soboty, niedziele i święta 8-17. Ekspozycja: parowozy, lokomotywy elektryczne i spalynowe, wagony oraz tabor specjalny taki jak żurawie, plugi śnieżne itp.

SZLACHTOWA

■ **Muzeum Pienińskie im. Józefa Szalaya**, ul. Łemkowska 37, 18 262 22 58, **CZYNNE:** wtorek-sobota 10-17 (ostatnie wejście 16.15), niedziela 10-16 (ostatnie wejście 15.15). Ekspozycja prowadzi szlakiem przeszłości regionu pienińskiego. Wystawy stałe: „Pierwsza kolekcja Muzeum Pienińskiego” i „Cenek - legenda polskiego kajakarstwa”. Wystawa czasowa: KOSTKA-NAPIERSKI. POWSTANIE NA PODHALU (do 30.09).



galerie

ZAKOPANE

■ **Galeria Władysława Hasióra** (Oddz. M. Tatrzańskiego), ul. Jagiellońska 18b. **CZYNNA:** pon., wt., czw. i niedz. 9-17, pt.-sob. 11-19 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem). Wystawa poplenerowa: SKALA i wystawa czasowa: NOTATNIK KOSMOLOGICZNY Tomasa Haładaja (do 29.09).

■ **Galeria Sztuki w willi Oksa** (Oddz. M. Tatrzańskiego), ul. Zamojskiego 25, 692 029 817. **CZYNNA:** wt.-czw. i niedz. 9-17, pt.-sob. 11-19 (ostatnie wejście pół godziny przed zamknięciem). Willa jest trzecim dziełem powstałym wg projektu St. Witkiewicza, twórcy stylu zakopiańskiego. Wystawa czasowa: NASZA RZECZ. 150 LAT OD ZAŁOŻENIA SZKOŁY SNYCERSKIEJ W ZAKOPANEM (do 15.11).

■ **Galeria Kobierców Wschodnich im. Włodzimierza, Jerzego i Anny Kulczyckich** (Oddz. M. Tatrzańskiego), Droga na Kozinie 8. **CZYNNA:** pon., sob., niedz. 10-16, czw.-pt. 14-19. Ponieważ względy konserwatorskie nie pozwalają na ciągłą ekspozycję zabytkowych tkanin, obecnie kolekcja prezentowana jest w formie okresowo zmienianych zestawów wybranych obiektów, uzupełnionych multimedialną prezentacją ukazującą całość kolekcji.

■ **Miejska Galeria Sztuki im. Wł. hr. Zamojskiego**, ul. Krupówki 41, 18 2012792, galeria.zakopane.pl. **CZYNNA:** wt.-sob. 10-17.

■ **Willa Czerwony Dwór - Centrum Kultury Rodzimej**, ul. Kasprusie 27. **CZYNNA:** pn.-sob. 10-17 (oprócz środy). Malarstwo na szkłe zakopiańskich artystów - wystawa stała, Galeria Sztuki Ludowej. Wystawa czasowa: POMIĘDZY. STANISŁAW CUKIER. RZĘBZA (do 10.10).

■ **Galeria Sztuki Współczesnej „Dom Doktora”**, ul. Witkiewicza 19, 18 20 00239.

■ **Galeria Stacja Kultury Zakopane- Zakopiańskie Centrum Kultury**, ul. Chramcówki 35, tel. 18 26 370 79. **CZYNNA:** pon.-pt. 9-16. Wystawa czasowa: PRZEKRÓJ. Paweł Młynarczyk (do 16.10).

■ **Czytelnia Miejskiej Biblioteki Publicznej**, os. Łukaszewski 4a. Wystawa czasowa: KIM JEST UPIÓR W „DZIADACH” ADAMA MICKIEWICZA? (do 30.10).

■ **Galeria Sztuki Współczesnej „YAM”**, ul. Krupówki 63, 18 2066984.

■ **Galeria „Pod Makiem”**, Pasaż Handlowy, ul. Krupówki 29/11L, 18 20 12044. Prace Wójcika, Fortuny, Karaska, Wątoru, Popowicz, Kowalczyk, Kłosowskiego i inne, oraz rękodzieło.

■ **Salon Sztuki PRU-ART**, ul. Krupówki 69.

KOŚCIELSKO

■ **Gminny Ośrodek Kultury Regionalnej Kościeliskiej**, Nędzy-Kubińska 136. **CZYNNA:** pn.-pt. 9-16. Wystawa czasowa: TWÓRCY PODHALA 11. WYDARZENIE TOWARZYSZĄCE MIĘDZYNARODOWEMU FESTIWALOWI MUZYKA NA SZCZYTACH. Swoją dorobek prezentują: Edward Staszal - stolarstwo artystyczne i snycerstwo (Kościelisko), Joanna tacek - haft (Poronin), Maria Dudek - malarstwo na szkłe (Bukowina Tatrzańska), Anna Florek - malarstwo (Biały Dunajec) i Kinga Bednarz-Zabiegala - malarstwo (Zakopane) (do 30.09).

RABKA-ZDRÓJ

■ **Galeria MOK „Pod Lilianną”**, ul. Nowy Świat 1, 18 267 66 26. W jednej z najstarszych rabczańskich willi „Lilianna” (1880 r.) mieści się galeria twórców ludowych, którzy zapraszają na wystawę i warsztaty.

■ **Galeria Pogotowie Sztuki**, ul. Orkana 20.

SZCZAWNICA

■ **Galeria Pijalni Wód Mineralnych**, plac Dietla, szczawnica-galeria.pl. Ekspozycja przybliża ponad 200-letnią historię Uzdrowiska oraz historię rodu Stadnickich. **CZYNNA:** wt.-niedz. 9-17.

■ **Mała Galeria - Eglender Caffé**, ul. Zdrojowa 1

■ **Galeria „Krzywa Jabłonka”**, ul. Pienińska 4, krzywajablonka.pl. Sztuka artystów pienińskich. Kontakt: 608 154 522

1 października (czwartek), godz. 18:00

Muzeum Kornela Makuszyńskiego, ul. Tetmajera 15
Czego Jaś się nie nauczy, tego Jego Magnificencja nie będzie umiał. O młodości Jana Kasprowicza

Prowadzenie: Katarzyna Mruk

Wydarzenie towarzyszące wystawie „Jan Kasprowicz. W ogniska. Impresje biograficzne”

2 października (piątek), godz. 17:00

Przestrzeń kawiarniano-wystawiennicza
w Gmachu Głównym Muzeum Tatrzańskiego,
ul. Krupówki 10

Wernisaż wystawy Małgorzaty Majerczyk i Sylwii Biernacik

Wydarzenie w ramach cyklu Re:akcja łańcuchowa 2026

3 października (sobota), godz. 10:15

Muzeum Kornela Makuszyńskiego, ul. Tetmajera 15

**„Jak mały Janek chciał zostać poetą”
– lekcja muzealna dla dzieci (7 – 9 lat)**

Prowadzenie: Katarzyna Mruk

Wydarzenie towarzyszące wystawie „Jan Kasprowicz. W ogniska. Impresje biograficzne”

3 października (sobota), godz. 12:00

Gmach Główny Muzeum Tatrzańskiego,
ul. Krupówki 10

**Oprowadzanie po wystawie czasowej
„Underground – świat wyrwany z ciemności”**

Prowadzenie: dr Marcin Warchałowski

Wydarzenie w ramach Weekendu Seniora z Kulturą

4 października (niedziela), godz. 15:00

Zagroda Korkoszów w Czarnej Górze, Zagóra 86,
Czarna Góra

Finisaż wystawy „Korkosze. Powrót”

Wydarzenie w ramach Weekendu Seniora z Kulturą

7 października (środa), godz. 16:00

Przestrzeń kawiarniano-wystawiennicza
w Gmachu Głównym Muzeum Tatrzańskiego,
ul. Krupówki 10

Jak chodzono po Tatrach w XIX wieku?

Prowadzenie: Wojciech Szatkowski

W ramach cyklu Spotkania przy kawie

9 października (piątek), godz. 17:00

Muzeum Palace, ul. Chałubińskiego 7

**„Okupowany Kraków” – spotkanie autorskie
z Janem Jakubem Grabowskim**

Prowadzenie: Bartłomiej Zubek

10 października (sobota), godz. 10:15

Muzeum Kornela Makuszyńskiego,
ul. Tetmajera 15

**Muzeum dla maluchów – zajęcia sensoryczne
dla najmłodszych (2 – 4 lat) i ich opiekunów**

Prowadzenie: Gabriela Kania

Zapisy e-mail: rezerwacja@muzeumtatrzańskie.pl,
tel.: 533 925 111

10 października (sobota), godz. 14:00

Muzeum Kornela Makuszyńskiego,
ul. Tetmajera 15

**Finisaż wystawy „Jan Kasprowicz. W ogniska.
Impresje biograficzne”**

Prowadzenie: dr Kinga Nędzia-Sikoniowska



**Muzeum
Tatrzańskie**

24 października (sobota), godz. 10:00

Start: Gmach Główny Muzeum Tatrzańskiego,
ul. Krupówki 10

Spacer z Rafałem Malczewskim

Prowadzenie: Zofia Radwańska,
Wojciech Szatkowski

W ramach rocznicy urodzin Rafała Malczewskiego

Zapisy e-mail: zradwanska@muzeumtatrzańskie.pl,
tel.: 692 029 817

27 października (wtorek), godz. 17:00

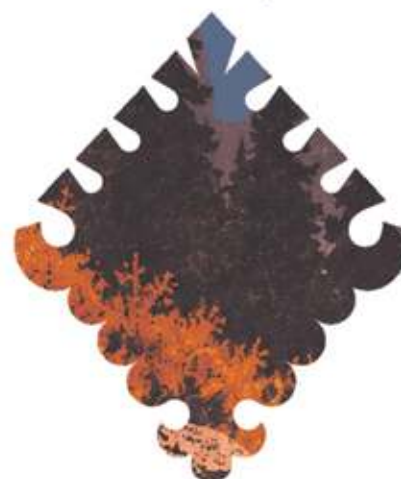
Galeria Władysława Hasióra,

ul. Jagiellońska 18 b

**Wernisaż wystawy „Życzymy Ci powrotu
do zdrowia” Małgorzaty Halber**

Wstęp wolny na wszystkie wydarzenia w ramach
promocji Muzeum Tatrzańskiego

szczegóły wydarzeń:



**WYDARZENIA
w PAŹDZIERNIKU**



12 września minęła 30. rocznica śmierci Tadeusza Szczepanaka, dyrektora Muzeum Tatrzańskiego im. Dra Tytusa Chałubińskiego w latach 1976–1990.

Tadeusz Szczepanek (22 sierpnia 1930, Nowy Sącz – 12 września 1996, Zakopane) – etnograf i muzealnik. W latach 1965–1973 był dyrektorem Muzeum Okręgowego w Nowym Sączu, gdzie zainicjował budowę skansenu – Muzeum Budownictwa Ludowego. W latach 1973–75 kierował Wydziałem Kultury Urzędu Wojewódzkiego w Krakowie.

Jako dyrektor Muzeum Tatrzańskiego wdrażał „Plan perspektywiczny ochrony zabytków i rozwoju muzeów” Hanny Pieńkowskiej, rozwijając ideę „muzeum przestrzennego”. Pod jego kierunkiem remontowano zabytkowe szalasy tatrzańskie i tworzone kolejne filie muzealne: zagrodę Bafiów w Chochołowie, chałupę Sabały, willę Koziańskich, zagrodę Korkoszów w Czarnej Górze, zagrodę Sołtysów w Jurgowie, dom Bronisława Czecha, dwór w Łopusznej, Galerię Władysława Hasióra oraz willę Koliba. Reaktywował także działalność wydawniczą placówki, inicjując wznowienie „Rocznika Podhalańskiego”.

Tadeusz Szczepanek na długie lata nadał kierunek działania Muzeum Tatrzańskiego.

HOROSKOP

na najbliższy tydzień

21 marca - 20 kwietnia
Ktoś, kogo dawno nie widziałeś, chce się z tobą umówić na spotkanie. Nie daj się prosić. Powrót do dawno nieruszanych tematów będzie pasjonujący. Kto wie, może dowiesz się też czegoś, co zrewiduje twoje poglądy na temat niektórych znajomych.

21 kwietnia - 21 maja
Czasem warto sobie przypomnieć stare dobre czasy. Zatrzymać się na moment, posiedzieć przy kawie. Jeśli przez przypadek wpadniesz na dawno niewidzianą osobę, poświęć jej choćby godzinę. Nawet się nie spodziewasz, ile da ci to radości.

22 maja - 21 czerwca
Coś ostatnio kiepsko u ciebie z koncentracją. Pół biedy, jeśli wynikiem tego stanu rzeczy będzie drobne skaleczenie. Kiedy jednak siadasz za kierownicę, poważnie zastanów się nad możliwymi konsekwencjami. Jeśli nie czujesz się na siłach, zrezygnuj z jazdy.

22 czerwca - 22 lipca
Z dnia na dzień wzbiera w tobie nieodparta potrzeba samotności. Niepokoi cię to niesłuszenie. Samotność to nie to samo, co osamotnienie, opuszczenie. Wybieramy ją świadomie, często po to, by lepiej przygotować się do trudnych sytuacji, którym będziemy musieli stawić czoła.

23 lipca - 22 sierpnia
Porzuć nareszcie poprawność i spróbuj choć raz pójść na skróty. Tym razem okazać się to może najważniejszą drogą dojścia do wymarzonego celu. Patrz tylko uważnie pod nogi i pamiętaj, że najbardziej niebezpieczne są te przeszkody, które nie rzucają się w oczy.

23 sierpnia - 22 września
Kusi cię „last minut” w jakimś ciepłym miejscu, ale po przeliczeniu to i tak wysokie koszty? Aż ciężko cokolwiek doradzać. Z jednej strony warto się zastanowić, czy twój portfel to wytrzyma, a z drugiej powstaje pytanie - kiedy ostatnio gdzieś byłeś? Sam przechyl szalę odpowiedzi...

23 września - 23 października
W postrzeganie najbliższej ci osoby wprowadź trochę realizmu. Zastanów się, czy nie wykreowałaś jej postaci z własnych złudzeń. Pamiętaj, że te są jak bańki mydlane, lecz, jak to bańki, pękają w zderzeniu z rzeczywistością.

24 października - 22 listopada
Jeżeli nawet małe potknięcia działają na ciebie zniechęcająco, przyszedł najwyższy czas, by to zmienić. W ciągu najbliższych tygodni spróbuj potraktować je jako trening umiejętności zachowania równowagi na drodze nawet najbardziej wyboistej.

23 listopada - 21 grudnia
Nie możesz tego zepsuć! To, co los rzuca ci właśnie pod nogi, to nie są kłody, lecz wyzwania, którym przy odrobinie wysiłku na pewno poddasz. Przymierz się do tego najpóźniej w przyszłym tygodniu, bo na następną taką szansę możesz czekać bardzo, bardzo długo.

22 grudnia - 20 stycznia
Życie niesie ze sobą naprawdę wiele pozytywów. Czasem wystarczy uważnie rozejrzeć się wokół, by je dojrzeć. Dla dobra najbliższej ci osoby zrób to koniecznie jeszcze w tym tygodniu. Tak jakoś już jest, że gdy tobie jest źle, temu, kto jest z tobą, bywa jeszcze gorzej.

21 stycznia - 20 lutego
Małe, dokuczliwe dolegliwości zwiastują czasem coś poważniejszego. Nie należy wpadać z tego powodu w popłoch, ale na pewno warto poświęcić im trochę uwagi. Stosowana przez ciebie zasada: „samo weszło, samo wyjdzie” nie zawsze, niestety, skutkuje.

21 lutego - 20 marca
W każdej dziedzinie życia zdarzają się zyski i straty, w uczuciach też. Nie czas płakać nad przypadkowo rozlanym mlekiem. A że nic nie dzieje się na darmo, niech pocieszą cię myśl, że na pewno znajdziesz się wygodnia ty kot, który je wychłpie.

Pytina

Książki

Cienie złej przeszłości

„Kobieta z morza krwi” Malwiny Chojnackiej to thriller rozgrywający się w ciągu zaledwie kilku sierpniowych nocy, w którym kluczem do rozwiązania zagadki okazują się milczenie i dawno pogrzebane sekrety. Autorka serwuje czytelnikom gęstą, niemal klaustrofobiczną opowieść o tym, jak łatwo ulec złudzeniom.



W nadbałtyckim miasteczku Czarna Woda, w sąsiedztwie dzikiej plaży i gęstego lasu, swój artystyczny pensjonat prowadzi Inez Skowron. Niespełniona malarka i pisarka, dla podreperowania kulejącego budżetu, organizuje w nim warsztaty piarskie. Do udziału w nich zgłasza się Gerard Seweryn. Jako dziecko przyjeżdżał w te strony do dziadków ze swoim starszym bratem. Były to dla obydwu beztroskie chwile, które przerwało samobójstwo Sebastiana. Choć od tamtego wydarzenia minęło dwadzieścia osiem lat, Gerard nie potrafi się z tym pogodzić, a gdy w trakcie porządków w domu po dziadkach wpada mu w ręce pamiętnik brata, cała jego nienawiść skupia się właśnie na Inez, ówczesnej dziewczynie Sebastiana, którą uznaje winną jego śmierci.

Zalewająca go wściekłość każe mu wziąć odwet na kobiecie. Jednak już pierwszego dnia pobytu w jej pensjonacie los pisze wszystkim kursantom swój własny scenariusz. Okolicą wstrząsa bowiem makabryczna wiadomość. W jednym z mieszkań położonego niedaleko osiedla Bryza Jeden policja odnajduje ciała młodej matki i jej noworodka. Głównym podejrzanym staje się mąż kobiety, Olgierd Staszic, wyszkolony i uzbrojony funkcjonariusz Służby Więziennej, który przepadł bez śladu. W całej okoli-

cy rozpoczyna się policyjna obława, a mieszkańcom zaleca się nieopuszczanie domów. Zamknięci w przestrzeni pensjonatu kursanci Inez szybko ulegają narastającej paranoi. Troje z nich opuszcza jeszcze tej samej nocy Czarną Wodę. Na miejscu zostają jedynie Gerard, muzyk Omar oraz policjant Igor. Jak niedługo się okaże, w zasadzie nikt tam nie jest tym, za kogo się podaje. Do tego już na początku Inez zataja przed policjantami, że zna poszukiwanego mordercę, a nocą wymyka się w głąb lasu. Jej młodsza siostra Sonia szaleje z niepokojem. Chcąc dowiedzieć się, co jest na rzeczy, przeszukuje pokój Inez. Natrafia tam na z pozoru niewinną fotografię, a chwilę później również na niepokojące wycinki prasowe, ewidentnie ważne dla starszej siostry. Następujący po tym ciąg zdarzeń ujawnia, że obecna tragedia ma swoje korzenie w wydarzeniach sprzed lat, skrzętnie skrywanych przez trójkę przyjaciół.

an

Od wydawnictwa SKARPA WARSZAWSKA mamy 2 egzemplarze książki. Otrzymają je osoby, które jako pierwsze wyślą do nas mail w poniedziałek 28.09 o godzinie 17 na adres: konkurs@24tp.pl. W treści prosimy podać imię, nazwisko i adres. Tytuł maila: Kobieta.



Fascynacja i tajemnice

Wiktoriański Londyn, morderstwo i tajemnicze storczyki w debiutanckiej powieści Izabeli Głód „Gorączka orchidei”.



Londyn 1859 roku. To tu, pod pokrytymi parą szklanymi dachami, rozkwitają rzadkie, egzotyczne kwiaty, ale toczy się też niebezpieczna gra. Na kartach powieści Izabela Głód zabiera czytelników w podróż do wiktoriańskiej Anglii ogarniętej prawdziwym obłędem na punkcie storczyków, by opowiedzieć historię, w której botaniczna fascynacja przeplata się z dreszczowcem i mrocznym sekretem z przeszłości.

Jej bohaterką jest Eleanor Wodhouse - uzdolniona matematycznie, inteligentna młoda kobieta, która obejmuje posadę guwernantki w domu mającej rodziny Harringtonów. Jej pracodawcy pomnażają właśnie swoją fortunę na dynamicznie rozwijającym się rynku farmaceutycznym. Młoda pani domu i mama dwóch smyków, Alice, okazuje się być nader otwartą osobą i szybko nawiązuje z Eleanor nić porozumienia. Zaprasza ją do swojego świata, w którym nadzwyczajną pozycję zajmują storczyki. Jednak jej prywatne konserwatorium kryje coś więcej niż tylko kłopoty egzotycznych kwiatów. To tu objawia się prawdziwa natura Alice, która za wszelką cenę pragnie stanąć na podium uznanego hodowcy, zaprezentować światu nową hybrydę orchidei i zabić na tym własną fortunę. Szaleńczo martwią ją przy tym poczynania męża zarządzającego rodzinną firmą. Twierdzi bowiem, że kroki, które niedawno podjął, doprowadzą ich do utraty interesu i bankructwa.

Coś jest w tym przeczuciu, choć niebezpieczeństwo zagraża im z innej strony. Nad firmami produ-

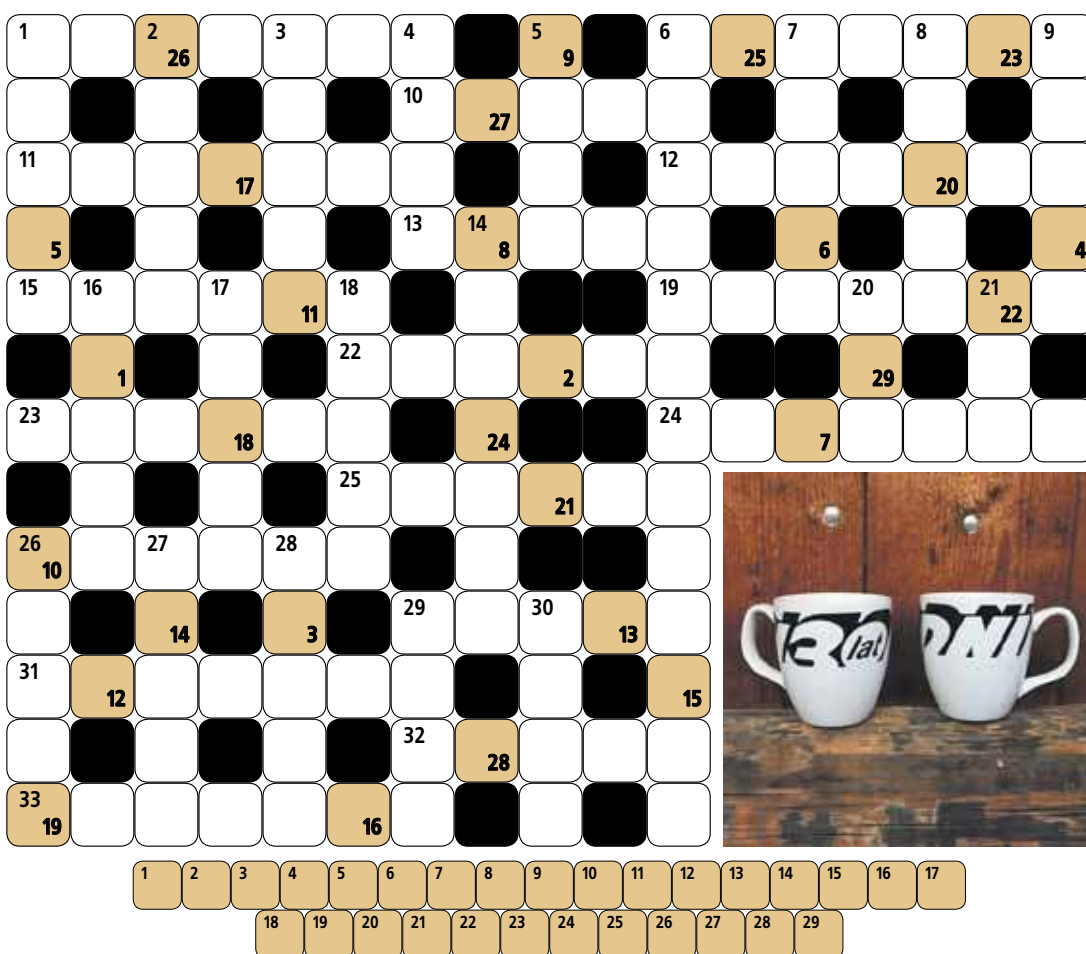
kującymi farmaceutyki zawisa widmo nowych regulacji prawnych, które znacznie ograniczą ich dotychczasowe działania. Nadto firma Harringtonów mierzyć się musi też z pomówieniami w branży. Wszystko to doprowadza do niebezpiecznego splotu wypadków. Gdy zatem pan domu prosi bystrą Eleanor, by ta pomogła księgowemu firmy odtworzyć zniszczoną w pożarze główną księgę rachunkową, guwernantka nie wie jeszcze, że w ten sposób stanie się elementem skomplikowanej i niebezpiecznej intrygi, w której stawką są nie tylko wielkie pieniądze, ale i ludzkie życie. Sumiennie i sprawnie wykonuje powierzone jej zadanie, dzięki czemu ma szansę zyskać stanowisko asystentki księgowego. Rzecz niebawem dla młodej kobiety. Jednak spełnienie tego marzenia przerywa morderstwo, a Eleanor zmuszona jest zmierzyć się nie tylko z zewnętrznym zagrożeniem, ale również z własnym sekretem.

an

Od wydawnictwa SKARPA WARSZAWSKA mamy 2 egzemplarze książki. Otrzymają je osoby, które jako pierwsze wyślą do nas mail w poniedziałek 28.09 o godzinie 17 na adres: konkurs@24tp.pl. W treści prosimy podać imię, nazwisko i adres. Tytuł maila: Orchidea.



KRZYŻÓWKA



POZIOMO: 1. kształtka rurowa 6. działacz partii 10. dawna trąbka wojskowa 11. żeliwne krążki na piecyku 12. grube, welniane rajstopy 13. ojczysta Puszkina 15. kuzynka rododendrona 19. cukier mlekowy 22. w jadłospisie vegetarianina 23. sytuacja bez wyjścia, potrzask 24. podróżowanie wodne 25. serial z podwójną rolą Cezarego Zaka 26. archipelag w Ameryce Środkowej 29. Polak z Oscarem 31. spray 32. piśmudczyk Zofii Nałkowskiej 33. magmowa skała głębinowa.

PIONOWO: 1. barwne nakrycie głowy Turków 2. gwarowo: tobół, tłumok 3. zagryzane ze zdenerwowania 4. arabska kraina historyczna 5. kwiat wśród cukierków 6. unieruchamianie 7. do przelewania 8. największe jezioro Nowej Zelandii 9. płaskodenny statek rzeczny 14. kraina Wercyngetoryksa 16. „ogień” w przeloku 17. lina asekurowająca akrobatę 18. rodzaj ryb słodkowodnych z rodziny pielęgnicowatych 20. metal ziem rzadkich 21. stolica kantonu Zug w Szwajcarii 26. huczne, jeśli się podobało 27. w herbie Irlandii 28. grający artysta 29. otwór wejściowy 30. duńska sieć sklepów z meblami.

HASŁO - PRZYSŁÓWIE POLSKIE - z ponumerowanych pól od 1 do 29 wraz z kuponem prosimy przysłać na adres: Tygodnik Podhalański, Zakopane, ul. Krupówki 54 lub mailem na adres: konkurs@24tp.pl (w tytule nr kuponu) w terminie do 10 dni od ukazania się numeru. Wśród osób, które nadesłały prawidłowe odpowiedzi, rozlosujemy nagrodę.

Rozwiązanie krzyżówki nr 36/2026
Hasło: **Z CIERNI NIE ZBIERZESZ WINOGRON**
Nagrodę niespodziankę wylosowała pani **BARBARA KIDAWA** z Karszowa. Gratulujemy! Prosimy o kontakt z biurem TP, ul. Krupówki 54 w terminie dwóch tygodni.



Wierchowa Tower

**dokończenie
ze str. 1**

Zachwała przede wszystkim widok, jaki będzie się z nich rozpościerał.

Kto wydał zgodę?

Prześledziliśmy drogę, którą musiał przejść inwestor, aby uzyskać zgodę na budowę drugiego wieżowca w Zakopanem. Pięć lat temu Kiszela zwrócił się do wojewody o wyłączenie ze sprawy starosty tatrzańskiego. Powodem miał być konflikt sądowy między ojcem inwestora a starostwem. Z podobnym wnioskiem wystąpiło również kierownictwo Starostwa Powiatowego w Zakopanem. Wojewoda przekazał więc sprawę prezydentowi Nowego Sącza, który 14 kwietnia 2025 roku wydał pozwolenie na budowę.

Odwołania nie pomogły

Od decyzji odwołali się burmistrz Zakopanego, SEWiK Tatrzańska Komunalna Grupa Kapitałowa oraz spółka Polskie Tatry SA. Dwie ostatnie spółki mają niewielkie działki sąsiadujące z terenem przyszłej inwestycji, dzięki czemu mogły zostać uznane za strony postępowania. 16 czerwca 2026 roku wojewoda umorzył postępowanie odwoławcze dotyczące gminy. W przypadku odwołania SEWiK-u stwierdził natomiast, że zostało ono złożone po terminie. Kilkanaście dni później wojewoda małopolski utrzymał w mocy decyzję prezydenta Nowego Sącza. 29 czerwca 2026 roku pozwolenie na budowę stało się ostateczne i wykonalne. Od tego dnia Bogusz Kiszela może rozpocząć inwestycję.

Spór przeniósł się do sądu

Na tym jednak sprawa się nie zakończyła. Polskie Tatry SA złożyły skargę do Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego

w Krakowie. Jednocześnie wojewoda małopolski, na wniosek burmistrza Zakopanego, wznowił postępowanie zakończone ostateczną decyzją. Następnie zawiesił je do czasu rozpatrzenia przez sąd skargi Polskich Tatr.

Millionowa kaucja

Samo złożenie skargi do sądu nie wstrzymuje wykonania pozwolenia na budowę. Skarżący może jednak wystąpić o wstrzymanie wykonania decyzji. Takie działanie wiąże się z ryzykiem finansowym.

Uwzględniając wniosek o wstrzymanie budowy, sąd może – na wniosek inwestora – zobowiązać skarżącego do wpłacenia kaucji. Ma ona zabezpieczyć ewentualne roszczenia inwestora związane ze stratami spowodowanymi przestojem. Jej wysokość ustala sąd. Przy tak dużej inwestycji może chodzić o miliony złotych. Jeżeli skarga zostanie uwzględniona, kaucja podlega zwrotowi. Jeśli sąd ją oddali, pieniądze mogą zostać przeznaczone na pokrycie roszczeń inwestora.

Jestem przygotowany

Bogusz Kiszela liczy na korzystne rozstrzygnięcie Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego. Zapowiada, że jeśli przeciwnicy inwestycji wystą-

pią o wstrzymanie wykonania pozwolenia na budowę, zwróci się do sądu o ustanowienie odpowiednio wysokiej kaucji. - Mam już podpisane umowy rezerwacyjne z klientami oraz umowę z generalnym wykonawcą. Zatrzymanie inwestycji oznaczałoby dziś, lekko licząc, pięć milionów złotych straty. Do tego doszłyby straty wynikające z opóźnienia budowy. Kaucja pozostaje w depozycie sądowym do czasu rozpatrzenia sprawy. Jeżeli okaże się, że skarga była bezzasadna, pieniądze mogą zostać przeznaczone na pokrycie moich strat - przekonuje Kiszela.

Burmistrz poczeka

Czy gmina zamierza wystąpić o wstrzymanie wykonania pozwolenia? Zapytaliśmy o to Martę Gratkowską, szefową Biura Planowania Przestrzennego Urzędu Miasta Zakopane. Poinformowała nas, że burmistrz Łukasz Filipowicz zdecydował, aby na razie nie podejmować dalszych kroków. - Będziemy czekać na rozstrzygnięcie Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego - powiedziała Marta Gratkowska.

Murowany styl zakopiański

Autorem projektu Wierchowa Tower jest Konrad Ra-

facz. Architekt przekonuje, że budynek ma nawiązywać do historycznego sąsiedztwa. „Forma architektoniczna nawiązuje do usytuowanego w sąsiedztwie i przewidzianego do remontu historycznego budynku Sanato, czyli do stylu zakopiańskiego w architekturze murowanej. Projektowany budynek będzie połączeniem tego stylu z nowoczesnymi, współczesnymi wymogami i kierunkami architektonicznymi. Rozwiązania dotyczące formy, kształtu bryły i detali tego obiektu mają udowodnić, że styl zakopiański w architekturze murowanej może mieć współczesną kontynuację w Zakopanem - w reprezentacyjnym budynku o dużej kubaturze i wysokim standardzie, harmonizującym z otaczającym krajobrazem zielonego parku i sąsiedztwem słynnego budynku Sanato” - opisuje projekt Konrad Rafacz.

Eksperyment na żywym ciecie Zakopanego

O zdanie na temat projektu Wierchowa Tower poprosiliśmy Konrada Myślika, znanego w Małopolsce komentatorem estetyki, skali inwestycji i jej wpływu na historyczny krajobraz miast. - To eksperyment à la Hotel Gołębiowski na żywym ciecie Zakopanego. Forma i kolorystyka nieco przypominają „Lwigród” w Krynicy, ale ten budynek nie stanie na dnie doliny, lecz w miejscu bardzo ekspozycyjnym i widocznym zewsząd. Sanatorium nauczycielskie czy szpital na stokach Gubałówki są wprawdzie większe, ale giną na tle wzniesienia. To nie jest Hotel Starmary, choć dobrze, że takie próby są podejmowane. Gdybyśmy mieli ocenić projekt w skali od 1 do 10, dałbym mu najwyżej 4. Ten budynek tylko udaje architekturę kontekstualną, a w rzeczywistości jest wyżyłowanym do maksimum życzeniem inwestora - ocenia Konrad Myślik.

Jurek Jurecki



Wierchowa Tower ma mieć osiem kondygnacji, w tym trzy podziemne, i osiągnąć wysokość 25 metrów



Prof. Stanisław Hodorowicz i prof. Stanisława Trebunia Staszela byli prelegentami podczas nowotarskiej konferencji.

Język i tożsamość

Jak uczyć młodych gwary? Czym jest regionalizm we współczesnym świecie? Czy gwara ma przyszłość?

o niektóre pytania, na które próbowali odpowiadać uczestnicy konferencji „Gwara o Gwarze – między językiem, tożsamością a dziedzictwem”, która odbyła się 15 września w Nowym Targu.

Konferencja zorganizowana przez Podhalańskie Towarzystwo Przyjaciół Nauk odbyła się w sali obrad Urzędu Miasta w Nowym Targu. - Cieszę się, że jesteśmy dziś razem, bo zachowanie językowej różnorodności nie jest wyłącznie kwestią słów. To także troska o pamięć miejsca, o przekaz międzypokoleniowy i o to, co sprawia, że możemy powiedzieć: to jest część naszego dziedzictwa – mówiła Lucyna Czubernat, prezes Podhalańskiego Towarzystwa Przyjaciół Nauk do prelegentów i uczestników konferencji.

Jednym z prelegentów konferencji był dr hab. Maciej Hodorowicz. Zauważył, że „gwara to cała miara naszego życia”. - Pielęgnujmy ją, bo to jest nasza tożsamość, także cała nasza historia. Bez gwary w stroju regionalnym będziemy tylko przebierańcami – mówił dr hab. M. Hodorowicz. - Nie bójmy się do niej przyznawać w miejscach pracy, szkołach, urzędach – dodawał prelegent.

Z kolei dr Beata Zgama zaznaczyła, że gwara nie stanowi żadnej przeszkody w kontakcie ze światem dla ludzi, którzy mają wyższe wykształcenie. - Prof. Halina Kurek z Uniwersytetu Jagiellońskiego w swoich badaniach wprost wskazuje na to, że przełączamy kody językowe z gwary na polszczyznę ogólną, w której one potem pozostają. To jest dobra tendencja – mówiła dr Zgama. Przypomniała, że w dawnym okresie, np. w komunizmie posługiwaliśmy się gwara było tępione i to nawet w szkołach.

Dr Zgama podkreśliła, że tendencja, kiedy mówienie gwara było źle postrzegane ulegała zmianie. - Widzimy ogromną popularność konkursów gwarowych z udziałem dzieci i młodzieży. Do najważniejszych z nich należy Wojewódzki Przegląd Młodych Recytatorów i Ga-

wędziarzy im. Andrzeja Skupnia Florka w Białym Dunajcu, organizowany od blisko 50 lat, czy od kilkunastu lat Góralskie Cytanie – dodała prelegentka.

Z kolei prof. Stanisława Trebunia Staszela podkreśliła, że o ile uczniowie chętnie biorą udział w konkursach gwarowych, to mówienie gwara w domu niestety zanika. - A to właśnie tam to źródło przekazywania gwary jest najbardziej cenne. To powinno być nasze wspólne zadanie, wyzwanie wręcz, by zachować gwara jako język pierwszej komunikacji w rodzinach na Podhalu – mówiła prof. S. Trebunia Staszela.

Obecny na spotkaniu w Nowym Targu starosta tatrzański Andrzej Skupień, niegdyś też prezes Związku Podhalań, mówił o tym, że posługiwanie się gwara pomaga mu w codziennej pracy. - Bywają sytuacje, kiedy spotykamy się w urzędzie, mamy o czymś rozmawiać, a czasami to nam nie idzie, ale kiedy przejdzie się na gwara, to potem wszystkim rozwiązują się języki – żartował A. Skupień.

Podczas konferencji zaprezentowano także „Wielki Słownik Dawnej i Współczesnej Gwary Podhalańskiej”, który dokumentuje bogactwo języka regionu Podhala i stanowi ważny wkład w zachowanie jego niematerialnego dziedzictwa. Publikację przybliżył prof. Stanisław Hodorowicz To imponująca pozycja, bo w opracowanych dwóch tomach znajdziemy blisko 70 tys. haseł.

- Mam nadzieję, że dzisiejsze spotkanie było nie tylko okazją do zdobycia wiedzy, ale również do refleksji nad tym, co zachowujemy, kiedy zachowujemy język – i co tracimy, kiedy pozwalamy mu odejść – podsumowała L. Czubernat.

Konferencji towarzyszyła również muzyka i taniec góralski za sprawą zespołu „Hyrni” pod kierownictwem Macieja Warpechy. W wydarzeniu wzięli udział przedstawiciele nowotarskiego samorządu na czele z wiceburmistrzem Krzysztofem Trochimiukiem, radni, dyrektorzy szkół i ośrodków kultury z Podhala, przedstawiciele Związku Nauczycielstwa Polskiego. Ponadto dyskusji przysłuchiwał się ks. prałat Mieczysław Łukaszczuk, kapelan Związku Podhalań, a także prezes tej organizacji Julian Kowalczyk.

Tekst i fot.: Jan Głabiński

SPORT

PIŁKA NOŻNA. IV liga

Czwartoligowcy bez punktów

Kolejnej serii spotkań w rozgrywkach IV ligi małopolskiej nie będą miło wspominać oba nasze zespoły. Zarówno Lubań Maniowy – w domowym starciu z Beskidem Andrychów – jak i Watra Białka Tatrzańska – w wyjazdowym meczu z Dalinem Myślenic – musiały przełknąć gorzkie porażki.

Dalin Myślenice – Watra Białka Tatrzańska 4:0 (2:0)

Bramki: 1:0 Sarga 4, 2:0 Gunia 22, 3:0 Sarga 55, 4:0 Ślaski 86.

Watra: Rak – Bocheńczak (77 Hryban), Gimenez (85 P. Remiasz), J. Kuźma (80 Ołpiński), S. Kuźma (70 K. Remiasz), Lutsenko (60 Zieliński), Łukaszczyk, Mucha, Musonda, Sirenko (60 Deineka), Ustupski

- Można powiedzieć, że był to nasz najsłabszy mecz w tym sezonie. Trudno jednoznacznie stwierdzić, z czego wynikała tak słaba dyspozycja, tym bardziej że wcześniej na sztucznym boisku czuliśmy się bardzo dobrze. Inną sprawą jest to, że rozdawaliśmy rywalom prezenty, po których traciliśmy bramki. Szybko stracony gol ustawił spotkanie i sprawił, że nasz plan się posypał. Później nie potrafiliśmy już znaleźć odpowiednich argumentów i ostatecznie przegraliśmy zasłużenie. To był po prostu słaby

dzień w naszym wykonaniu. Szkoda, ponieważ po wygranych derbach mieliśmy nadzieję, że wychodzimy na prostą. Ten mecz był dla nas zimnym prysznicem, ale gramy dalej. Przed nami jeszcze wiele spotkań i dużo punktów do zdobycia w tej rundzie – ocenił trener Watry, **Łukasz Kubik**.

Lubań Maniowy – Beskid Andrychów 1:2 (0:1)

Bramki: 0:1 Hałat 44, 1:1 Kasperczyk 69, 1:2 Daneil 84.

Lubań: J. Sikora – Bałos, Bryja (67 Kołodziej), Chłapała, Faron, Firek, Gruszkowski, Jandura, Kasperczyk (80 M. Sikora), Plewa (60 Pierzga), Sutor (67 Duda).

- Wynik na pewno nie oddaje przebiegu tego spotkania. W naszej grze było wiele dobrych momentów, w których potrafiliśmy zdominować przeciwnika, utrzymywać się na jego

połowie i stwarzać dogodną sytuację do zdobycia bramki. Niestety nie udało nam się otworzyć wyniku, choć w pierwszej połowie mieliśmy ku temu dwie znakomite okazje. Najpierw trafiliśmy w słupkę, a następnie świetną interwencją popisał się bramkarz Beskidu. Na domiar złego tuż przed przerwą straciliśmy gola w dość przypadkowych okolicznościach. W drugiej połowie konsekwentnie realizowaliśmy swój plan, budowaliśmy akcje i kreowaliśmy kolejne sytuacje, co przyniosło wyrównanie na 1:1. W tym momencie podjęliśmy ryzyko, ponieważ chcieliśmy ten mecz wygrać, a nie tylko zremisować. Postawiliśmy na ofensywę, mając świadomość, że możemy narazić się na kontrataki. Niestety najpierw ponownie nie wykorzystaliśmy swojej szansy, a chwilę później rywale odpowiedzieli zabójczą kontra – ocenił trener Lubania **Łukasz Schreiner**.

Maciej Zubeł



Wyciągi z ogłoszeń Burmistrza Miasta Nowy Targ

Przetarg na lokal mieszkalny położony przy ul. Św. Sebastiana 20 w Krakowie

Burmistrz Miasta Nowy Targ informuje, że ogłoszony został publiczny przetarg ustny nieograniczony (licytacja) na sprzedaż nieruchomości stanowiącej własność Gminy Miasto Nowy Targ, oznaczonej jako **lokal mieszkalny nr 2** położony w budynku wielomieszkaniowym przy ul. Św. Sebastiana 20 w Krakowie, o pow. użytkowej 51,07 m² (objęty księgą wieczystą nr KR1P/00271356/5) wraz z udziałem wynoszącym 268/10000 części w nieruchomości wspólnej stanowiącej grunt oznaczony jako działka ewidencyjna nr 46 o pow. 0,0938 ha położona w jednostce ewidencyjnej Śródmieście, obręb S-3 oraz części budynku i urządzeń, które nie służą wyłącznie do użytku właścicieli lokali.

CENA WYWOŁAWCZA: 940 000,00 zł

(słownie: dziewięćset czterdzieści tysięcy złotych 00/100)

zgodnie z art. 43 ust. 1 pkt 10 ustawy z dnia 11 marca 2004 roku o podatku od towarów i usług (Dz. U. z 2025 roku, poz. 775 z późn. zm.) sprzedaż zwolniona jest z podatku VAT.

- Przetarg odbędzie się w dniu 23 listopada 2026 roku (poniedziałek) o godz. 10:00 w budynku Urzędu Miasta w Nowym Targu przy ul. Krzywej 1, sala nr 020, parter.
- Osoby zamierzające uczestniczyć w przetargu, przed przystąpieniem do niego wpłacają wadium w pieniądzu w wysokości 94 000,00 zł (słownie: dziewięćdziesiąt cztery tysiące złotych 00/100). Wpłata winna znaleźć się na koncie Urzędu Miasta w Nowym Targu w Banku Pekao S.A. I Oddział w Nowym Targu nr: 45 1240 1574 1111 0010 2422 2171 najpóźniej w dniu 16 listopada 2026 roku (poniedziałek).
- Osoby zainteresowane nabyciem lokalu mogą go obejrzeć w dniach 8 października 2026 roku w godz. 10:00 – 12:00 i 10 listopada 2026 roku w godz. 16:00 – 18:00.
- Ogłoszenie o organizowanym przetargu zostało zamieszczone na stronie internetowej Urzędu Miasta Nowy Targ www.nowytarg.pl i w Biuletynie Informacji Publicznej oraz na tablicy ogłoszeń w budynku Urzędu Miasta Nowy Targ.
- Szczegółowych informacji w sprawie przetargu i nieruchomości udziela Wydział Gospodarki Nieruchomościami Urzędu Miasta Nowy Targ, ul. Krzywa 1 (pok. 102 – tel. 18 26 11 284 lub pok. 103 – tel. 18 26 11 274), gdzie znajduje się regulamin przetargu (dostępny również na stronie internetowej i w BIP Urzędu Miasta Nowy Targ), z którym wszyscy przystępujący do przetargu winni się zapoznać.

Przetarg na lokal mieszkalny położony przy ul. Mazowieckiej 11 w Krakowie

Burmistrz Miasta Nowy Targ informuje, że ogłoszony został publiczny przetarg ustny nieograniczony (licytacja) na sprzedaż nieruchomości stanowiącej własność Gminy Miasto Nowy Targ, oznaczonej jako **lokal mieszkalny nr 7a** położony w budynku wielomieszkaniowym przy ul. Mazowieckiej 11 w Krakowie, o pow. użytkowej 25,55 m² (objęty księgą wieczystą nr KR1P/00569206/5) wraz z udziałem wynoszącym 2555/91598 części w nieruchomości wspólnej stanowiącej grunt oznaczony jako działka ewidencyjna nr 284/2 o pow. 0,0267 ha położona w jednostce ewidencyjnej Krowodrza, obręb K-46 oraz części budynku i urządzeń, które nie służą wyłącznie do użytku właścicieli lokali.

CENA WYWOŁAWCZA: 440 000,00 zł

(słownie: czterysta czterdzieści tysięcy złotych 00/100)

zgodnie z art. 43 ust. 1 pkt 10 ustawy z dnia 11 marca 2004 roku o podatku od towarów i usług (Dz. U. z 2025 roku, poz. 775 z późn. zm.) sprzedaż zwolniona jest z podatku VAT.

- Przetarg odbędzie się w dniu 24 listopada 2026 (wtorek) o godz. 10:00 w budynku Urzędu Miasta w Nowym Targu przy ul. Krzywej 1, sala nr 020, parter.
- Osoby zamierzające uczestniczyć w przetargu, przed przystąpieniem do niego wpłacają wadium w pieniądzu w wysokości 44 000,00 zł (słownie: czterdzieści cztery tysiące złotych 00/100). Wpłata winna znaleźć się na koncie Urzędu Miasta w Nowym Targu w Banku Pekao S.A. I Oddział w Nowym Targu nr: 45 1240 1574 1111 0010 2422 2171 najpóźniej w dniu 16 listopada 2026 roku (poniedziałek).
- Osoby zainteresowane nabyciem lokalu mogą go obejrzeć w dniach 7 października 2026 roku w godz. 10:00 – 12:00 i 12 listopada 2026 roku w godz. 13:00 – 15:00.
- Ogłoszenie o organizowanym przetargu zostało zamieszczone na stronie internetowej Urzędu Miasta Nowy Targ www.nowytarg.pl i w Biuletynie Informacji Publicznej oraz na tablicy ogłoszeń w budynku Urzędu Miasta Nowy Targ.
- Szczegółowych informacji w sprawie przetargu i nieruchomości udziela Wydział Gospodarki Nieruchomościami Urzędu Miasta Nowy Targ, ul. Krzywa 1 (pok. 102 – tel. 18 26 11 284 lub pok. 103 – tel. 18 26 11 274), gdzie znajduje się regulamin przetargu (dostępny również na stronie internetowej i w BIP Urzędu Miasta Nowy Targ), z którym wszyscy przystępujący do przetargu winni się zapoznać.

Przetarg na lokal mieszkalny położony przy ul. Dietla 69 w Krakowie

Burmistrz Miasta Nowy Targ informuje, że ogłoszony został publiczny przetarg ustny nieograniczony (licytacja) na sprzedaż nieruchomości stanowiącej własność Gminy Miasto Nowy Targ, oznaczonej jako **lokal mieszkalny nr 6** położony w budynku wielomieszkaniowym przy ul. Józefa Dietla 69 w Krakowie, o pow. użytkowej 42,79 m² (objęty księgą wieczystą nr KR1P/00203254/3) wraz z udziałem wynoszącym 4279/89297 części w nieruchomości wspólnej stanowiącej grunt oznaczony jako działka ewidencyjna nr 64 o pow. 0,0302 ha położona w jednostce ewidencyjnej Śródmieście, obręb S-11 oraz części budynku i urządzeń, które nie służą wyłącznie do użytku właścicieli lokali.

CENA WYWOŁAWCZA: 680 000,00 zł

(słownie: sześćset osiemdziesiąt tysięcy złotych 00/100)

zgodnie z art. 43 ust. 1 pkt 10 ustawy z dnia 11 marca 2004 roku o podatku od towarów i usług (Dz. U. z 2025 roku, poz. 775 z późn. zm.) sprzedaż zwolniona jest z podatku VAT.

- Przetarg odbędzie się w dniu 23 listopada 2026 roku (poniedziałek) o godz. 14:00 w budynku Urzędu Miasta w Nowym Targu przy ul. Krzywej 1, sala nr 020, parter.
- Osoby zamierzające uczestniczyć w przetargu, przed przystąpieniem do niego wpłacają wadium w pieniądzu w wysokości 68 000,00 zł (słownie: sześćdziesiąt osiem tysięcy złotych 00/100). Wpłata winna znaleźć się na koncie Urzędu Miasta w Nowym Targu w Banku Pekao S.A. I Oddział w Nowym Targu nr: 45 1240 1574 1111 0010 2422 2171 najpóźniej w dniu 16 listopada 2026 roku (poniedziałek).
- Osoby zainteresowane nabyciem lokalu mogą go obejrzeć w dniach 8 października 2026 roku w godz. 13:00 – 15:00 i 10 listopada 2026 roku w godz. 10:00 – 12:00.
- Ogłoszenie o organizowanym przetargu zostało zamieszczone na stronie internetowej Urzędu Miasta Nowy Targ www.nowytarg.pl i w Biuletynie Informacji Publicznej oraz na tablicy ogłoszeń w budynku Urzędu Miasta Nowy Targ.
- Szczegółowych informacji w sprawie przetargu i nieruchomości udziela Wydział Gospodarki Nieruchomościami Urzędu Miasta Nowy Targ, ul. Krzywa 1 (pok. 102 – tel. 18 26 11 284 lub pok. 103 – tel. 18 26 11 274), gdzie znajduje się regulamin przetargu (dostępny również na stronie internetowej i w BIP Urzędu Miasta Nowy Targ), z którym wszyscy przystępujący do przetargu winni się zapoznać.

Przetarg na lokal mieszkalny położony przy ul. Królowej Jadwigi 33a w Krakowie

Burmistrz Miasta Nowy Targ informuje, że ogłoszony został publiczny przetarg ustny nieograniczony (licytacja) na sprzedaż nieruchomości stanowiącej własność Gminy Miasto Nowy Targ, oznaczonej jako **lokal mieszkalny nr 21** położony w budynku wielomieszkaniowym przy ul. Królowej Jadwigi 33a w Krakowie, o pow. użytkowej 23,70 m² (objęty księgą wieczystą nr KR1P/00544285/1) wraz z udziałem wynoszącym 280/10000 części w nieruchomości wspólnej stanowiącej grunt oznaczony jako działka ewidencyjna nr 38/12 o pow. 0,0978 ha położona w jednostce ewidencyjnej Krowodrza, obręb K-13 oraz części budynku i urządzeń, które nie służą wyłącznie do użytku właścicieli lokali.

CENA WYWOŁAWCZA: 410 000,00 zł

(słownie: czterysta dziesięć tysięcy złotych 00/100)

zgodnie z art. 43 ust. 1 pkt 10 ustawy z dnia 11 marca 2004 roku o podatku od towarów i usług (Dz. U. z 2025 roku, poz. 775 z późn. zm.) sprzedaż zwolniona jest z podatku VAT.

- Przetarg odbędzie się w dniu 22 października 2026 roku (czwartek) o godz. 10:00 w budynku Urzędu Miasta w Nowym Targu przy ul. Krzywej 1, sala nr 020, parter.
- Osoby zamierzające uczestniczyć w przetargu, przed przystąpieniem do niego wpłacają wadium w pieniądzu w wysokości 41 000,00 zł (słownie: czterdzieści jeden tysięcy złotych 00/100). Wpłata winna znaleźć się na koncie Urzędu Miasta w Nowym Targu w Banku Pekao S.A. I Oddział w Nowym Targu nr: 45 1240 1574 1111 0010 2422 2171 najpóźniej w dniu 16 października 2026 roku (piątek).
- Osoby zainteresowane nabyciem lokalu mogą go obejrzeć w dniach 25 września 2026 roku w godz. 10:00 – 12:00 i 7 października 2026 roku w godz. 16:00 – 18:00.
- Ogłoszenie o organizowanym przetargu zostało zamieszczone na stronie internetowej Urzędu Miasta Nowy Targ www.nowytarg.pl i w Biuletynie Informacji Publicznej oraz na tablicy ogłoszeń w budynku Urzędu Miasta Nowy Targ.
- Szczegółowych informacji w sprawie przetargu i nieruchomości udziela Wydział Gospodarki Nieruchomościami Urzędu Miasta Nowy Targ, ul. Krzywa 1 (pok. 102 – tel. 18 26 11 284 lub pok. 103 – tel. 18 26 11 274), gdzie znajduje się regulamin przetargu (dostępny również na stronie internetowej i w BIP Urzędu Miasta Nowy Targ), z którym wszyscy przystępujący do przetargu winni się zapoznać.

Przetarg na lokal mieszkalny położony przy ul. Juliusza Słowackiego 50 w Krakowie

Burmistrz Miasta Nowy Targ informuje, że ogłoszony został publiczny przetarg ustny nieograniczony (licytacja) na sprzedaż nieruchomości stanowiącej własność Gminy Miasto Nowy Targ, oznaczonej jako **lokal mieszkalny nr 14a** położony w budynku wielomieszkaniowym przy al. Juliusza Słowackiego 50 w Krakowie, o pow. użytkowej 48,53 m² (objęty księgą wieczystą nr KR1P/00548695/6) wraz z udziałem wynoszącym 39/1000 części w nieruchomości wspólnej stanowiącej grunt oznaczony jako działka ewidencyjna nr 302/1 o pow. 0,0366 ha położona w jednostce ewidencyjnej Krowodrza, obręb K-46 oraz części budynku i urządzeń, które nie służą wyłącznie do użytku właścicieli lokali.

CENA WYWOŁAWCZA: 760 000,00 zł

(słownie: siedemset sześćdziesiąt tysięcy złotych 00/100)

zgodnie z art. 43 ust. 1 pkt 10 ustawy z dnia 11 marca 2004 roku o podatku od towarów i usług (Dz. U. z 2025 roku, poz. 775 z późn. zm.) sprzedaż zwolniona jest z podatku VAT.

- Przetarg odbędzie się w dniu 23 listopada 2026 roku (poniedziałek) o godz. 12:00 w budynku Urzędu Miasta w Nowym Targu przy ul. Krzywej 1, sala nr 020, parter.
- Osoby zamierzające uczestniczyć w przetargu, przed przystąpieniem do niego wpłacają wadium w pieniądzu w wysokości 76 000,00 zł (słownie: siedemdziesiąt sześć tysięcy złotych 00/100). Wpłata winna znaleźć się na koncie Urzędu Miasta w Nowym Targu w Banku Pekao S.A. I Oddział w Nowym Targu nr: 45 1240 1574 1111 0010 2422 2171 najpóźniej w dniu 16 listopada 2026 roku (poniedziałek).
- Osoby zainteresowane nabyciem lokalu mogą go obejrzeć w dniach 8 października 2026 roku w godz. 16:00 – 18:00 i 10 listopada 2026 roku w godz. 13:00 – 15:00.
- Ogłoszenie o organizowanym przetargu zostało zamieszczone na stronie internetowej Urzędu Miasta Nowy Targ www.nowytarg.pl i w Biuletynie Informacji Publicznej oraz na tablicy ogłoszeń w budynku Urzędu Miasta Nowy Targ.
- Szczegółowych informacji w sprawie przetargu i nieruchomości udziela Wydział Gospodarki Nieruchomościami Urzędu Miasta Nowy Targ, ul. Krzywa 1 (pok. 102 – tel. 18 26 11 284 lub pok. 103 – tel. 18 26 11 274), gdzie znajduje się regulamin przetargu (dostępny również na stronie internetowej i w BIP Urzędu Miasta Nowy Targ), z którym wszyscy przystępujący do przetargu winni się zapoznać.

Przetarg na lokal mieszkalny położony przy ul. Kazimierza Wielkiego 87 w Krakowie

Burmistrz Miasta Nowy Targ informuje, że ogłoszony został publiczny przetarg ustny nieograniczony (licytacja) na sprzedaż nieruchomości stanowiącej własność Gminy Miasto Nowy Targ, oznaczonej jako **lokal mieszkalny nr 32** położony w budynku wielomieszkaniowym przy ul. Kazimierza Wielkiego 87 w Krakowie, o pow. użytkowej 60,00 m² z pomieszczeniem przynależnym – piwnicą o pow. 2,60 m² (objęty księgą wieczystą nr KR1P/00694943/8) wraz z udziałem wynoszącym 626/40793 części w nieruchomości wspólnej stanowiącej grunt oznaczony jako działka ewidencyjna nr 552/4 o pow. 0,4119 ha położona w jednostce ewidencyjnej Krowodrza, obręb K-3 oraz części budynku i urządzeń, które nie służą wyłącznie do użytku właścicieli lokali.

CENA WYWOŁAWCZA: 851 000,00 zł

(słownie: osiemset pięćdziesiąt jeden tysięcy złotych 00/100)

zgodnie z art. 43 ust. 1 pkt 10 ustawy z dnia 11 marca 2004 roku o podatku od towarów i usług (Dz. U. z 2025 roku, poz. 775 z późn. zm.) sprzedaż zwolniona jest z podatku VAT.

- Przetarg odbędzie się w dniu 24 listopada 2026 (wtorek) o godz. 12:00 w budynku Urzędu Miasta w Nowym Targu przy ul. Krzywej 1, sala nr 020, parter.
- Osoby zamierzające uczestniczyć w przetargu, przed przystąpieniem do niego wpłacają wadium w pieniądzu w wysokości 85 100,00 zł (słownie: osiemdziesiąt pięć tysięcy sto złotych 00/100). Wpłata winna znaleźć się na koncie Urzędu Miasta w Nowym Targu w Banku Pekao S.A. I Oddział w Nowym Targu nr: 45 1240 1574 1111 0010 2422 2171 najpóźniej w dniu 16 listopada 2026 roku (poniedziałek).
- Osoby zainteresowane nabyciem lokalu mogą go obejrzeć w dniach 7 października 2026 roku w godz. 13:00 – 15:00 i 12 listopada 2026 roku w godz. 10:00 – 12:00.
- Ogłoszenie o organizowanym przetargu zostało zamieszczone na stronie internetowej Urzędu Miasta Nowy Targ www.nowytarg.pl i w Biuletynie Informacji Publicznej oraz na tablicy ogłoszeń w budynku Urzędu Miasta Nowy Targ.
- Szczegółowych informacji w sprawie przetargu i nieruchomości udziela Wydział Gospodarki Nieruchomościami Urzędu Miasta Nowy Targ, ul. Krzywa 1 (pok. 102 – tel. 18 26 11 284 lub pok. 103 – tel. 18 26 11 274), gdzie znajduje się regulamin przetargu (dostępny również na stronie internetowej i w BIP Urzędu Miasta Nowy Targ), z którym wszyscy przystępujący do przetargu winni się zapoznać.

SKOKI NARCIARSKIE

Twardosz przechodzi do historii

Drugi etap tegorocznej edycji Letniej Grand Prix odbył się w rumuńskim Rasnovie na skoczni normalnej HS-97.

To nie pierwszy raz, gdy Rumuni organizują zawody LGP, ale nie cieszą się one szczególną estymą najlepszych skoczków narciarskich. Tak było i w tym roku. Z grona czołowych zawodników wystartował jedynie lider tegorocznej LGP, Japończyk Naoki Nakamura. Wystartował i wygrał pierwszy konkurs, co zapewniło mu triumf w całej edycji niezależnie od wyników ostatnich zawodów.

Na zawody do Siedmiogrodu trener polskich skoczków Maciej Maciusiak desygnował tylko trzech naszych reprezentantów: doświadczonych Pawła Wąska i Dawida Kubackiego oraz debiutującego w imprezie tej rangi Jana Galicę z KS Eve-nement Zakopane.

Występ naszych skoczków można uznać za udany. Paweł Wąsek w drugim konkursie uplasował się na drugim miejscu, a Dawid Kubacki zajął szóste. W pierwszym konkursie w Rasnovie Polacy wypadli nieco słabiej – Wąsek był dziewiąty, a Kubacki osiemnasty. Z kolei debiutant Jan Galica zajął 28. miejsce i tym samym zdobył pierwsze punkty w zawodach tej rangi. W drugim konkursie Galica nie awansował do pierwszej trzydziestki.

O ile wyniki naszych skoczków można uznać za przyzwoite, o tyle wyczyn reprezentantki Polski Anny Twardosz przejdzie do histo-

rii. Zawodniczka AZS AWF Katowice wygrała oba konkursy. To pierwsze zwycięstwa polskiej skoczniczki narciarskiej w zawodach najwyższej rangi.

Do Rasnova Twardosz pojechała w pojeżdżkę z trenerem Marcinem Bachledą, chociaż kadra kobiet poszerzyła się w tym roku o Kamilę Karpień i Natalię Słowik. Obie powróciły do uprawiania skoków narciarskich. Na razie nie prezentują jednak poziomu pozwalającego na starty w zawodach najwyższej rangi.

Wprawdzie obsada konkursów kobiet również nie była najmocniejsza, ale nie brakowało zawodniczek, które w poprzednich sezonach odgrywały znaczącą rolę. Na uwagę zasługuje zwłaszcza przewaga punktowa, jaką Anna Twardosz uzyskała nad rywalkami w obu konkursach. W klasyfikacji generalnej LGP Polka zajmuje trzecie miejsce. Liderką jest Ema Klinec.

Pierwsze zwycięstwa w LGP odniosła Anna Twardosz, a po raz pierwszy w zawodach tego cyklu triumfował również Amerykanin Jason Colby. Aby jednak uznać, że nasza zawodniczka dołączyła już do światowej czołówki skoczek, podobne wyniki musi powtórzyć w zawodach z mocniejszą obsadą.

Szansa nadarzy się dopiero w październiku w niemieckim Klingenthal. Na Vogtland Arenie HS-140 w dniach 24–25 października odbędą się zawody w formule hybrydowej, czyli na lodowych torach najazdowych i igelitowym zeskoku. W programie znalazły się konkursy indywidualne oraz konkursy drużyn mieszanych.

Rasnov. HS-97

Mężczyźni

I konkurs: 1. Naoki Nakamura (Japonia) 234,1 (93, 96), 2. Jason Colby (USA) 215,2 (89, 90, 5), 3. Kristoffer Eriksen Sundal (Norwegia) 214,7 (89, 89, 5), 4. Jun Kesseli (Szwajcaria) 210,7 (89, 5, 92), 5. Ilja Mizernych (Kazachstan) 210,3 (87, 93), 6. Kaimar Vagul (Estonia) 208,5 (89, 89), 9. Paweł Wąsek 207,3 (84, 92, 5), 18. Dawid Kubacki 195,7 (85, 87, 5), 28. Jan Galica 181,2 (82, 5, 85).

II konkurs: 1. Jason Colby 244,9 (93, 93, 5), 2. Paweł Wąsek 234,1 (92, 87, 5), 3. Danił Wasiljew (Kazachstan) 233,5 (89, 91), 4. Naoki Nakamura 233,3 (91, 5, 88, 5), 5. Kristoffer Eriksen Sundal 232,5 (91, 90), 6. Dawid Kubacki 230,9 (92, 89), 32. Jan Galica 93,9 (86, 5).

Kobiety

I konkurs: 1. Anna Twardosz 256,1 (96, 90), 2. Ringo Miyajima (Japonia) 237,0 (91, 5, 88), 3. Bing Dong (Chiny) 233,2 (92, 89, 5), 4. Ema Klinec (Słowenia) 232,5 (89, 5, 89, 5), 5. Ping Zeng (Chiny) 232,3 (92, 88, 5), 6. Kira Maria Kapustikova (Słowacja) 231,1 (91, 89).

II konkurs: 1. Anna Twardosz 221,0 (94, 83), 2. Ping Zeng 211,0 (89, 91, 5), 3. Ema Klinec 208,8 (88, 88), 4. Hannah Wiegele (Austria) 199,7 (90, 87), 5. Ringo Miyajima 199,5 (83, 88), 6. Kira Maria Kapustikova 190,4 (88, 86, 5).

zk

PIĘKA NOŻNA. III liga

Indywidualne błędy

Po serii udanych występów w lidze i Pucharze Polski piłkarze NKP Podhala Nowy Targ musieli przełknąć gorzkie porażki. W spotkaniu 9. kolejki nowotarzańskie przegrali na wyjeździe z rezerwami Legii Warszawa 0:3. Wynik nie do końca oddaje przebieg meczu, ale gospodarze bezlitośnie wykorzystali indywidualne błędy Podhala, które z kolei miało problem ze skutecznością.

Podhale dobrze rozpoczęło spotkanie.

Od pierwszych minut grało w swoim agresywnym stylu, sprawiając rywalom sporo problemów. Już w 2. minucie bliski zdobycia bramki był Marcinho, który zdecydował się na mocne uderzenie z dystansu.

W kolejnych fragmentach nowotarzańskie kontrolowali grę, ale w 19. minucie nadziali się na kontratak. Seweryn nie zdołał zatrzymać akcji na prawej stronie, dzięki czemu Sępiewski miał sporo czasu i swobody. Wyłożył piłkę na środek pola karnego do Colaka, a ten z najbliższej odległości dopełnił formalności.

Zdobytą bramką wyraźnie dodała legionistom pewności siebie. Gospodarze przejęli inicjatywę, a szczególnie dużo problemów defensywie Podhala sprawiał zaledwie 16-letni Sępiewski. Jego uderzenia z dystansu zmuszały Frątczaka do czujności.

O dużym szczęściu nowotarzańskie mogli mówić w 30. minucie, gdy tuż przed ich bramką fatalnie skisował Colak. Chwilę później Podhale odpowiedziało koronkową akcją. W dobrej sytuacji znalazł się Seweryn, ale z około dziesięciu metrów nie trafił czysto w piłkę.

Najlepszą okazję do wyrównania goście stworzyli w 38. minucie. Po długim podaniu Sobczak przebiegł z piłką kilkadziesiąt metrów i znalazł się sam przed bramkarzem Legii. Napastnik Podhala oddał jednak zbyt lekkie uderzenie, z którym Bałdyga nie miał większych problemów.

Po przerwie to Podhale częściej prowadziło grę, natomiast Legia nastawiła się na kontrataki. Nowotarzańskie próbowali kreować kolejne akcje, lecz brakowało im konkretów w polu karnym przeciwnika.

HOKEJ

Bolesny początek sezonu

Początek sezonu w wykonaniu hokeistów Podhala Nowy Targ jest taki, jakiego można było się spodziewać.

Młody i budowany w trudnych warunkach zespół „Szarotek” boleśnie przekonuje się o wymaganiach TAURON Hokej Ligi. W pierwszych trzech meczach podopieczni trenerów Andrzeja Świśtaka i Marcina Kolusza ponieśli trzy porażki, z tym dwiema w dwucyfrowych rozmiarach.

Już inauguracyjne starcie w Tychach pokazało różnicę dzielącą budowaną praktycznie od podstaw drużynę Podhala od ligowej czołówki. Nowotarzańskie mieli szansę doprowadzić do remisu przy wyniku 0:1, jednak Łukasz Kamiński nie wykorzystał rzutu karnego. Później dominacja gospodarzy nie podlegała już dyskusji. Lepiej „Szarotki” zaprezentowały się w pierwszym meczu przed własną publicznością. Choć KH Energa Toruń po dwóch tercjach prowadziła już 7:1, ostatnią odsłonę Podhale wygrało 1:0, a wynik na 2:7 ustalił Kamiński. Wcześniej pierwszego domowego gola w sezonie zdobył Dawid Majoch.

W trzeciej kolejce nowotarzańskie ulegli na wyjeździe GKS-owi Katowice 1:10. Jedyną bramkę dla Podhala ponownie zdobył Kamiński. W tym spotkaniu po raz pierwszy w sezonie wystąpił Dmitrij Żalamaj, ale drużyna przystąpiła do rywalizacji mocno osłabiona kontuzjami.

GKS Tychy – Podhale Nowy Targ 10:1 (3:0, 4:0, 3:1)

Bramki: 1:0 Knuutinen – Łyszczarczyk, Paś (6:52, w przewadze). 2:0 Knuutinen – Łyszczarczyk, Paś (16:20) 3:0 Jeziorski – Kerkkanen (18:46), 4:0 Jeziorski – Kerkkanen (25:49), 5:0 Kakkonen (34:52, w przewadze), 6:0 Bryk – Viitanen, Viinikainen (36:28), 7:0 Drabik – Gościński, Kaskinen (37:07), 7:1 Łojas – Bryniarski, Sauchanka (49:27), 8:1 Jeziorski – Kerkkanen, Ainali (53:14, w podwójnej przewadze), 9:1 Drabik –

W 63. minucie gospodarze byli bliscy podwyższenia prowadzenia. Po rzucie rożnym z bliska główkował Góra, ale kapitalną interwencją na linii bramkowej popisał się Frątczak. Kilka minut później golkeeper Podhala popełnił błąd, po którym swoją szansę miał Bicki. Po interwencji jednego z obrońców piłka minęła jednak bramkę.

Podhale do końca próbowało sforsować defensywę gospodarzy, ale w 78. minucie jego sytuacja stała się jeszcze trudniejsza. Frątczak stracił piłkę około 30 metrów od własnej bramki, a Saletra skorzystał z prezentu i trafił do pustej siatki.

W końcówce rozmiary zwycięstwa Legii ustalił Bicki. Podhale nie rozegrało wyjątkowo słabego spotkania, ale na tym poziomie proste błędy są kosztowne. Legioniści wykorzystali je bezlitośnie, a nowotarzańskim zabrakło skuteczności w najważniejszych momentach.

Legia II Warszawa – NKP Podhale Nowy Targ 3:0 (1:0)

Bramki: 1:0 Colak 19, 2:0 Saletra 78, 3:0 Bicki 90.

Legia II: Biedrzycki – Lauryn, Góra, Pchełka, Mikanowicz (82 Kosiorek), Możdżeń, Sępiewski (71 Gawrecki), Korzyński, Przybyłko (60. Gliwa), Colak (60. Bicki), Saletra (82 Wyganowski).

NKP Podhale: Frątczak – Salak, Vosko, Sewerys – Baniowski, Nowak, Mikołajczyk (72. Bród), Seweryn – Marcinho, Sobczak, Surzyn (78. Kołtański).

Sędziował Dorian Skwara z Łodzi. Żółte kartki: Pchełka, Gawrecki.

Maciej Zubek

PIĘKA NOŻNA. V liga

Wisła nie zwalnia

Trwa znakomita seria piłkarzy Akademii Piłkarskiej Wisły Czarny Dunajec, która wygrała siódme spotkanie z rzędu i z kompletem punktów przewodzi ligowej stawce rozgrywek 5. ligi.

Orawa Jabłonka – Turbacz Mszana Dolna 4:2 (3:1)

Bramki: 0:1 Hanusiak 7, 1:1 D. Bełciak 36, 2:1 D. Bełciak 45+2, 3:1 D. Bełciak 45+4, 3:2 D. Pandyr 56, 4:2 T. Pątko 78.

Orawa: Majkut – Szymusiak, Skoczyk, Kowalik, Brząkała (75 M. Bełciak), Onyewuchi, Styruła (23 D. Bełciak), Zahora (83 Zajęc), Suwada (60 Gjądła), Ryś (60 Pątko), Oskwarek.

Turbacz: Kordeczka (23 Borshch) – Majchrzak, Michałczak, K. Pandyr, Piekarczyk, Mizera, Kornaś (80 Kowalczyk), D. Pandyr, Pukrop, Hanusiak, Dziadkowiec (63 Zelek).

Spotkanie rozpoczęło się lepiej dla gości, którzy już w 7. minucie objęli prowadzenie. Prostopadłe podanie wykorzystał Hanusiak, precyzyjnym strzałem w prawy róg pokonując Majkuta. W 20. minucie doszło do bardzo groźnego zderzenia Kordeczki ze Styrułą. Bramkarz Turbacza i pomocnik Orawy zderzyli się głowami i obaj musieli opuścić boisko.

Losy spotkania odmieniło wejście Damiana Bełciaka. W 36. minucie zawodnik gospodarzy ruszył z piłką od połowy boiska, przebiegł kilkanaście metrów i mocnym uderzeniem doprowadził do wyrównania. Prawdziwy popis dał jednak w doliczonym czasie pierwszej połowy. Najpierw wykorzystał wygraną przebitkę i strzałem przy prawym słupku wyprowadził Orawę na prowadzenie, a chwilę później po dynamicznej indywidualnej akcji skompletował klasyczny hat-tricka.

Po zmianie stron Turbacz ruszył do odrobienia strat. W 56. minucie Mizera przerzucił piłkę na prawe skrzydło, a Damian Pandyr efektywnym uderzeniem bez przyjęcia zdobył bramkę kontaktową. Goście próbowali doprowadzić do wyrównania, ale Orawa nie pozwoliła odebrać sobie długo wyczekiwanego zwycięstwa. W 71. minucie bliski czwartego gola był Bełciak, jednak po jego uderzeniu z rzutu wolnego bramkarz końcami palców zbił piłkę na poprzeczkę. Wynik w 78. minucie ustalił debiutujący w barwach zespołu z Jabłonki Tomasz Pątko. Były napastnik Orkana uwolnił się spod

REKLAMA



Kadr z meczu Podhale II – Nowa Jastrzębka.

opieki obrońcy i przypieczętował pierwsze ligowe zwycięstwo Orawy w tym sezonie.

Kolejarz Stróże – AP Wisła Czarny Dunajec 0:5 (0:3)

Bramki: 0:1 Kozak 25, 0:2 Kozak 35, 0:3 Misiura 44, 0:4 Niedziałkowski 64, 0:5 Kidoń 80.

Wisła: Laskowski – Porębski, Drobnak, Kidoń, Zatlōka (65 Kamiński), Młynarski (60 Pochroń), Misiura (60 Paniak), Moniak, Kozak, Niedziałkowski, Miętus (65 Nowicki).

AP Wisła Czarny Dunajec pozostaje bezbłędna. Lider odniósł siódme zwycięstwo w siódmym meczu, nie pozostawiając żadnych złudzeń Kolejarzowi Stróże. Bohaterem pierwszej połowy był Kozak, który w odstępie dziesięciu minut dwukrotnie trafił do siatki. Wynik tej części spotkania tuż przed przerwą ustalił Misiura, skutecznie uderzając głową.

Po zmianie stron goście nie zamierzali zwalniać tempa. W 64. minucie po podaniu Zatlōki czwartego gola zdobył Niedziałkowski, a dziesięć minut przed końcem efektowne zwycięstwo Wisły przypieczętował Kidoń. Zespół z Czarnego Dunajca nie tylko pozostał jedyną drużyną z kompletem punktów, ale po raz kolejny potwierdził swoją wysoką formę i duże aspiracje.

NKP Podhale Nowy Targ II – KS Nowa Jastrzębka-Żukowice 3:1 (0:0)

Bramki: 1:0 Kaliciecki 70, 1:1 Wójcik 77 (rzut karny), 2:1 Mrowca 86, 3:1 Łukasz 88.

Podhale: Michalik – Fedor (75 Zubek), Bałuk, Łukasz, Grzywaczewski (57 Wojtanek), Kaliciecki (80 Mrowca), Zalewski (57 Palider), Waśko, Burkat (75 Kulpa), Waksmundzki (80 Chowaniec), Wojtas (89 Gryglak).

Maciej Zubek

Gorący Potok

BASENY TERMALNE

BASENY-SAUNY-RESTAURACJE-STREFA ZABAW DLA DZIECI

PARK LINOWY-30 METROWA HUSTAWKA BIG SWING

www.goracypotok.pl | info@goracypotok.pl | +48 717 515151

KS Szarotka dziękuje Basenom Gorący Potok za wsparcie

Historyczny sezon Gazdy

Zakończył się 35. sezon rozgrywek na trawie Nowotarskiej Amatorskiej Ligi Piłkarskiej.

W wielkim stylu po mistrzowski tytuł sięgnęła Gazda, która wygrała wszystkie spotkania! Takiego osiągnięcia nie zanotowała wcześniej żadna drużyna w historii ligi. O dominacji mistrzów najlepiej świadczy również imponujący dorobek aż 102 zdobytych bramek.

Gazda zapewniła sobie pierwsze miejsce już trzy kolejki przed zakończeniem sezonu. Mimo tego nie zwolniła tempa i do końca walczyła o napisanie się w historii rozgrywek. Cel udało się osiągnąć – zespół zakończył sezon z kompletem zwycięstw, przekraczając przy tym granicę 100 strzelonych goli.

– Za nami bardzo emocjonujący sezon zarówno w pierwszej, jak i drugiej lidze. Gazda już

PIŁKA NOŻNA. Klasa A

Lawina sprowadzona na ziemię

Miniona kolejka dostarczyła sporą dawkę niespodzianek. Największą z nich była drugogocą porażka Lawiny Spytkowice z rezerwami AP Wisły Czarny Dunajec.

AP Wisła II Czarny Dunajec – KS Lawina Spytkowice 4:0 (2:0)

Bramki: Zięba 11, 13, Gałecki 61, Węglarczyk 86.

AP Wisła II: Górecki – Gałecki (75 P. Madziar), M. Madzia, Mastela (60 Karkoszka), Kałata, Paluch, Morawa, Zięba (46 Rafacz), Stopka (46 Węglarczyk), Kaś (46 Hodorowicz), Krupa (46 Drzymała).

Lawina: T. Szklarz – O. Trybuła, Firek (63 Smętek), Borzęcki, D. Rzeszółko, Saleh, P. Gromczak, Mąka (46 Możdżeń), J. Rzeszółko (46 Trybuła), Polak (88 Łaciak), D. Gromczak.

Unia Naprawa – Skalni Zaskale 4:0 (3:0)

Bramki: Panek 10, Masłowski 17, Drobny

PIŁKA NOŻNA. Klasa okręgowa

Babia Góra współliderem

Rozgrywki w podhalańsko-limanowskiej klasie okręgowej przekroczyły półmetek. Po minionej kolejce na czele tabeli znajdują się dwie drużyny: Harnaś Tymbark i Babia Góra Lipnica Wielka.

Stało się tak, ponieważ dotychczasowi liderzy – Harnaś Tymbark i Orkan Niedźwiedź – stracili punkty. Harnaś bezbramkowo zremisował u siebie z występującymi w osłabionym składzie rezerwami Lubania Maniowy/Zaporą Kluszkowce, natomiast Orkan Niedźwiedź został rozgromiony w Tylmanowej przez miejscowy Lubań. Te wyniki pokazują, że w tej lidze każdy może wygrać z każdym, a dla kibiców jest to wyjątkowa gratka.

KS Zakopane – Czarni Czarny Dunajec 4:0 (2:0)

Bramki: 1:0 Gawlak 32, 2:0 Wiśniowski 41, 3:0 Gawlak 61, 4:0 Wiśniowski 75 (rzut karny). **Zakopane:** Rydwański – Pawlik, Duda (46 Cudzych), Floryn, Świder (46 Palmrich), Bogdanowicz, Zubek, Fryzlewicz (65 Szczygieł), Gawlak (75 Levko), Wiśniowski, Skupień (46 Suchowian).

Czarni: Slesarczuk – Strączek (75 Kruska), Cikowski, Paczebut, Pałka, Gubała, Jarończyk, Rapacz, Kulman, Pałka, Kasperek, Pająk. **Trener Czarnych Michał Kantor:** Cała nasza strategia legła w gruzach, gdy w pierwszej odsłonie spotkania podarowaliśmy gospodarzom dwie bramki. Po zmianie stron, nie mając czego bronić, otworzyliśmy się na grę, ale gospodarze okazali się lepsi.

Trener KS Zakopane Maciej Wadas: Bramki zdobyte przez nas w pierwszej połowie padły, owszem, po błędach drużyny gości, ale my mieliśmy swoje okazje po świetnie zorganizowanych akcjach. Taka jest piłka i błędy są jej częścią składową.

LKS Jodłownik – Babia Góra Lipnica Wielka 1:2 (1:1)

Bramki: 1:0 M. Piechówka, 1:1 Zubrzycki 17, 1:2 Michałczak 52.

na trzy kolejki przed końcem zapewniła sobie mistrzostwo, ale nie spoczęła na laurach. Zakończyła rozgrywki z kompletem zwycięstw, czego wcześniej nie dokonała żadna drużyna w historii ligi. Do tego dochodzą aż 102 zdobyte bramki. To naprawdę imponujące osiągnięcie – podkreśla organizator rozgrywek Jan Buczek.

Wicemistrzem została drużyna MIX-40. Walka o drugą pozycję trwała do ostatniej kolejki, a bezpośrednim konkurentem MIX-40 była Parzynicka.pl. Zawodnicy Parzynickiej mieli wszystko w swoich nogach, jednak w decydującym spotkaniu przegrali z TACATĄ i ostatecznie zakończyli sezon na trzecim miejscu.

Kolejne lokaty zajęły: TACATA, GIM Forteca, La Banda, The Blues oraz Amatorzy Krauszów, którzy pożegnali się z pierwszą ligą.

Równie dużo emocji przyniosła rywalizacja na drugim szczeblu rozgrywek. Mistrzem został Amator Sporting, który pierwsze miejsce

38, Kulka 65.

Unia: Ponicki – Drobny (83 Zagajski), Białoński, Panek (46 Kulka), Wantulok, Masłowski (83 Regiec), Proszek (75 Paleczny), Janiak, Świąchowicz (75 Kowalczyk), Mirek (75 B. Buksa), Musabila.

Skalni: Haza – Magdziak (63 Strug), Topór, Kałata, Szeliga, Łeczycki, Józefczak, Majewski, Lubelski, Niedosiał (46 M. Truty), Sternał.

KS Luboń Skomielna Biała – Zawrat Bukowina Tatrzńska 5:4 (2:3)

Bramki: Chorzępa 3, 76, Żur 24, Kościelniak 57, 82 – M. Grela 21, 83, Galica 36, Chrobak 43.

KS Luboń: Jancarczyk – Kołodziejczyk (60 Tupta), Kościelniak, Franco (90 Byk), Chorzępa, Stolarczyk, Rzepiela (73 Frost), Polaniak, Mrozek (73 Paś), Żur, Stefaniak.

Zawrat: J. Kuchta – M. Grela, W. Kuch-

Jodłownik: Kantor R. Bartosz – Grucel (65 F. Piechówka), Jaros (46 Żabówka), S. Pazdan, W. Pazdan (46 Hajda), M. Piechówka, K. Piechówka, M. Śliwa, A. Śliwa, Węgrzyn (79 Żelichowski).

Babia Góra: Antolak – Rusnak, Czajkowski, Jagielski, Zubrzycki, Stopiak (46 Bryjak), Michałczak, Szczerba (67 Wesołowski), Da Silva (46 Messias), Gogolak, Łątka.

Niezwykłe cenne zwycięstwo odniosła Babia Góra w Jodłowniku. Zaczęło się jednak dla gości wręcz dramatycznie. W 5. minucie zmierzając do siatki piłkę ręką z linii bramkowej wybił Jagielski. Stoper Babiej Góry został oczywiście ukarany czerwoną kartką, a gospodarze wykorzystali rzut karny.

To fatalne zdarzenie nie załamało lipniczan, którzy w 17. minucie po znakomicie zorganizowanej kontrze doprowadzili do wyrównania. Mimo gry w liczebnym osłabieniu to drużyna przyjezdna stwarzała klarowniejsze sytuacje do zdobycia kolejnych bramek.

Na początku drugiej połowy piłka po strzale Łątki zatrzymała się na poprzeczce, ale chwilę później Michałczak, po przechwycie piłki, precyzyjnym uderzeniem dał swojemu zespołowi prowadzenie. W końcówce spotkania, gdy gospodarze atakowali z furią, kapitalne interwencje Antolaka pozwoliły lipniczanom zachować zwycięski rezultat, mimo że po drugiej żółtej kartce dla Bryjaka kończyli mecz w dziewiątkę.

Trener Babiej Góry Grzegorz Szczepaniewicz: Mimo gry w dziesiątkę praktycznie przez cały mecz to my kreowaliśmy grę i stwarzaliśmy wiele klarownych okazji do zdobycia goli. Gospodarze dopiero w końcówce nieco nas przycisnęli, ale charakterem i ambicją utrzymaliśmy korzystny dla nas wynik.

Harnaś Tymbark – Lubań Maniowy II/Zapora Kluszkowce 0:0

Harnaś: Ziembka – Piekarczyk (70 Czachurski), Sporek (82 E. Sporek), Sz. Urbański, M. Sobczak (55 Kęska), Śliwa, Kuziel (55 Petranowicz), Hybel (70 Dziadoń), Gacal, J. Urbański, M. Kordeczka (82 Zelek).



oraz awans do elity przypieczętował dopiero w ostatniej kolejce. Do samego końca o zwycięstwo walczyła z nim Wesoła Ekipa, która ostatecznie zajęła drugą pozycję. Podium uzupełnił Feniks Electric.

Na kolejnych miejscach uplasowali się: Strażnicy Galaktyki, ARTcoders, Pub po Bandzie, Lightbikes oraz Turbacz Sport.

– Walka pomiędzy Amatorem Sporting a Wesołą Ekipą trwała do samego końca. Osta-

ta, Berbeka, Janczy, Stasik, Chrobak, Rządkosz, Gut-Misiaga, Hełdak (80 Głowacki), Galica.

LKS Wiatr Ludźmierz – Bór Dębno 4:0 (0:0)

Bramki: Jankowski 68, Luberda 71, Cudzych 87, Kupka 90.

Wiatr: Ciszek – Dziekan, Garczek (46 Jankowski), Hrapkowicz, Hreška (65 F. Słowakiewicz), Knurowski (46 Korczak), Luberda (74 Kupka), Obrochta, Śiaśkiewicz (85 Cudzych), Zubek, Żółtek.

Bór: Markowicz – B. Brynczka, P. Brynczka, Chmielak, Dutkiewicz, M. Guroś, Iglar, Nykaza, Potoczak (80 Klamerus), Szlembarski (75 K. Guroś).

Gronik Gronków – Skawianin Skawa 2:0 (0:0)

Bramki: Faron 62, Zarycki 80. **Gronik:** Szaflarski – Rychtarczyk, S. Ożański (75 P. Bryja), Baran, Ziemianek (60 Kamiński),

Lubań/Zapora: Klag – Zaika, Świtecki, A. Sikora (75 Bałuk), Truty, Mąka, Gawel (46 Kowalczyk), Ł. Sikora, Ostachowski, Pierzga, M. Sikora.

Trener Lubania II/Zapory Michał Gaweł: Jechaliśmy na ten mecz nieomal jak skazańcy. Udało mi się jednak zmobilizować zawodników w szatni i to zaowocowało świetnym występem. Przeważały charakter, ambicja i poświęcenie. Inna sprawa, że gospodarze wcale nie stworzyli znakomitych okazji do zdobycia goli, ale i my mieliśmy swoje szanse. Ze względu na naszą szczupłą kadrę sam po wielu miesiącach wystąpiłem na boisku w roli grającego trenera. Z tej perspektywy remis uważam za sukces naszej drużyny.

Lubań Tylmanowa – Orkan Niedźwiedź 5:1 (0:0)

Bramki: 1:0 Wojtas 54, 2:0 Zacher 63, 3:0 P. Chorągwicki 70 (samobójcza), 4:0 Kuziel 74, 4:1 Wsół 81 (rzut karny), 5:1 Kuziel 90.

Lubań: F. Noworolnik – Zabrzęski (80 Adamczuk), Ziemianek, A. Noworolnik, K. Mikołajczyk, Wojtas (80 Ciesielka), Matyszek (69 W. Noworolnik), Zacher (65 Zep), Kuziel, Król, Jagiela.

Orkan: T. Potaczek – Kokoszka (75 B. Chorągwicki), Luberda (60 Pierzchała), S. Zapala (57 Malec), Wsół, Mrozek (46 Rapciak), P. Chorągwicki, K. Krzysztofiak, P. Krzysztofiak (70 Tram), M. Zapala (46 P. Kaczor), Cichański (33 M. Kaczor).

Słabo dotychczas spisujący się tylmanowianie odnieśli efektowne zwycięstwo nad wiceliderem z Niedźwiedzia. W 31. minucie wychodzącego na czystą pozycję Wojtasa nieprzepisowo zatrzymał K. Krzysztofiak i został ukarany czerwoną kartką. Z kolei K. Mikołajczak nie wykorzystał sytuacji sam na sam. Bezbramkowy rezultat utrzymał się do przerwy.

Po zmianie stron rozpoczął się koncert gospodarzy. Wynik utworzył Wojtas po znakomicie zorganizowanej zespołowej akcji. Przy голу Zachera Wojtas świetnie zagrał mu w uliczkę. Po kolejnym zagraniu Wojtasa goście sami wpa-

tecnie mistrzem został Amator Sporting, który wywalczył również awans do pierwszej ligi. Sporym rozczarowaniem była natomiast postawa Lightbikes. Spadkowicz z pierwszej ligi grał w tym sezonie bardzo nierówno – ocenia Jan Buczek.

Królem strzelców pierwszej ligi został Szymon Kolasa z Gazdy, który zdobył aż 35 bramek. W drugiej lidze najsukuteczniejszy okazał się Łukasz Chmielak z dorobkiem 22 trafień.

ski), Leśnicki (70 Zarycki), S. Bryja (83 Ł. Brynczka), Kowalczyk, A. Ożański (46 Janasik), Machajda (60 Faron), Gąsienica (75 Kopeć).

Skawianin: Siepak – Iglar, M. Buksa, Kossek, Żądło, Gackowicz (78 Bibro), Jurzec, Koniczny (85 Rapacz), B. Bielarczyk (80 Sendor), Zajac, P. Bielarczyk.

Granit Czarna Góra – Gorc Ochotnica 6:3 (2:0)

Bramki: Kamiński 4, 58 (karny), M. Sar-na 10, S. Kiernoziak 48, 82, Gryglak 90+4 – A. Tarchała 46, 68, Rusnak 72.

Granit: Gogola – S. Kiernoziak, Milon, M. Sarna, Matoniak, K. Kiernoziak, P. Sarna, Kamiński, Wojeński, Sztuczka, Sołtys; ponadto: Groń, Gryglak, Maryniarczyk, Modła, S. Szyszka, B. Szyszka, Waksmundzki.

Gorc: Dłubacz – H. Tarchała, A. Tarchała, Piszczek, Giemzik, Dusza, Wójciak, Sokołowski, Chryczek, Brusiński, Chrobak; ponadto: Kielbasa, Chlipała, Franczyk, Rusnak, Puchomirski.

kowali futbolówkę do własnej bramki. Dwie bramki wieńczące efektowną wygraną gospodarzy zdobył Kuziel. Goście honorowe trafienie uzyskali z rzutu karnego.

Trener Lubania Tylmanowa Henryk Gołdyn: Początek meczu wcale nie wskazywał na tak efektowne nasze zwycięstwo. Z pewnością czerwona kartka dla zawodnika gości nieco ułatwiła nam zadanie. Bardzo dobrym posunięciem było przesunięcie naszego dotychczasowego bocznego obrońcy Wojtasa na pozycję klasycznej dziewiątki. Zdobyl bramkę i asystował przy kolejnych trafieniach. Mam nadzieję, że wkroczyliśmy na dobrą, zwycięską ścieżkę.

Wierchy Pasierbiec – Jordan Jordanów 4:2 (1:1)

Bramki: 0:1 Koza 1, 1:1 Smoter 12, 2:1 Wojcieszak 60, 3:1 Pajor 74, 3:2 Gancarczyk 80, 4:2 Smoter 90+2.

Wierchy: Kotarski – Pajor, Dominik Papież, Mrózek, Marek (82 Kulig), Wąsowicz (65 Curzydło), Twaróg, Dawid Papież, Wojcieszak (72 Borucki), Smoter, Franczak.

Jordan: Teper – Sieg, Tyrpa (70 Jędrocha), Bachul (85 M. Radoń), Lyvka, Moskański (60 K. Radoń), Dziadkowiec, Jeziorski, Koza (85 Jochymek), Pindel, Gancarczyk.

Nie wiedzie się drużynie Jordana w ostatnich meczach. Chyba jednak najbardziej przykra porażka przytrafiła się jordanowianom w Pasierbcu. Zaczęło się dla gości wręcz znakomicie, bo mocne uderzenie Kozy zza pola karnego już w 15. sekundzie meczu dało Jordanowi prowadzenie. Stracili je po kontrze gospodarzy w 12. minucie. Innych okazji zarówno gospodarze, jak i goście do przerwy nie wykorzystali.

W 60. minucie Wierchy wyszły na prowadzenie, którego nie oddały już do końca spotkania. Wprawdzie w 80. minucie Gancarczyk zdobył bramkę kontaktową, ale w doliczonym czasie gry Smoter postawił przysłowiową kropkę nad „i”, po raz drugi umieszczając futbolówkę w bramce Jordana.

Trener Jordana Jakub Jeziorski: Zagraлиśmy słaby mecz, a w dodatku nieumiejętnie na tak małym boisku. Aczkolwiek mecz ułożył się dla nas znakomicie, to w jego dalszej części popełniliśmy zbyt dużo indywidualnych błędów, by uzyskać korzystniejszy wynik. W ofen-

Najlepszym bramkarzem pierwszej ligi wybrano Piotra Gogolę z MIX-40, natomiast tytuł MVP całego sezonu trafił do Bartłomieja Augustyna z Gazdy.

W drugiej lidze nagrodę dla najlepszego bramkarza otrzymał Jakub Kasprzyk z Amatora Sporting, a MVP rozgrywek został Piotr Łabuda z Wesołej Ekipy.

– Chciałbym podziękować burmistrzowi Nowego Targu Grzegorzowi Watysze za objęcie ligi patronatem, współpracę oraz ufundowanie pucharów, medali i statuetek. Podczas zakończenia sezonu burmistrza reprezentował jego zastępca Krzysztof Trochimiuk. Dziękuję również dyrektorowi Jędrzejowi Furcy, a także sędziom: Łukaszowi Królczkowi, Markowi Danielczakowi i Pawłowi Barwińskiemu. Słowa podziękowania kieruję także do Nowotarskiej Manufaktury Piwnej, na czele z Andrzejem Wyszynskim, za ufundowanie nagród indywidualnych – podsumowuje Jan Buczek.

Na kolejne piłkarskie emocje nie trzeba będzie długo czekać. Halowy sezon Nowotarskiej Amatorskiej Ligi Piłkarskiej rozpocznie się 2 listopada.

Maciej Zubek

Mecz Jarmuta Szczawnica – Sokolica Krościenko został przełożony na 11 listopada, godz. 13.00.

1. Lawina Spytkowice	7	15	17-10
2. Luboń Skomielna Biała	7	13	16-16
3. AP Wisła II Cz. Dunajec	7	12	18-7
4. Wiatr Ludźmierz	7	12	24-15
5. Zawrat Bukowina Tatrz.	7	12	21-14
6. Bór Dębno	7	11	17-14
7. Gorc Ochotnica	7	11	16-14
8. Unia Naprawa	7	11	10-8
9. Granit Czarna Gór	7	9	18-16
10. Gronik Gronków	7	9	9-12
11. Jarmuta Szczawnica	6	7	10-13
12. Skawianin Skawa	7	6	12-22
13. Skalni Zaskale	7	6	8-18
14. Sokolica Krościenko	6	0	7-24

W następnej, 8. kolejce

26.09.2026: Bór – Luboń, godz. 16.30; Skawianin – Zawrat, godz. 16.30; Sokolica – Granit, godz. 16.30; Gronik – Jarmuta, godz. 16.30. **27.09.2026:** Gorc – AP Wisła II, godz. 16.30; Lawina – Unia, godz. 17.00; Wiatr – Skalni. **zk**

sywie było zbyt dużo indywidualnych poczynani i te elementy zadecydowały o naszej porażce.

Huragan Waksmund – LKS Szaflary 4:2 (0:1)

Bramki: 0:1 Furczon 17, 1:1 Kolasa 60, 1:2 Łukaszczuk 71, 2:2 Antolak 79 (rzut karny), 3:2 Antolak 82 (rzut karny), 4:2 Kolasa 90.

Huragan: Kołodziejczyk – Stawicki, Krupa, Kawula, Chmielak, Antolak (90+3 Twaróg), Targosz (86 Głab), Młynarski, Mroszczak (56 Siuta), Borzęcki, Kolasa.

Szaflary: Żuk – Krasoń (58 Rusnaczyk), Żulewski, Łojas, Krugiółka, Nogueira, Dziedzic, Furczon, Wróbel (67 Łukaszczuk), Wójciak, Brynarski (77 Hreška).

Trener Huraganu Radosław Antolak: Pierwsza połowa przebiegała przy przewadze naszych rywali, natomiast w drugich 45 minutach to my dominowaliśmy na boisku. Szczególnie w końcówce spotkania, gdy goście zaczęli wykazywać pewne braki kondycyjne.

Mecz Orkan Raba Wyżna – Wierchy Rabka-Zdrój został przełożony na 22 listopada, godz. 14.00.

1. KS Tymbark	7	16	24-5
2. Babia Góra Lipnica W.	7	16	17-7
3. Orkan Niedźwiedź	7	14	16-11
4. Huragan Waksmund	7	12	16-15
5. KS Zakopane	6	10	16-9
6. Jordan Jordanów	7	10	19-18
7. Orkan Raba Wyżna	6	9	14-15
8. Lubań II Maniowy/Zapora Kluszkowce	7	8	7-9
9. KS Szaflary	7	7	9-11
10. Wierchy Rabka	5	7	7-13
11. Wierchy Pasierbiec	6	6	10-15
12. Lubań Tylmanowa	6	6	12-18
13. LKS Jodłownik	5	4	8-9
14. Czarni Czarny Dunajec	7	3	7-27

W następnej 8. kolejce.

26.09.2026: Harnaś - Lubań T. 17, Szaflary - Wiechy P. 15. **27.09.2026:** Lubań II/Zapora - Jordan 11, Czarni - Huragan 17, Babia Góra - Zakopane 14, Wierchy R.Z. - Jodłownik 16, Orkan N. - Orkan R.W. - 16:30. **zk**

USG, RTG, EEG**Zakopane**

◆ **GABINET USG - lek. med. EWA GÓRKA, specj. rentgenolog.** USG jamy brzusznej, tarczycy, głowy przez ciemiaczko u dzieci, piersi. Pon., śr., czw. od godz. 14 po uzgodnieniu telefonicznym: 608 610 101. **Ul. Sienkiewicza 4A.** (2/Z)

Krościenko

◆ **Lek. med. Wojciech Gradowski.** **USG: JAMY BRZUSZNEJ, TARCZYCY, JĄDER, DOPPLER: TĘTNIC SZYJNYCH, TĘTNIC I ŻYŁ KOŃCZYN, OPI-SY ZDJĘĆ RTG.** Ul. Esperanto 2. Rejestracja: 604 567 583. (133/NT)

INTERNA**Zakopane**

◆ **GASTROMED INTERNA i ENDOSKOPIA Specjalistyczna Poradnia Internistyczna,** ul. Stolarczyka 12. **Lek. med. Henryk Chodurski** przyjmuje pon.-pt. po wcześniejszej rejestracji telefonicznej: 18 20 646 64, 606 46 39 40. www.gastromedzakopane.pl (10/Z)

Nowy Targ

◆ **Specjalistyczny Gabinet Lekarski - lek. med. Witold Kalata, specjalista chorób wewnętrznych.** N. Targ, ul. Krasieńskiego 3, gabinet Cardim. Rej. 600 354 696, 516 618 111. Porady internistyczne i kardiologiczne. Kwalifikacje do zabiegów operacyjnych. (167/NT)

PEDIATRIA**Zakopane**

◆ **Indywidualna Specjalistyczna Praktyka Lekarska - GRAŻYNA MAŁEK - pediatra.** Codziennie: Droga do Olczy 8 b. Tel. 18 20 14-999, 603 610-605. (19/Z)

◆ **Pediatra TERESA BUR-NAT - specj. chorób dzieci.** Wizyty domowe, tel. 18 20-125-92, 604 06-17-26. Gabinet: Bulwary Słowackiego 4A/3. (21/Z)

◆ **PEDIATRYCZNE WIZYTY DOMOWE.** Lek. Janina Kovacs. Tel. 601860090 (245/NT)

OKULISTYKA**Zakopane**

◆ **Lek. med. LUCYNA GALICA-JURECKA - OKULISTA optometrysta PWr - Krupówki 52 (obok Biura Ogłoszeń TP).** ZAKŁAD OPTYCZNY i rejestracja pacjentów: pon. 10-17.30, wt. 10-17.30, śr. 10-16, pt. 10-15. Badanie okulistyczne po wcześniejszym zarejestrowaniu telefonicznym (w godzinach j. w.): 18 20 66 824. (23/Z)

◆ **Lek. med. ESTERA RÓŻEWICZ - OKULISTA.** Diagnostyka i leczenie chorób oczu. Wtorek 9-12, czwartek 16-18, piątek 10-12. Ul. Gimnazjalna 1 (DOM RZEMIOSŁA). Tel. dom. 18 20 68 148, 606 609 406. (29/Z)

◆ **GABINET OKULISTYCZNY.** Specjalista okulista lek. **MAŁGORZATA KWIATKOWSKA.** Ul. Chałubińskiego 37B, tel. 18 20 62-907, 601 177-405 przyjmuje pn. i czw. od 16-17, Zakopane, ul. Sienkiewicza 3B, przyjmuje wt. 16-17, pt. 17-18. W nagłych przypadkach codziennie. (27/Z)

◆ **Lek. med. TOMASZ SZTENCEL - OKULISTA.** Dobór soczewek kontaktowych. Zakład optyczny na miejscu. Zakopane, Na Wilcznik 1 a. **NAGŁE PRZYPADKI: 604 42 65 92.** Rejestracja tel. czynna od 9-18, w soboty 10-13, 18 20 153 73. (28/Z)

◆ **GABINET OPTOMETRYCZNY.** Badanie wad wzroku i dobór okularów. Inż. **LUCYNA MARCHUCHA** Optometrysta UM Poznań. Zakład Optyki Okularowej, ul. Kasprusie 1 B. Tel. 18 20 149 71, www.optyka-optometria.pl (300/Z)

Nowy Targ

◆ **Lek. med. Marta Kotylał - specjalista chorób oczu.** leczenie schorzeń oczu, soczewki kontaktowe, orzecznictwo, badania profilaktyczne, okulistyka dziecięca, kwalifikacje do laserowego usuwania wad wzroku, komputerowe badanie pola widzenia, badanie tomografii komputerowej oczu (OCT). Ul. Kolejowa 10, pon, pt 9-17, wt, czw. 14-17. Rej. 509 297 858, 18 26 73 272. (5/NT)

LARYNGOLOGIA**Zakopane**

◆ **WOJCIECH MAŁEK - spec. audiolog laryngolog.** Zakopane, Dr do Olczy 8 b (codziennie) i Nowotarska 79 ZAK-MED (pn., czw.) i wizyty domowe. Nowy Targ, Kopernika 7. DOBÓR APARATÓW SŁUCHOWYCH. BADANIA SŁUCHU: AUDIOMETRIA, TYMPANOMETRIA, OTOEMI-SJA, ABR; ENDOSKOPIA. Badania okresowe pracowników. 18 20 14 999, 601 46 04 50. (31/Z)

◆ **GABINET LARYNGOLOGICZNY.** Specjalista laryngolog lek. **PAWEŁ KWIATKOWSKI.** Dobór aparatów słuchowych. Ul. Sienkiewicza 3B: pon. i czw. od 16-17. Ul. Chałubińskiego 37B, wt. i pt. 17-18. W sprawach pilnych codziennie: 18 20-62-907. Wizyty domowe, 603 125-510. (34/Z)

Nowy Targ

◆ **BEZPŁATNE BADANIA SŁUCHU, DOPASOWANIE I TESTOWANIE APARATÓW SŁUCHOWYCH, REFUNDACJA NFZ:** Nowy Targ, Rynek 36, tel. 725 992 889; Nowy Targ, Szpitalna 14; tel. 885 778 104; Rabka, Jana Pawła II 24a, tel. 725 118 942, Jabłonka, Plac Dworcowy 4, tel. 721 760 883. (323/NT)

Rabka

◆ **Dr n. med. Mieczysław Kossek - specjalista otolaryngolog.** Choroby uszu, nosa, gardła i krtani u dorosłych i dzieci. Choroby alergiczne górnych dróg oddechowych. Rabka-Zdrój, ul. Władysława Orkana 19B (Centrum Handlowe „MAŁGOSIA” II piętro). Przyjmuje: pon., śr., pt. 16-17. **Tel. 603 055 491.** (8/NT)

GINEKOLOGIA, POŁOŻNICTWO**Zakopane**

◆ **PORADNIA GINEKOLOGICZNO-POŁOŻNICZA, lek. med. GRZEGORZ MARKOWSKI - spec. ginekolog-położnik,** Nowotarska 79, 18 20 64 244. Przyjęcia: bezpłatne (umowa z NFZ): pn., śr., czw. 8-14.30, wt. 14-18; prywatne: wt. 18-19, pt. 16-17. (13/Z)

◆ **Specjalistyczny Gabinet Chorób Kobięcych i Położnictwa, USG, USG piersi i cytologia - lek. med. DANUTA GRUSZKA-WRÓBEL, specjalista ginekolog-położnik.** Droga do Samków 3 A, poniedziałki i czwartki od 16. Tel. 18 20 629-50, 604 118 380. (40/Z)

◆ **Lek. med. MACIEJ WIDERA - ginekolog - położnik - USG, CYTOLOGIA.** Przyjmuje po uzgodnieniu tel. 602 389-411. Ul. Kaszelewskiego 6 (dojazd od ul. Powstańców Śląskich przez parking pod Gubałówką). (41/Z)

◆ **GINEKOLOGIA POŁOŻNICTWO Dr hab. n. med. Hubert Wolski, lek. Magdalena Massalska-Wolska, lek. Jan Wolski.** Badania prenatalne. Monitorowanie ciąży. Profilaktyka onkologiczna. Badania prenatalne: USG, KTG. Profilaktyka onkologiczna: Cytologia, Kolposkopia, USG. Ul. Kościuszki 1, Zakopane, rejestracja 660 615 089. (316/NT)

Nowy Targ

◆ **Dr hab. n. med. Hubert Wolski, specjalista ginekolog-położnik** USG 3D, 4D, cytologia, ul. Waksmundzka 67, Nowy Targ. Rejestracja telefoniczna 660 615 089. (18/NT)

◆ **Gabinet Ginekologiczno-Cytologiczny lek. med. MAREK GIZIŃSKI** specjalista ginekolog-położnik. Nowy Targ, Rynek 24. Przyjmuje poniedziałki, środy, czwartki i soboty. Rejestracja tel.-sms 602 520 972. (318/NT)

Czarny Dunajec

◆ **AB CLINIC CENTRUM GINEKOLOGII I LECZENIA NIEPŁODNOŚCI - dr n. med. A. Gąsiorowska, lek. B. Pflaum.** Prowadzenie ciąży, USG, cytologia, KTG, leczenie schorzeń ginekologicznych. Ul. Kantora 6 (budynek Tatra Medici), 698 911 801 (433/Z)

ORTOPEDIA**Zakopane**

◆ **SPECJALISTYCZNY GABINET ORTOPEDYCZNO-URAZOWY, prof. dr hab. med. Daniel Zarzycki,** ul. Jagiellońska 34, wtorki 17-19. Rejestracja telefoniczna: 668 690 415. (268/Z)

◆ **Lek. med. JANUSZ KALISKI, GABINET ORTOPEDYCZNY I MEDYCYNY PRACY** (porady ortopedyczne, RTG, USG, badania profilaktyczne, badania kierowców, badania osób ubiegających się o pozwolenie na broń). **Ul. WOJDYŁY 18D,** tel.: 509 961 365. (428/Z)

◆ **PORADNIA ORTOPE-DYCZNA, lek. med. SZYMON BANAK** przyjmuje w poniedziałki 17.00-19.00, ul. Makuszyńskiego 1, Zakopane. Rejestracja telefoniczna: 694 41 35 49. (405/Z)

◆ **GABINET ORTOPEDYCZNY. Dr n. med. WOJCIECH KĄCKI.** Przyjmuje: piątki (17-19): Zakopane, Balzera 18, rejestracja: 606 509 539; poniedziałki (18-20): ALLMEDICA, Nowy Targ, Kolejowa 31, rejestracja: 18 265 74 88 (196/Z)

UROLOGIA**Zakopane**

◆ **UROLOG - lek. MICHAŁ PARDEL.** Przyjmuje: Paro Clinic, Aleja 3 Maja 5 B, 34-500 Zakopane. Tel. 501 510 502. (476/Z)

Nowy Targ

◆ **Prywatna Poradnia Urologiczna UROVITA,** ul. Szaflarska 93d, specjaliści urologów pracujący w Pododdziale Urologicznym Szpitala Powiatowego w Zakopanem: lek. Piotr Trybek, lek. Leszek Michalski, lek. Wojciech Lewandowski. Poradnia czynna po południu, po rejestracji telefonicznej: (32) 11 14 260 po godz. 15.00, tel.: 606 201 080 w godz. 8.00-15.00. (174/NT)

ENDOKRYNOLOGIA**Nowy Targ**

◆ **Lek. med. Elżbieta Pastuszak, specjalista internista - ENDOKRYNOLOG.** USG jamy brzusznej i tarczycy. Rynek 24. Przyjmuje: 1., 2. i 3. sobota miesiąca: 9-13. Tel. 602 319 259. (42/NT)

CHIRURGIA**Murzasichle**

◆ **Prywatny Gabinet Chirurgiczny MAGDALENA DANIEL - specjalista chirurgii dziecięcej.** Ul. Chycokówka 1, tel. 602651002. Choroby chirurgiczne, choroby paznokci leczone metodą podologiczną ARKADY. (437/Z)

NEFROLOGIA**Nowy Targ**

◆ **CHOROBY NEREK I UKŁADU MOCZOWEGO - specjalista nefrolog Marek Truczka,** przyjmuje: ul. Krzywa 14, we wtorki 16-18. Tel. 600 314 922. (2/NT)

ENDOSKOPIA**Zakopane**

◆ **GASTROMED INTERNA i ENDOSKOPIA Pracownia Endoskopowa,** ul. Stolarczyka 12. **Dr Henryk Chodurski** przyjmuje pon.-pt. po rejestracji telefonicznej: 18 20 646 64, 606 46 39 40. Także w ramach NFZ. Gastroskopia, kolonoskopia. (68/Z)

Nowy Targ

◆ **LEK. MED. CEZARY WOJSŁAWSKI - CHIRURG.** Gastroskopia, kolonoskopia, rektoskopia. Ul. Rynek 24. Wtorek: 15-17, sobota: 9-11 oraz po telefonicznym uzgodnieniu: 18 266-63-78, 606 262 796. (17/NT)

CHIRURGIA RĘKI, MIKROCHIRURGIA**Poronin**

◆ **Dr PAWEŁ ZEJLER - Europejski Specjalista Chirurgii Ręki FESSH - Specjalista chirurgii ogólnej.** Leczenie zachowawcze i operacyjne chorób ręki i kończyny górnej. Minimalnie inwazyjnie. **TATRZAŃSKIE CENTRUM CHIRURGII RĘKI:** 18 2637077, www.galicamed.pl, www.chirurgiareki.pl (439/Z)

SPECJALISTYCZNE GAB. LEKARSKIE**Zakopane**

◆ **Lek. med. ALEKSANDRA SKUPIEŃ-DUDEK - MEDYCYNĄ PRACY** - badania profilaktyczne, badania kierowców oraz dla celów sanepid. - ul. Sienkiewicza 3 b, poniedziałki 9-11, środy 15-17, tel. 603 125-551 (38/Z)

PULMONOLOGIA**Nowy Targ**

◆ **PULMONOLOGIA I ALERGOLOGIA DZIECIĘCA lek. med. Jadwiga Biela-Mazur** - poniedziałki. Testy alergiczne, spirometria. Poradnia PULS - Wojska Polskiego 14, Nowy Targ. Zapisy: 18 261 17 58. (319/NT)

KARDIOLOGIA**Zakopane**

◆ **Lek. med. WŁODZIMIERZ RÓŻEWICZ - kardiolog, specjalista chorób wewn.** Przyjmuje: ul. Gimnazjalna 1 (DOM RZEMIOSŁA), pon. i śr. 17-19. EKG. Tel. 18 20 68-148, 604 44-07-39. (59/Z)

Nowy Targ

◆ **PAWEŁ CHRUSCIEL, specjalista kardiolog, specjalista chorób wewnętrznych.** Echo-kardiografia, EKG wysiłkowe, holter ciśnienia. Ul. Wojska Polskiego 14, cały tydzień od godziny 16, rej. 18 26 1672 56, 666 942 546. (4/NT)

PSYCHOLOGIA, PSYCHIATRIA**Zakopane**

◆ **Mgr JAN DYBA, Psycholog** - psychoterapia zaburzeń psychicznych (depresja, nerwice, lęk, uzależnienia), radzenie sobie z sytuacjami trudnymi, terapia rodzin, terapia grupowa; ul. Na Wilcznik 1a, www.jandyba.pl. Tel. 602655100. (315/Z)

Nowy Targ

◆ **MACIEJ BRYNIARSKI. Lek. specjalista psychiatra.** Nowy Targ, ul. Wojska Polskiego 24. Przyjmuje: pon. 14.30-17, czw. 14-17. Rejestracja, wizyty domowe; tel. 608 480 432. (19/NT)

◆ **SPECJALISTA PSYCHIATRA, MEDYCYNY PRACY - dr n. med. MICHAŁ GAŁECKI** - wtorki, czwartki i piątki od godz. 15, Nowy Targ, ul. Szkolna 2, rejestracja tel. 603 97-19-11. Leczenie nerwicy, depresji, psychozy, zaburzeń osobowości, uzależnień. Wizyty domowe. (74/Z)

◆ **BADANIA PSYCHOLOGICZNE, PSYCHOTESTY:** kierowców i operatorów, osób skierowanych za alkohol, punkty, wypadek. Bezstresowo, bez kolejek, Nowy Targ, Szaflarska 30. Tel. 606 515 717. Zapraszamy. (306/NT)

Klikuszowa

◆ **Gabinet Psychologiczny dla Dzieci i Młodzieży.** Diagnoza, terapia, wsparcie dla rodziców, Klikuszowa 40a, rejestracja: 535 122 256, psycholog - podhale. pl (217/NT)

NEUROLOGIA**Zakopane**

◆ **GABINET NEUROLOGICZNY, dr n. med. RYSZARD BIELSKI - specjalista neurolog.** Przyjmuje ul. Kościuszki 11 (nr jedenaście), wt. i czw. 15-16.30. Rejestracja tel.: 602 624-020. Padaczka, choroby kręgosłupa, profilaktyka udarów mózgu, nerwice. (60/Z)

DERMATOLOGIA**Zakopane**

◆ **SPECJALIŚCI DERMATOLODZY - WENEROLODZY, asystenci Kliniki CMUJ: dr med. Marek Brzewski i dr med. Paweł Brzewski.** Przyjmują w piątki 17-19. Ul. Makuszyńskiego 1. Rejestracja: 12 267 35 60, 608 472-034. (66/Z)

◆ **Lek. ANNA IGRAS, SPECJALISTA DERMATOLOG-WENEROLOG.** Choroby skóry, włosów, paznokci i przenoszone drogą płciową. Badanie znamion dermatoskopem, kriochirurgia, elektrokoagulacja. **Ul. Nowotarska 79** (poniedziałek-piątek). Wizyty domowe. Tel. 600 044 624. (422/Z)

◆ **Lek. med. KRZYSZTOF MARASZEWSKI - DERMATOLOG, WENEROLOG** - zamrażanie brodawek, diagnostyka znamion barwnikowych. Przyjmuje: pon. oraz pt. 16-17; w pozostałe dni - 605 596 710. Ul. Zamoy-skiego 17 a. Wizyty domowe. (67/Z)

STOMATOLOGIA**Zakopane**

◆ **AVO-DENTAL. A. W. JASIEWICZ.** Zakopane, Krupówki 50, 18 20-156-97, 18 20 625 40, 512 157 497. (79/Z)



Do Nowego Targu przyjechali m.in. uczestnicy i kadra Warsztatów Terapii Zajęciowej z Odrowąża.

Po obu stronach

Pomagać trzeba mądrze i wspólnie ze Słowakami.

Był to czas wspólnego świętowania, modlitwy, integracji oraz wymiany doświadczeń między osobami i placówkami Caritas z Polski i Słowacji. W Nowym Targu 17 września odbyło się polsko-słowackie spotkanie charytatywne „Caritas bez granic”.

Spotkanie, które odbyło się przy parafii św. Katarzyny w Nowym Targu, zgromadziło około 300 osób. W wydarzeniu uczestniczyli mieszkańcy regionu, wolontariusze, pracownicy i przyjaciele Caritas oraz przedstawiciele polskich i słowackich partnerów projektu. - Chodź przede wszystkim o to, żebyśmy się poznali razem. Wcześniej nie mieliśmy współpracy z Caritas ze Spisza, dlatego te spotkania robocze między Polską i Słowacją dają nam możliwość zobaczenia, kto jakie ma mocne strony - mówi Jolanta Opiela, koordynator projektu „Caritas bez granic”.

Jak podkreśliła Jolanta Opiela, jednym z celów projektu jest wymiana doświadczeń i wypracowanie praktycznych sposobów współpracy. Poszczególne spotkania poświęcone są m.in. wolontariatowi oraz pracy z osobami potrzebującymi. - Kiedy mamy spotkanie na temat wolontariatu, jedna i druga strona mówi, na czym to polega. Wtedy każdy może coś zapożyczyć, a przede wszystkim możemy wypracować praktyczny, dobry i efektywny model współpracy - wyjaśnia Jolanta Opiela. - Chodzi o to, żeby podzielić się naszymi doświadczeniami z pracy z osobami chorymi, niepełnosprawnymi, migrantami, uchodźcami i wszystkimi, którzy korzystają z pomocy Caritas - dodaje J. Opiela.

„Caritas bez granic” to projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach programu Interreg Polska - Słowacja 2021–2027. Jego ważnym elementem jest współpraca pomiędzy Caritas Archidiecezji Krakowskiej i Caritas Diecezji Spiskiej. W ramach projektu organizowane są spotkania robocze oraz wydarzenia plenerowe po obu stronach granicy.

Tekst i fot.: Jan Głabiński

◆ **TATRZAŃSKIE CENTRUM STOMATOLOGII ESTETYCZNEJ I IMPLANTOLOGII TATRA MED.** Ul. Chramcówki 9, Zakopane. Pon.-pt.: 9-20; sob.: 10.30-15.30. Recepcja: 530 433 433, 18 200 19 16. www.tatramed.pl (86/Z)

◆ **GABINET STOMATOLOGICZNY** - ul. Sienkiewicza 3 (Radowid). Rejestracja: 18 20 64 220, 601 45 63 69. Pon.-pt. **LIDIA ZAREMBA-SOŁTYS, MATEUSZ SOŁTYS** i **AGNIESZKA KOWALKIEWICZ-SOŁTYS**; **ANNA NIEDZIELSKA-STEFANIK** (606 278 912); **ORTODONCJA: KAROLINA CHODACKA-SOŁTYS**. Pełny zakres usług, RTG, mikroskop. (80/Z)

◆ **GIEWONT STOMATOLOGIA ANNA KRYNICKA-PĘKSA i MACIEJ RAJSKI**. Pełen zakres usług stomatologicznych oraz **pracownia rentgenowska**: zdjęcia pantomograficzne, cefalometryczne, punktowe i tomografia komputerowa 3D. Tel. 18 542 70 18, 698 966 226. Ul. Kościuski 1 (III p.) (202/Z)

◆ **STOMATOLOGIA PRZY RÓWNI ANNA i BARTOSZ NIEZGODZIŃSCY**. Nowoczesne leczenie stomatologiczne. Stomatologia bez bólu. Pełen zakres usług, implantologia, endodoncja, protetyka. Mikroskop, pantomograf, tomografia liniowa. Ul. Sienkiewicza 4A/4, pn-sob. Tel. 530 602 603, www.przyrowni.eu (298/NT)

Biały Dunajec

◆ **STOMATOLOGIA lek. dent. Joanna Świder-Podlęjska**. Biały Dunajec, ul. Miłośników Podhala 20 (obok SP nr 2). Leczenie dzieci i dorosłych. Godz. otwarcia: pon.:13-18; wt.-pt.:9-15. Tel. 537 816 603. (320/NT)

Bukowina

Tatrzańska

◆ **BUKOWINA TATRZAŃSKA WIERCH RUSIŃSKI 66. GABINET STOMATOLOGICZNY lekarz dentysta: MICHAŁ PASICH, GABINET CZYNNY:** piątek, sobota, niedziela - kontakt tel. 784-151-943 (259/Z)

Jabłonka

◆ **Gabinet Stomatologiczny.** Przyjmuje lek. dent. **MAGDALENA FIT-RUTKOWSKA**. Usługi stomatologiczne. Ul. Sobieskiego 7. Gabinet otwarty we wtorki, czwartki i piątki. Rejestracja tel. 18 26 525 04, 609 952 778. (207/Z)

Nowy Targ

◆ **ANNA STOKŁOSA-PIELA lek. stom.,** dyżur całodobowy - 606 463 125, 18 266 32 89, N. Targ, Kolejowa 127. Leczenie i usuwanie zębów w znieczuleniu komputerowym „the Wand”, leczenie paradontozy, laseroterapia, ozonoterapia, rentgen - panorama cyfrowa. Od pon.- sob. do godz. 21. Rejestracja wyłącznie telefoniczna. (27/NT)

Czarny Dunajec

◆ **Gabinet Stomatologiczny.** Przyjmuje lek. dent. **MAGDALENA FIT-RUTKOWSKA**. Usługi stomatologiczne. Ul. Kamieniec Dolny 18. Gabinet jest otwarty w środy w godz. 13-18. Rejestracja tel. 609 952 778. (438/Z)

Zubrzyca Górna

◆ **KONTRAKT Z NFZ.** Gabinet w Zubrzycy Górnej 48B oferuje: **stomatologia zachowawcza i dziecięca, protetyka, chirurgia, rentgen.** Czynne: pon.-pt. 8-18, sob. 8-16. Tel. 604 519 887, 735 989 348, 12 272 63 55. (294/NT)

STOMATOLOGIA DZIECIĘCA

Zakopane

◆ **AVO-DENTAL. A. W. JASIEWICZ.** Krupówki 50, Zakopane. Tel. 18 20 156-97, 512 157-497, 18 20 625 40. (172/Z)

STOMATOLOGIA ESTETYCZNA

Zakopane

◆ **AVO-DENTAL. A. W. Jasiewicz,** ul. Krupówki 50, Zakopane. Tel. 18 20 156 97. (311/Z)

CHIRURGIA STOMATOLOGICZNA

Zakopane

◆ **TATRA MED** ul. Chramcówki 9, Zakopane. Chirurgia stomatologiczna, implantologia, tomografia 3D. Recepcja: 530 433 433, 18 200 19 16. www.tatramed.pl (291/Z)

IMPLANTO-PROTETYKA

Zakopane

◆ **AVO-DENTAL, A. W. JASIEWICZ.** Ul. Krupówki 50, Zakopane. Tel. 18 20 156 97, 18 20 625 40, 512 157 497. (230/Z)

LOGOPEDIA

Witów

◆ **PRYWATNA PRAKTYKA LOGOPEDYCZNA - mgr Elżbieta Watycha** - logopeda, pedagog specjalny. Usługi w zakresie wczesnej interwencji, diagnozy i terapii zaburzeń i wad wymowy dzieci i dorosłych. Witów 245c. Rejestracja tel. 604215061 (252/Z)

GABINET TERAPII NATURALNYCH

Zakopane

◆ **HYDROKOLONOTERAPIA** - oczyszczanie jelita grubego, **PIJAWKI LEKARSKIE** - stan zapalny, **BAŃKI OGNIOWE - STANY ZAPALNE, ŚWIECOWANIE USZU-KONCHY** - szumy uszne, świsły, **WODOTERAPIA** - problemy z oddychaniem, odmładzanie skóry, dotlenienie. **TERAPIA, HIPNOZA. RODORAK** - badanie. Zakopane, tel. 601-34-36-63. (322/NT)

ORTODONCJA

Zakopane

◆ **AVO-DENTAL. A. W. JASIEWICZ.** Krupówki 50, Zakopane. Tel. 18 20-156-97, 18 20-625-40, 512 157 497. (90/Z)

◆ **Giewont Stomatologia - lek. stom. KATARZYNA MATUSIAK-HEŁMECKA.** Tel. 18 542 70 18, 698 966 226. Ul. Kościuski 1 (III p.) (451/Z)

PODOLOGIA

Zakopane

◆ **PODOLOGIA Fancy You - Twój specjalista od STÓP:** w terapii wrastających i wkręcających paznokci, leczeniu grzybicy, kurzajek/brodawek, opracowaniu pękających pięt. **INDYWIDUALNE WKŁADKI ORTOPEDYCZNE.** Ul. Makuszyńskiego 1, kontakt: 502 470 657. (467/Z)

◆ **GABINET PODOLOGICZNY "STUDIO ORCHIDEA" - mgr Katarzyna Pietrzak, specjalista podolog.** Leczenie grzybicy paznokci, terapia kurzajek i odciśków, wrastające paznokcie, pedicure leczniczy, rekonstrukcja płytki, odciążenia i ortozy indywidualne. **Ul. Grunwaldzka 11b, 600 801 792,** studioorchidea.net (329/Z)

FIZJOTERAPIA

Nowy Targ

◆ **KOMPLEKSOWA FIZJOTERAPIA w Nowym Targu! SPECJALIZACJE:** ortopedyczna, stomatologiczna, onkologiczna i psychosomatyczna. Profesjonalna pomoc. **Nowy Targ, ul. Podtatrzańska 42. Kontakt: 886-529-464** (475/Z)

MEDYCYNASTETYCZNA

Zakopane

◆ **AVO-DENTAL.** Krupówki 50, Zakopane, tel. 18 20 156 97. (208/Z)

◆ **MASAŻ THERMOLOGY, LIMFATYCZNY** - 44 komorowy - odchudzanie, pozbycie cellulitu i zastojów limfy, odmłodzenie. Zakopane, tel. 601-34-36-63. (324/NT)

REHABILITACJA

Zakopane

◆ **CENTRUM REHABILITACJI SPORTOWEJ mgr Michał Zarzycki,** ul. Jagiellońska 34. Rejestracja telefoniczna 604 504 966. (269/Z)

◆ **MOJA PRZESTRZEŃ ZDROWIA - mgr MONIKA ODRZYWOŁEK.** Masaż terapeutyczny, powrót do sprawności po kontuzjach i operacjach, praca z napięciami mięśniowymi i przecięzami, terapia blizn. **WIZYTY DOMOWE:** 601 772 831. (427/Z)

Nowy Targ

◆ **GABINET REHABILITACJI LECZNICZEJ** - rehabilitacja wszystkich schorzeń kręgosłupa, po urazach układu kostnego, po urazach układu nerwowego - **NIEDOWŁADY,** po udarach mózgu. Korekcja wad postawy. Możliwość wykonania zabiegów w domu pacjenta. **Nowy Targ, ul. Gorczańska 29, 605 079 054.** (97/NT)

ANALITYKA

Zakopane

◆ **LABORATORIUM „HORMON-DIA”** - o/Zakopane, ul. Makuszyńskiego 1, 18 20 174 22. Poniedziałek-piątek 7.30-12.00. Pełny zakres badań laboratoryjnych. **Wynik możesz sprawdzić w internecie, poproś o kod dostępu. Aktualne informacje zawsze na www.hormondia.pl** (98/Z)

UZALEŻNIENIA

Zakopane

◆ **ODTRUCIE POALKOHOWE, ODWODNIENIA, NIEDOŻYWIENIA - WIZYTY W DOMU PACJENTA.** Lekarz **MACIEJ WÓJCIK.** Kropłówki, zastrzyki, tabletki. **TERAPIA.** Tel. 601 525 588, 696 213 825. (148/Z)

Rabka

◆ **OŚRODEK TERAPII UZALEŻNIEŃ „DEZYDERATA”** - terapia stacjonarna, konsultacje indywidualne z zakresu uzależnień od alkoholu, narkotyków, leków, hazardu i innych zachowań kompulsywnych. **Rabka-Zdrój, ul. Zaryte 25, www.dezyderata.com, +48 530940354, +48 18 5447247, biuro@dezyderata.com** (450/Z)

Koninki

◆ **WYJĄTKOWO SKUTECZNY PROGRAM TERAPII** - Prywatne Centrum Terapii Uzależnień „KONINKI”. **DYSKRECJA - POMOC. DETOKS - ODRUCIA - BADA-NIA.** Bezpiecznie w szpitalu. 18 33 17 250, 18 33 19 737, www.terapien.net.pl, www.pomoc.terapien.net.pl (92/NT)

OPIEKA

Skrzypne

◆ **DOM SENIORA TATRZAŃSKA JESIEŃ** - opieka długoterminowa, krótkoterminowa i dzienna. Skrzypne, ul. Wierchowa 20. Tel. 601 364 265, www.tatranskajesien.pl (169/NT)

WETERYNARYJNE

Zakopane

◆ **PRZYCHODNIA WETERYNARYJNA „TATRAVET”,** ul. Staszica 5b. Pon.-pt. 8-20, sob. 10-15, niedz. i święta 10-13. **Prosimy o telefoniczne umawianie wizyt: 18 54 277 04, 669 897 438.** www.tataravet.pl (320/Z)

Zapraszamy do biur ogłoszeń: ZAKOPANE, ul. Krupówki 54 NOWY TARG, Rynek 11

PRACA

dam

- Magazyn w Zakopanem poszukuje STRÓŻA i PRACOWNIKA GOSPODARCZEGO. 512 351 749, 512 351 754.
- SPRZĄTANIE APARTAMENTÓW, prawo jazdy, 791 353 569
- Piekarnia w Zakopanem zatrudni KIEROWCĘ. Dobre warunki pracy. 604 102 804, 602 285 793.
- Zatrudnię MAGAZYNIERA Z PRAWEM JAZDY DO HURTOWNI SPOŻYWCZEJ na terenie Zakopanego - oferty: gobo10@wp.pl, 602 74 31 38.
- Przyjmę OPIEKUNKĘ DO 2-LATKA (z Zakopanego lub okolic) - EMERYTKĘ, RENCISTKĘ. Praca stała. 6 godzin dziennie. Tel. po 22.00: 668 200 143.
- Zatrudnię kierownika robót budowlanych z prawem jazdy oraz pracowników ogólnobudowlanych (cieśla szalunkowy, zbrojarz, murarz) z doświadczeniem przy budowie obiektów sportowych, budynków szkolnych, przedszkolnych i pracach wykończeniowych. 602629623 sikorapb@interia.pl
- PRACOWNIKA BIUROWEGO na hali sprzedaży (faktury, itp.). Praca stała. Zakopane. 602 74 31 38, gobo10@wp.pl

BIZNES

- Wydzierżawę działkę w Ludźmierzu przy trasie Nowy Targ-Czarny Dunajec lub przyjmę reklamę. 608 729 122.

POŻYCZKI

- PROVIDENT. 571 240 909.

BIURA RACHUNKOWE

- BIURO RACHUNKOWE - DORADZTWO PRAWNE - PEŁNY ZAKRES ORAZ SZKOLENIA BHP I PPOŻ - PROFESJONALNIE - PRZYSTĘPNE CENY - UL. STOLARCYKA blok 8, mieszkanie 29 (parter) - 182000678, 501515342.

NIERUCHOMOŚCI

pośrednictwo

- VEGA - NIERUCHOMOŚCI ZAKOPANE, UL. DROGA NA BYSTRĘ 5 600223020, 609999989 www.vega.biz.pl

MAXMIL
STACJA PALIW

OLEJ OPAŁOWY
ekoterm plus

PALIWA ORLEN

NOWY TARG
ul. Składowa 12b
tel. 18 26 48 019,
609 820 296

ZAKOPANE
ul. Żeromskiego (COS)
tel. 18 20 614 71

- RE/MAX DUO - MIĘDZYNARODOWE BIURO NIERUCHOMOŚCI. ZAKOPANE 182073773, NOWY TARG, 182755541, KRAKÓW. www.remax-polska.pl/duo
- PANORAMA Nieruchomości Zakopane, ul. Zamoyskiego 20a. tel. 504 331 188, Zapraszamy do współpracy.
- Siewierski Nieruchomości ul. Br. Czecha 1, Zakopane. +48 18 20 66 129, +48 506 13 14 63 www.siewierski.pl
- CHATA POD TATRAMI - nieruchomości, Kościelisko, ul. Królewska 41A, 606 701 770, 660 503 770, www.nieruchomoscizakopane.com.pl
- Biuro Nieruchomości TRZY KORONY - Monika Mastalska, licencja nr 6224, SZCZAWINICA, Główna 28, Galeria Centrum II p. 182622708, 607282401, www.nieruchomosci.018.pl, e-mail: biuro@nieruchomosci.018.pl
- DOMATOR - BIURO NIERUCHOMOŚCI - Zakopane. 665105040, www.domator-nieruchomosci.pl
- VisitZakopane - NIERUCHOMOŚCI, SPRZEDAŻ, WYNAJEM. 600494949.

wynajem

- MIESZKANIE 1-pokojowe z aneksem i balkonem, Kościelisko. 606 701 770, www.nieruchomoscizakopane.com.pl

AUTO-COMPLEX
Nowy Targ
SERWIS SAMOCHODÓW
JAPONSKICH I KOREAŃSKICH

TOYOTA, MITSUBISHI
SUZUKI, SUBARU, NISSAN,
HYUNDAI, KIA I INNE

OFERUJE: PRZEGLĄDY,
NAPRAWY, DIAGNOSTYKĘ
KOMPUTEROWĄ,
CZĘŚCI ZAMIENNE

tel. 18 264 14 50
501 454 148
serwisnt@auto-complex.pl

- DO WYNAJĘCIA HALE NA WARSZTAT SAMOCHODOWY, LAKIERNIĘ, PRALNIĘ, HURTOWNIĘ, MAGAZYN. 502 658 638
- Do wynajęcia nowe MIESZKANIE 110 m² - Nowy Targ, ul. Starokrakowska. 699 913 047.

kupno

- KUPIĘ działkę, dom, mieszkanie - 513 835 301
- KUPIYM DZIAŁKĘ BUDOWLANOM ALBO ROLNOM NA PODHOLU. TEL. 667907986

30 OGŁOSZENIA DROBNE



39/2026

- Kupie za gotówkę, kamienice, pensjonat, budynek w centrum Zakopanego tel 660797241.
- Kupie działkę na podhalu Zakopane 607615696.
- KUPIMY: dom, mieszkanie, kamienicę, działkę, udziały w nieruchomościach. Nieuregulowany stan prawny, zadłużone i inne. 736-083-054

ZŁOMOWANIE POJAZDÓW WŁASNY TRANSPORT

SKUP ZŁOMU

Tel. 606 523 404
Najlepsze ceny!
Nowy Targ, ul. Ceramiczna 10

SPRZEDAŻ CZĘŚCI UŻYWANYCH

Tel. 18 26 637 50

- Kupię działkę w miejscowości Dursztyn.. 880890851 fiszynski@wp.pl

zamiana

- ZAMIENIĘ 3 duże DZIAŁKI BUDOWLANE nad Jeziorem Ilińskim koło Ostródy na MIESZKANIE W ZAKOPANEM. Kontakt: 602 210 297

sprzedaż

- Zakopane - CENTRUM NOWE APARTAMENTY Z GARAZEM PODZIEMNYM. DOMATOR 665105040
- DZIAŁKA BUDOWLANA - DĘBNO. 608729122.
- ZAKOPANE - STYLOWY DOM (zadbane, urządzone), na działce 3000 m, widok na góry - 607 506 428.
- ZAKOPANE - PENSJONAT blisko centrum. DOMATOR 665 105 040
- ZAKOPANE, DZIAŁKA BUDOWLANA 1200m², cena 670000zł. DOMATOR. 665105040

Dorabiamy KLUCZE SAMOCHODOWE

z immobilizerami
do samochodów europejskich,
japońskich, amerykańskich.

AWARYJNE OTWIERANIE
ZATRZAŚNIĘTYCH SAMOCHODÓW

AUTO SERWIS GALICA

ul. Piłsudskiego 19
34-520 Poronin
Tel. 18 20 741 74
605 610 691, 601 56 11 18

- Sprzedam mieszkanie 47,7 m² w Nowym Targu przy ul. Al. 1000-lecia 44B. Mieszkanie znajduje się na parterze - 2 pokoje, kuchnia, łazienka i piwnica. Bardzo dobra lokalizacja. Oferta prywatna. 600135988

ANTYKI

- ANTYKI - SKUP SPRZEDAŻ, MUZEUM JEZEGO POPIELAKA - BIAŁA BRON, BRON CZARNO-PROCHOWA, FIGURY SAKRALNE - Zakopane, Kościuski 3 (Granit, III p.). 601 464 133

SPRZEDAŻ

tv,agd,komputery

- TELEWIZJA: SATELITARNY/NAZIEMNA, TELEWIZORY, INTERNET, KAMERY, PRAŁ. SPRZEDAŻ, MONTAŻ, SERWIS INSTALACJE INDYWIDUALNE I ZBIORCZE. Tel: 603 055 556, 18 207 42 27

maszyny, narzędzia

- CIĄGNIK C-330, rp.1982. 604 401 542
- Sprzedam CIĄGNIK C-330, wzbogacony 4x4 + wspomaganie. Sprzedaję razem z samochodem Opel Meriva z silnikiem 1.7 + turbo. 607 465 583.
- Przyczepa zbierająca Steyer + polski rozrzutnik obornika. 600887417 adrianjan@poczta.fm
- PIEC CO NA EKOGROSZEK 32KW. Używany jeden sezon, kompletny. 500 515 569.

różne

- Sprzedam 2 jesiony. Tel. 182071101
- SŁOMA W BALACH. 18 26 532 72.
- SPRZEDAM ŚWINIE WŁASNEGO CHOWU, MIĘSO, JAGNIĘCINA. 18 26 58 141

- SPRZEDAM GROBOWIEC (4 miejsca) - CMENTARZ ZAKOPANE NOWOTARSKA. 608 285 737
- Oddam kawalki skór kozuchowych w różnych kolorach, idealne do tkania, jako wypełnienie lub na pantofle. Więcej informacji pod numerem telefonur. 690970118 michal.bukowski10@gmail.com
- SPRZEDAM TANIO LITE STOŁY DREWNIANE. Tel.501 719 637
- Sprzedam PASY KONNE I UZDĘ. CHOMAŁO oddam za darmo. 734 359 384.
- PILNIE! PIANINA, AKORDEONY klawiszowe i guzikowe. 531 402 576.
- OSYPKI, GAŁKI. 514 161 264
- Sprzedam SKÓRY TOSKANA WŁOSKIE w kilogramach. 504 636 921.

zwierzęta

- ŚWINIE własnego chowu. 788 679 465.
- ŚWINIE. 889 990 187
- Sprzedam CIELNE JAŁÓWKI z dobrych krów - 604 605 810.
- SPRZEDAM KONIE. 502 658 638
- KROWA MŁODA CIELNA, JAŁÓWKA samodzielną od wysoko mlecznej krowy. 504 746 420
- KROWA i JAŁÓWKA - 883 921 120.
- JAŁÓWKA cielną, czerwono-białą. 576 277 038.

KUPNO

- SKUP STAREGO DREWNA, WYMIANA DESEK. Tel. 536 916 495

MOTORYZACJA

kupno

- KUPIĘ MERCEDESY - BUSY, DOSTAWCZE. 500 349 500.
- KUPIĘ KAŻDĄ TOYOTĘ. 531 666 333.

sprzedaż

- SUZUKI JIMNY 4x4, rp.2009. 604 401 542.
- SUZUKI SAMURAI rp.1985, 4x4. 604 401 542.
- SKUTER DAEIL 125. 604 401 542
- SPRINTER LAVETA rp.2007. 604 401 542.
- FIAT 500, 1.3 diesel, rp.2010. 604 401 542.
- SKODA YETI 4x4, rp.2011. 604 401 542.
- SUZUKI SX, 4x4, 2.7. 604 401 542.

RÓŻNE

- PRZYJMĘ ZIEMIĘ KLIKUSZOWA. 608729122.

MATRYMONIALNE

- SAMOTNA STARSZA PANI, POZNA DOBREGO, UCZCIWEGO PANA. 692 045 234.

USŁUGI

budowlane

- MALOWANIE DACHÓW, ELEWACJI. Wieleletnia praktyka, dobór materiałów. 338730601, 602882325 www.maluty.com.pl
- TYNKI MASZYNOWE I TRADYCYJNE NA PIASKU KWARCOWYM, WYLEWKI MASZYNOWE, 507581818.
- BUDOWY DOMÓW OD PODSTAW, STANY SUROWE OTWARTE, DACHY, ELEWACJE. 608729122.
- OGRODZENIA, www.hajdukowie.pl. 692 069 284.
- HYDRAULIK - 728 247 495.
- Tynki maszynowe wykonam. 698197928
- TYNKI TRADYCYJNE Z BIAŁEGO KWARCU, POD MALOWANIE - ATRAKCYJNA CENA, WYLEWKI MASZYNOWE. 665719051.
- FASADY - DOCIEPLENIA - NA MATERIAŁACH WYSOKIEJ JAKOŚCI. ATRAKCYJNE CENY. 507581818

inne

- Specjalistyczny ZAKŁAD ZWALCZANIA OWADÓW I GRYZONI. 18 20 63 868 w.21, 602 229658
- WYCINKA, PRZYCINKA DRZEW W TRUDNYCH WARUNKACH - 691 317 098.
- PROFESJONALNA WYCINKA DRZEW, GAŁĘZI Z PODNOŚNIKA I Z UŻYCIEM LINY. 889 105 476
- ZABEZPIECZANIE OBIEKTÓW PRZED SZKODNIKAMI zgodnie z założeniami GMP, GHP, HACCP. 18 20 63 868 w.21, 602 229 658
- PRANIE DYWANÓW, WYKŁADZIN, TAPICERKI. ZAKOPANE i okolice. 536 212 505.

TŁUMACZENIA

- TŁUMACZ PRZYSIĘGŁY - JEZYKA NIEMIECKIEGO - mgr Magdalena Rysula. Zakopane, Pod Lipkami 10. tel. 18 20 17 239, 602 632 368.

**HYBRYDOWE
SPODNIE ROBOCZE**

Markowa odzież robocza z najnowszej kolekcji V-WORK FLEX. Trwała, wygodna i funkcjonalna!

Fryda - Salon Firmowy Kegel-Błażusiak
ul. Składowa 26, Nowy Targ, tel. 18 266 99 96
Zamów online! - www.odziez.fryda.com.pl

**APARATY
SŁUCHOWE**

- refundacja NFZ
- szeroki asortyment
- dobór komputerowy
- raty nieoprocentowane
- laryngolog
- diagnostyka szumów usznych
- bezpłatne badania słuchu
- wizyty domowe

Nowy Targ, ul. Krzywa 13
Zakopane,
ul. Sienkiewicza 3b

Tel./fax (018) 264 64 39

**ZAKUPY
24h**

**RADIO-TAXI
TELE**

196-27
18 266 90 94

NOWY TARG

tel. 018 26 690 94

**SZYBKO
TANIO
BEZPIECZNIE**

INTER RADIO TAXI

196-21
18 20 142-32
ZAKOPANE

CLI

SYSTEMY KOMPUTEROWE

34-400 Nowy Targ, ul. Sokoła 16

**KASY FISKALNE
ONLINE**

SERWIS • SPRZEDAŻ

sklep.cli.pl
tel: 18 266 40 05

OPROGRAMOWANIE DLA FIRM

**RADIO
1490AM**

"Na Góralską
Nutę"

Wojciech Dorula
773 401-1518

POLSKI FM

92.7FM CHICAGO

**RADIO NUMER 1
NA KAŻDĄ PORĘ ROKU!**

7 DNI W TYGODNIU OD 5.00 RANO DO 7.00 WIECZOREM!
NON-STOP W INTERNECIE!

WWW.WIEZIERADIO.COM | WWW.POLSKIFM.COM | WWW.POLSKIFM

"KTO ŻYJE W PAMIĘCI INNYCH,
TEN NIE UMARŁ, LECZ SIĘ TYLKO ODDALIŁ"

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 22 września 2026 r. zmarł w wieku 79 lat nasz ukończony Mąż, Tata, Dziadek, Brat i Wujek

**ANDRZEJ
RUSNAK**
"MRÓZ"
zam. Szafary nr. Ogrodowa 4

"Wszystko tak szybko przemija i nim się spostrzemy,
dobiliśmy już do kresu życia..."

Zi w dniu 20 września 2026 r. zmarł w wieku 81 lat nasz ukończony Mąż, Tata, Dziadek, Brat i Wujek

**Henryk
SZCZECURA**
Orawka 223

Pokój jego duszy

Zi w dniu 20 września 2026 r. zmarł w wieku 81 lat nasz ukończony Mąż, Tata, Dziadek, Brat i Wujek

**Mateusz
MAŁKOWSKI**
Lipnica Wielka 1108

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 20 września 2026 r. zmarła przeżywszy lat 75

Nasza Najkochanieszka
Żona, Mama, Teściowa, Babka,
Szwagierka i Ciocka

**Zofia
Chyc**

"Najbliżsi, ale w sercach naszych
przemienieni nie zginęli..."

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 14 września 2026 r. zmarł w wieku 33 lat, zaprzeczony Sakramentem Świątym, nasz kochany Mąż, Syn, Brat, Szwagier, Zięć i Wujek

**TOMASZ
JACHYMIK**
zam. Gronków 401A

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 17 września 2026 r. zmarła w wieku 79 lat, zaprzeczona Sakramentem Świątym, nasza kochana Mama, Teściowa, Babka, Prarabica i Ciocka

**ZOFIA
MACYSZYN**

"Kto żyje w pamięci innych,
ten nie umarł, lecz się tylko oddalił"

"Gdzie możemy spotkać się z tymi którzy odeszli?
... w Komunii Św. Która łączy - jak brama - żywych i umarłych w tajemnicy Eucharystii"

W 9-TĄ BOLESNĄ ROCZNICĘ ŚMIERCI

**STANISŁAWA
SŁOWAKIEWICZA**

ZOSTANIE ODPRĄWIONA ZA JEGO DUSZĘ MSZA ŚWIĘTA
W KAPLICY SZPITALNEJ W NOWYM TARGU
W DNIU 26 WRZEŚNIA 2026 R. /SOBOTA/ O GODZ. 19.15,
NA KTÓRĄ SERDECZNIE ZAPRASZA
Żona, Córka i Rodzina

"Rozłąka jest naszym losem, spotkanie naszą nadzieją"

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 18 września 2026 r. zmarł w wieku 71 lat, zaprzeczony Sakramentem Świątym, nasz ukończony Mąż, Tata, Dziadek, Brat i Wujek

**Aniela
NYKAZA**
Zam. Rogoźnik 34 a

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 16 września 2026 r. zmarł w wieku 81 lat, zaprzeczony Sakramentem Świątym, nasz ukończony Mąż, Tata, Brat, Teść, Dziadek, Pradziadek, Szwagier i Wujek

**ANDRZEJ
CUKIER**
Sp.

Świętej Pamięci

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 19 września 2026 r. zmarła w wieku 79 lat, zaprzeczona Sakramentem Świątym, nasza kochana Mama, Babka i Siostra

**MARIA
CHRYCZYK**
z domu Cesacz
zam. Waksmond, ul. Nowotarska 138

"Jest gdzieś czyste miejsce, gdzie czeka nas spotkanie..."

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 17 września 2026 r. zmarła w wieku 41 lat, zaprzeczona Sakramentem Świątym, nasza kochana Żona, Mama, Ciocha, Siostra, Wnuczka i Ciocka

**MAGDALENA
GRYCIĄK**
z domu KOWALCZYK
zam. Nowy Targ ul. Kowalczyk 163

"Odechali, lecz w sercach naszych
przemienieni nie zginęli..."

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 17 września 2026 r. zmarł w wieku 81 lat, zaprzeczony Sakramentem Świątym, nasz ukończony Mąż, Tata, Dziadek, Teść, Brat i Wujek

**Maria
STOKŁOSA**
z domu Nowobiliska

"Pokoje ci wycieramy w cichej ławie, gdzieś tam czeka nas spotkanie..."

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 19 września 2026 r. zmarł w wieku 81 lat, zaprzeczony Sakramentem Świątym, nasz kochany Mąż, Syn, Brat, Teść, Szwagier, Kuzyn i Wujek

**Andrzej
KMIN**
Zam. Ciche 172

"W duszku podzielił światu cię Bóg, doświadczył nas doświadczenia, że każdy przeżywa na swój sposób, a każdy umiera w Bożej łasce..."

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 11 września 2026 r. zmarł w wieku 91 lat, zaprzeczony Sakramentem Świątym, nasz ukończony Mąż, Tata, Dziadek, Teść, Brat i Wujek

**Ludwina
STRĄCZEK**
"Jasiuś"
Zam. Zab ul. H.M. Góreckiego 17

"Jest gdzieś czyste miejsce, gdzie czeka nas spotkanie..."

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 17 września 2026 r. zmarł w wieku 81 lat, zaprzeczony Sakramentem Świątym, nasz ukończony Mąż, Tata, Dziadek, Teść, Brat i Wujek

**JAŃ
KRÓL**
zam. Trute 57 B

Świętej Pamięci

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 21 września 2026 r. zmarła w wieku 88 lat, zaprzeczona Sakramentem Świątym, nasza kochana Mama, Babka i Siostra

**KATARZYNA
KĘDROŃ**
z domu Wróbel

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 20 września 2026 r. odszedł do wieczności w wieku 83 lat nasz ukończony Mąż, Tata, Dziadek, Teść i Brat

**Ś.P. ZYGMUNT
MIŚKOWIEC**

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 17 września 2026 r. zmarł w wieku 71 lat i 46 roku swojego kapłanstwa

**ks. PAWEŁ
SKOWRON**
Długoletni proboszcz parafii św. Brata Alberta w Chabówce
Kapelan Koła Łowckiego Hubertus, Kapelan Związku Podhulań, Kapelan Strażaków, Społecznik.

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 18 września 2026 r. odszedł do wieczności w wieku 73 lat nasz ukończony Mąż, Tata, Dziadek, Teść i Brat

**ANDRZEJ
JAROSZ**

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy, że w dniu 19 września 2026 r. odszedł do wieczności w wieku 52 lat

**GRZEGORZ
BLECHARCZYK**

STYKS

Zakład Usług Pogrzebowych
K.M.Janiczek S.C.
34-700 Rabka-Zdrój
ul. Zakopiańska 58B, ul. Kilińskiego 46B
tel. 18 26 79 260 kom. 609 106 956
www.styksrabka.pl
km.janiczek.styks@op.pl

**AR
BRZOSTOWSCY**

ZAKŁAD USŁUG PORZEBOWYCH
NOWY TARG
ul. Św. Anny 46
TEL. CAŁODOBOWY 18 266 98 94
kom. 601 46 57 59 kom. 507 52 33 34
www.arbrzostowscy.pl
Filia Łapsze Niżne, ul. Jana Pawła II
tel. 18 265 92 21

JABŁOŃSKI
Zakład Pogrzebowy

**DOM POGRZEBOWY
W MIĘTUSTWIE OBOK CMENTARZA**

KOMPLEKSOWA ORGANIZACJA
CEREMONII POGRZEBOWYCH
JABŁONKA
601-966-905
RATUŁÓW
661-429-750
CZARNY DUNAJEC
661-429-750
KAPLICA DO MODLTW I POŻEGNAŃ
ZMARŁYCH

ZAKŁAD OSTATNIEJ POSŁUGI
CAŁUN

KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE
PRZEWÓZ MIĘDZYNARODOWY
Czynne w godz. 7-18, tel./fax: 18 201 20 80
Całodobowy tel. 798 467 667, 519 631 731
Zakopane, ul. Nowotarska 18 (vis a vis cmentarza)
KWIACIARNIA KROKUS
Czynne: poniedziałek-sobota: 8.00-20.00, niedziela: 9.00-19.00
tel. 18 20 128 12, Zakopane, ul. Kościuszki 19A
calun-zakopane.pl

FRANCUSKIE ze śliwką

Pan
Steskal

5,99
zł/szt

PROMOCJE!



ZAPRASZAMY DO NASZYCH DELIKATESÓW

- CZARNY DUNAJEC RYNEK 15 • RABKA ZDRÓJ CHOPINA 10
- NOWY TARG pl.EVRY, KOWANIEC 153, SZAFIARSKA 144
- JABŁONKA KRAKOWSKA 1

Oferta ważna w dniach 7-26.09.2026 r. lub do wyczerpania zapasów.



SKANUJ KOD I ZOBACZ WIĘCEJ
PROMOCYJNYCH PRODUKTÓW
NA WWW.PANSTESKAL.PL